PRIMER AÑO — Núm. 284 — FRANQUEO PAGADO — Dirección, Redacción y Administración: AVENIDA DE MAYO 769 — Buenos Aires, Jueves 16 de Noviembre de 1916

Todas las cartas destinadas a la Redacción deben ser dirigidas al Director.

Como el diario no puede responsabilizarse por los manuscritos que se le envíen, ruega a los autores guarden copia de ellos.

Dirección Telegráfica: EPOCA, Buenos Aires

Teléfono: Unión Telefónica 5194-95-96-97-98, Avenida

La Época

Biblioteca de la Universidad de La Plata

PRECIOS DE SUSCRIPCION

CAPITAL

$ m/n. Un mes 1.70 — $ m/n. Tres meses 5 — $ m/n. Seis meses 10 — $ m/n. Un año 20

PROVINCIAS

Un mes 2 — Tres meses 6 — Seis meses 12 — Un año 24

EXTERIOR

$ oro Un mes 2 — $ oro Tres meses 6 — $ oro Seis meses 12 — $ oro Un año 24

Número del día 0.08. — Número atrasado (dentro de los 30 días) 0.20—De fechas anteriores 0.50.

LA EPOCA se envía directamente por correo a toda persona que lo pida acompañando el importe correspondiente. Los pedidos de suscripciones para el interior de la República se atenderán por cualquier número de días a razón de 0.08 por ejemplar.

VEASE EN LA PAGINA FINAL LA INFORMACION DE ULTIMA HORA

16 DE NOVIEMBRE DE 1916

El petróleo de Rivadavia

Pocas cosas han suscitado juicios más uniformes que la explotación de los yacimientos petrolíferos de Comodoro Rivadavia. Parece probable que la historia de esa explotación constituirá en el tiempo futuro una guía de errores a evitar en casos semejantes: de tal manera aquella fué iniciada y conducida equivocadamente por nuestros poderes públicos. Puede admitirse, en efecto, que si alguna vez estado alguno desaprovechó lastimosamente una riqueza pública, ese estado es la República Argentina y esa vez el tiempo transcurrido desde el descubrimiento de la napa petrolífera hasta los momentos actuales. Las publicaciones hechas no hace muchos meses por LA EPOCA y la interpelación parlamentaria provocada por esas mismas publicaciones, probaron notoriamente la legitimidad de la desconfianza pública suscitada por el conocimiento de ciertos detalles de la explotación que se traslucieron a pesar del severo sistema de reserva que la rodeaba.

Pudo comprobarse, entonces, que el fracaso de la administración oficial del petróleo fluía de diversas faltas desdichadamente reunidas para provocar un solo desastre. Sería injusto creer que no existió la intención de incorporar rápidamente a la economía del país el considerable aporte de riqueza representado por la producción de los pozos. En cambio, no es aventurado afirmar que no se supo realizar eficazmente ese propósito obvio. El pensamiento oficial, perplejo, su acción vacilante, no supieron acertar con la fórmula necesaria al asunto y al momento. Terminaron por escoger el procedimiento de explotar por vía administrativa, que entre muchas desventajas presentaban una condición buena: la de reservar al estado la propiedad de una zona petrolífera muy codiciada por las grandes compañías explotadoras del aceite mineral. Pero después de esa actitud inicial relativamente acertada, los poderes públicos erraron invariablemente en todo lo que se refiere a Comodoro Rivadavia. Se ha comprobado que los métodos aplicados a la explotación fueron deficientes y caracterizados por un sensible atraso en el criterio técnico que los inspiraba. Se ha gastado mucho y mal, esto es, sin que las expensas hechas dieran rendimiento inmediato ni asegurasen la producción futura. Al cabo de algunos años de administración costosa, la explotación de Comodoro Rivadavia no ha pasado del período experimental y sus productos solo han sido muestras aplicadas a la industria por vía de ensayo. Todo esto conduciría a dudar de la autenticidad de la riqueza escondida en el subsuelo de Comodoro Rivadavia, si repetidos informes científicos no hubiesen demostrado la excelencia del mineral y sus notables condiciones para el uso industrial. Otros informes, si no de carácter técnico, no menos exactos, señalaban los orígenes del fracaso de la explotación, atribuyéndolos razonablemente a la falta de capacidad general de quienes la inspirasen y dirigiesen. Al decir esto no queremos formular cargos que ya resultaran superfluos ante los hechos cumplidos; nos limitamos a hacer resaltar ciertas comprobaciones incontestables. Lo que corresponde ahora es remediar el estado de cosas actual, imprimiendo a la explotación del petróleo una actividad bien orientada y fecunda.

Tal es, precisamente, el pensamiento del presidente de la república. El doctor Irigoyen concede particular importancia al problema de la explotación petrolífera de Comodoro Rivadavia y se promete resolverlo en forma satisfactoria para los intereses públicos. Por cierto que el asunto no es nuevo para el primer magistrado, quien ha tenido oportunidad de estudiarlo detenidamente mediante la copiosa y exacta documentación que le ha sido proporcionada. Antes de mucho tiempo, el Ejecutivo adoptará los planes y pondrá en práctica los procedimientos que le hayan sido sugeridos por su criterio, juntamente con las opiniones técnicas que ha requerido. Entiende el doctor Irigoyen que conviene clausurar el prolongado período experimental y abordar de una vez la explotación para extraer de ella el provecho que debe rendir. El petróleo de Comodoro Rivadavia es una riqueza que debe ser prácticamente incorporada a la economía nacional, asegurando una producción ordinaria suficiente a satisfacer las exigencias industriales por un combustible fácil de obtener y barato. Ello no sólo nos libertaría de la tiranía del combustible extranjero, harto dura en las circunstancias actuales, sino que aseguraría a la hacienda nacional una nueva y caudalosa fuente de recursos.

Pero para llegar a tales resultados es menester renovar los procedimientos de explotación, aplicándole métodos científicos y eficaces, lo mismo que un criterio administrativo ordenado y previsor. Ese es el pensamiento del Ejecutivo.

El presidente y sus colaboradores

La carta del intendente municipal, doctor Llambías, publicada ayer por este diario, hace una categórica rectificación a ciertas versiones difundidas por reportajes periodísticos poco claros. Se había atribuído al intendente municipal una manifestación reñida con la verdad, por cuanto ni era exacto que la hubiera hecho el doctor Llambías ni verdadero su contenido. La rápida y categórica rectificación del señor intendente ha restituído la verdad a su sitio. El presidente de la república ofreció al doctor Llambías el cargo de intendente municipal, estimando en él las condiciones requeridas para desempeñar la dificultosa gestión. El ofrecimiento fué aceptado, sin que mediará, como lo hace constar el doctor Llambías, exigencia ni presión de ningún género, cosa increíble por otra parte.

Nos parece oportuno hacer constar que al proveer al cargo de intendente municipal, el presidente de la república ha observado la línea de conducta que se impusiera en todos los casos en que solicitara la colaboración de los ciudadanos que con un cargo u otro secundan la acción del ejecutivo. Es absurdo suponer que el presidente pudo exigir o imponer la aceptación de función alguna, violentando la voluntad de quien fuera requerida para desempeñarla. Tampoco es admisible que nadie se resignara aceptar ciertas situaciones, acatando el imperio de una consigna que nada justificaría. Por supuesto que eso no ha ocurrido en ningún caso; ni el presidente impuso una obligación, ni ésta fué aceptada por obediencia. Lejos de ello, cada uno de los altos empleos públicos provistos, fué ofrecido por el doctor Irigoyen a los ciudadanos que los ocupan porque el presidente los consideraba y los considera dotados de las condiciones requeridas por la función. Y en todos esos casos, el presidente sólo impuso a sus colaboradores un patriótico renunciamiento a todo otro orden de actividad personal, que al dispersar atención y actividad, podía perjudicar la absoluta dedicación a los intereses públicos que el presidente juzga indispensable en él como en sus colaboradores. Nos place hacer constar que esa condición, cuya elevada inspiración no escapará a nadie, fué inmediatamente comprendida y aceptada por los altos funcionarios del nuevo gobierno.

En esa forma escoge sus colaboradores el presidente de la república.

Presupuesto de 1917

ALGUNAS INICIATIVAS DE LA COMISIÓN

Inclusión de partidas para obras públicas

Durante las últimas reuniones de la comisión de presupuesto de la cámara de diputados se ha convenido en robustecer algunas partidas destinadas a costear la ejecución de obras públicas. Esta actitud ha sido inspirada, no solo con el propósito de apresurar la terminación de obras iniciadas cuya conclusión se juzga necesaria, sino también por el pensamiento de combatir la desocupación, promoviendo trabajos que darán empleo a muchos brazos. Naturalmente, estas iniciativas de la comisión de presupuesto están subordinadas a la resultante del cálculo de recursos para el ejercicio de 1917. De todos modos, serán incorporados al proyecto, que despachará la comisión algunos rubros que desde ahora pueden considerarse garantizado por la existencia de fondos, particularmente afectados a su sostenimiento.

Por lo pronto, la comisión tomará del fondo de hipódromos, un millón de pesos para edificación escolar en la capital. El depósito existente por ese concepto alcanza actualmente a 2.000.000 de pesos, de modo que la partida puede ser ampliada todavía. Además, la comisión ha incluido, provisionalmente, otra partida de pesos 1.800.000, destinada a sufragar los gastos de prosecución del edificio de Correos y Telégrafos. También destina un millón de pesos a la terminación del Puerto Militar. Se trata de obras necesarias para el cumplido aprovechamiento de ese apostadero que de otro modo resultaría inútil para las grandes unidades de la armada, haciendo así nulos cuantos sacrificios se han hecho para dar una base a nuestra flota de guerra.

Como se vé, la comisión de presupuesto está, en este orden de ideas bien inspirada. El presupuesto de 1917, tan mal concebido y de peor ordenado, contará gracias a esas iniciativas con algunas cosas útiles. Cierto que ese será un presupuesto de transición que solo adelanta algunas indicaciones del verdadero y vasto plan de obras públicas que contendrá el proyecto de presupuesto para 1918 que enviará el ejecutivo en marzo del año próximo.

Los gobiernos radicales

SU ACCION POSITIVA Y EFICAZ

Semilla para los colonos y trabajo para los desocupados

Mientras los socialistas pronuncian discursos y procuran solucionar a base de líricas conferencias y manifestaciones callejeras el trascendental problema de la desocupación, el gobierno de Córdoba, tan combatido por el socialismo, trabaja en silencio, sin ruido y sin exhibicionismos teatrales, haciendo obra práctica y eficaz en beneficio de la clase trabajadora.

¡Pobres obreros si tuvieran que esperar del socialismo los medios para suavizar los efectos de la situación angustiosa que les ha creado la crisis!

El gobernador de Córdoba, doctor Loza, con el propósito de mejorar la desastrosa situación en que se encuentran los colonos a más de la prolongada sequía y pérdida de la cosecha, ha enviado a la legislatura el siguiente proyecto:

Artículo 1.o — Autorízase al P. E. de la provincia para invertir hasta la suma de quinientos mil pesos en la compra de semillas de maíz, trigo y lino, destinadas a ser entregadas con cargo de reembolso de su importe, después de la cosecha a los colonos o agricultores que la hayan perdido en el presente año y que no cuenten con los recursos necesarios para adquirirlas.

Artículo 2.o — Queda autorizado el P. E., a usar del crédito para obtener la suma mencionada en el artículo anterior, reembolsable con los fondos de la ley núm. 1945 y en el saldo que ésta no alcanzara a cubrir con rentas generales.

Además, se ha elevado otro mensaje a la provincia, sometiendo a su consideración un proyecto de ley por el cual se autoriza al P. E. para reforzar algunas partidas del presupuesto, destinadas a obras públicas que están por agotarse y que se refieren a reparación y construcción de caminos, puentes, edificios escolares y administrativos y canales de riego, no solo por la urgencia de su ejecución, sino también por la difícil situación actual en lo que se refiere a la notoria escasez de trabajos, por la pérdida casi total de la cosecha, que ha dejado sin trabajo a un enorme número de obreros, quienes con las obras a efectuarse podrán proporcionarse colocación.

El Presidente de la Nación en el Depósito de Contraventores

Impresiones sobre una útil e interesante visita

LOS BAJOS FONDOS DE UNA GRAN CIUDAD

En el reino de la miseria y la desgracia

El Presidente de la Nación estuvo ayer tarde en el depósito de contraventores.

La noticia publicada así, escuetamente, no diría, seguramente, nada a nuestros lectores.

Al fin de cuentas, todos saben que el depósito de contraventores es una de tantas reparticiones públicas, más o menos, cuidadas, y más o menos, insuficientes.

El gran público que circula libremente, que va y viene feliz por las calles de la metrópoli, ignora sus miserias y dolores; no, desde luego, aquellos que todos, por nuestra humana condición, sufrimos callada y resignadamente en la lucha incesante de todos los días y de todas las horas; aquellos que compendian todas las amarguras de las ciudades que han llegado al grado de "civilización" de la nuestra, que son como el reverso del oropel, del brillo y de la felicidad colectiva de las grandes capitales.

Seguramente el Presidente de la Nación, por mucho que su imaginación hubiera imaginado la realidad, debió sufrir la profunda impresión qué todos cuantos hasta allí llegaron alguna vez, experimentaron ante el horrible cuadro.

Horrible por su aterradora elocuencia, por todo lo que traduce de imprevisión, de descuido, de desquicio administrativo, aquí, donde en días no lejanos de bonanza, rodaron los millones en la fiebre del derroche; horrible por cuanto acusa falta de corazón, de caridad, de altruismo y lo amor á nuestros semejantes, en los poderosos y en los felices que pudieron y nada hicieron.

Un local exiguo, sucio, viejo e inadecuado; una promiscuidad repugnante; una falta de higiene rayana en el suplicio; una inmoralidad que dá náuseas: eso es el depósito de contraventores de nuestra gran capital, de la gran capital del sur que con tanto orgullo proclamamos incesantemente.

Están allí por días y a veces por largas temporadas, los profesionales del delito y los débiles de carácter que alguna vez cometieron, tal vez hasta involuntariamente, la falta que mancha; los empedernidos y los neófitos; los viejos y los niños; los enfermos de la voluntad y del cuerpo, los monstruos...

Todo eso se confunde en pequeñas habitaciones, en una atmósfera irrespirable, bajo la mirada indiferente de la autoridad...

Aquellos hombres y aquellos niños están semidesnudos, perdida hasta la más ligera noción de moral, cual seres malditos...

El Dante ignoró este suplicio y seguramente no lo sospecharon ni los más duros flageladores de las sociedades modernas y de nuestra civilización, tan decantada y tan desigual!

Aquel mandatario llegado como el poeta al infierno de la miseria y de la corrupción bonaerense, no ocultó su profunda emoción ante el espectáculo que no había sospechado en toda su espantosa crueldad.

Sus gestos y el timbre de su voz traducían mejor que las palabras una pena inmensa, una piedad que debió ser un bálsamo para muchos de los que se ahogaban de verguenza, de asco y de impotencia en la pocilga inmunda!

Se notaba su afán por conocer caso por caso; por reparar, en aquél preciso momento, toda la incuria acumulada por espacio de años!

—¿Cómo, preguntaba a un muchacho de fisonomía excesiva y ademán desenvuelto, por una sola falta cometida en tu niñez estás aquí?

—Sí, señor presidente, y puedo probar que ahora trabajo de carrero; que sostengo a mis tres hermanitos y que me conduzco bien.

Averiguado el caso, la libertad fué inmediatamente concedida.

—¿Por qué están desnudas estas criaturas?

—Señor presidente...

—Ahora mismo que la intendencia de guerra los provea de ropa. ¡Esto es inconcebible!

Y de grupo en grupo el presidente interrogaba, consolaba, prometía...

Aquellos niños desgreñados y harapientos, cuyas fisonomías macilentas hablan de taras horribles, de crueles padecimientos, de abandono imperdonable, encontraron ayer —¡gran día, inolvidable día!—el protector inesperado que habrá de redimirlos del vicio y la miseria!

Esos niños serán clasificados, separados y orientados debidamente.

Y aquéllos que por sus antecedentes y condiciones no merezcan prisión, irán a aprender, a dignificarse y a adquirir hombría de bien, en los talleres del estado, en compañía de otros hombres y en otro ambiente.

Aquel edificio que es una rémora, será desalojado y los contraventores no volverán a gemir en sus cuartujos estrechos y húmedos...

He aquí cómo y por qué la visita de ayer, tan sencilla cuanto silenciosa, tendrá consecuencias trascendentales para la cultura de la metrópoli argentina.

El nuevo intendente

MEDIDAS BIEN RECIBIDAS

Excelente impresión han producido en el público, sin contar el elemento propiamente municipal, que resulta favorablemente interesado, los primeros actos con que ha inaugurado su mando al frente de la comuna el nuevo intendente municipal, doctor Joaquín Llambías.

Apenas puesto en posesión del cargo, como ya es público, apresuróse a disponer que se entregara al habilitado respectivo la suma de 280.000 pesos para satisfacer los sueldos atrasados del personal impago; acto de justicia al par que necesaria medida administrativa, encaminada a reparar una situación equívoca arraigada durante la anterior administración.

La regularización de los sueldos será, pues, una de las normas características de la nueva autoridad municipal, y ello no puede menos de merecer justas alabanzas, teniendo en cuenta el rumbo opuesto seguido hasta el presente en la intendencia, donde el pago del personal era pospuesto siempre ante cuentas de otra índole, siempre menos apremiantes y necesarias.

Una obvia razón de gobierno, como lo entiende el doctor Llambías, obliga a satisfacer puntualmente los sueldos del personal cuando se pretende obtener de éste una eficiente cooperación.

Otra de las disposiciones que indican bien a las claras el criterio a que piensa sujetarse el nuevo intendente, estriba en la necesidad de hacer economías.

En este sentido, el doctor Llambías da, el ejemplo, dictando un decreto que deberá aparecer esta misma tarde y por el cual se rebaja el sueldo asignado por el presupuesto al intendente municipal.

Todo indica, pues, que en la administración de la comuna va a comenzarse un fecundo período de labor constructiva como ya autorizan a esperarlo las primeras medidas del doctor Llambías, que tan buena acogida han encontrado en la opinión pública.

El precio del azucar

La sociedad obrera cooperativa de pan de la ciudad de Rosario ha enviado una nota al ministerio de hacienda para manifestar su adhesión a una solicitud presentada al mismo ministerio por la sociedad "El Hogar Obrero", de la capital federal.

En esta solicitud se pide que en vista del alza experimentada en el precio del azúcar se ponga en práctica lo que establece la ley sobre azúcares, que indica que se permitirá la importación del azúcar extranjera, libre de derechos, cuando el valor del azúcar nacional exceda de 41 centavos el kilogramo.

Departamento Nacional de Higiene

Con el doctor Palma

En las últimas horas de la tarde de ayer fué puesto en posesión de su cargo el doctor Pascual Palma, designado por decreto reciente del poder ejecutivo para ocupar la presidencia del Departamento Nacional de Higiene. El nuevo funcionario fué presentado por el ministro del interior, doctor Gómez, al personal de la repartición y luego recibió los plácemes y felicitaciones de un núcleo crecido de amigos y miembros prestigiosos del cuerpo médico argentino, que presenciaron la sencilla ceremonia. Recibió, asimismo el doctor Palma, numerosos mensajes por escrito de salutación, que ponen de relieve las simpatías con que ha sido recibido su nombramiento.

Con el propósito de conocer el programa que desarrollará en el Departamento Nacional de Higiene nos entrevistamos esta mañana con el doctor Palma. Nos empezó por declarar el nuevo funcionario que su acción inmediata debía concretarwse a poner en activo movimiento la repartición, a cuyo efecto ha tomado las medidas pertinentes. La ausencia de las autoridades superiores de la institución, producida por el retiro del ex presidente y la jubilación del secretario técnico, determinó una paralización completa en la labor administrativa, que se ha recho indispensable reanudar de inmediato.

Con respecto a la labor técnica nos declaró el doctor Palma que nada podía adelantarnos, en razón de que se hace previamente necesario conocer los recursos que dispone el presupuesto. Nos agregó, a ese efecto, que había iniciado ya el estudio del presupuesto con objeto de salvar las necesidades de la repartición, dentro del plan de estricta economía que informa el pensamiento del actual gobierno. No desconoce el doctor Palma que hay mucho que hacer en el Departamento Nacional de Higiene; pero estima que su acción debe ajustarse a un plan financiero, concordante con la situación porque atraviesa el país.

Hombre joven, preparado, laborioso y recto, es indudable, desde luego, que a pesar de las dificultades de orden económico con que tropezará, el Dr. Palma hará obra fecunda en el Departamento Nacional de Higiene, al cual consagrará sus mejores energías y una dedicación constante.

Carbón para la escuadra

Adquisición de 20.000 toneladas

El ministro de marina ha dirigido un radiotelegrama al jefe de nuestra comisión naval en Norte América, capitán de navío Daireaux, ordenándole la inmediata adquisición de 20.000 toneladas de carbón, para las necesidades de la escuadra.

La compra de dicha partida de combustible se efectuará en la casa Berwind, de Nueva York, al precio de pesos 2.95 oro la tonelada, adquisición excelente, si se tiene en cuenta que el precio actual del carbón en aquella plaza es de $ 7.75 oro la tonelada.

La casa proveedora, que celebró un contrato con nuestro gobierno a principios de año, se compromete a facilitar inmediatamente el combustible, a fin de que sea embarcado en seguida por varios buques mercantes, además de las partidas que puedan traer el "Chaco" y el "Pampa".

CASA DE GOBIERNO

En la presidencia

A las 2 y 30 p. m. llegó el presidente de la nación doctor Hipólito Irigoyen a su despacho de la casa de gobierno.

Se entrevistó de inmediato con los ministros del interior y de guerra doctores Gómez y González respectivamente, departiendo con ellos largo rato.

El presidente del Banco de la Nación doctor Manuel Iriondo conferenció con el primer magistrado por espacio de una hora.

El señor Pinto, presidente de la Lotería Nacional solicitó audiencia para hablar con el presidente sobre asuntos referentes a la institución que preside.

El director de la caja de jubilaciones y pensiones, doctor Hilarión Larguía que estuvo ayer en la presidencia a entrevistarse con el doctor Irigoyen sin lograr su objeto a causa de que el presidente no concurrió a su despacho hasta después de las 6, lo hizo hoy conversando largamente.

El ex intendente del Rosario, señor Culacciatti, el doctor Ricardo J. Davel, comandante Villamayor, señor Chavez se halaban en las antesalas de la presidencia con el fin de ser recibidos por el doctor Irigoyen.

Ministerio del Interior

El doctor Gómez concurrió hoy a su despacho poco después de las 3 de la tarde ocupándose de diversos asuntos relacionados con su ministerio.

No recibió visitas pasando poco después de llegar a la presidencia.

Ministerio de R. Exteriores

El doctor Becú concurrió esta mañana a su despacho de la casa de gobierno donde se ocupó de asuntos de su ministerio.

Por la tarde firmó algunos expedientes, pasando después al ministerio de hacienda, donde conferenció con el doctor Salaberry.

Ministerio de Hacienda

El doctor Salaberry concurrió a su despacho por la mañana y por la tarde. Recibió, entre otras personas, a los señores Gibson y Thompson, presidente y secretario de la cámara de comercio y al director del Banco Hipotecario señor Funes Lastra, quien fué a consultar al ministro a propósito del pago de algunas cédulas argentinas depositadas en la legación de La Haya.

Después de atender las tareas de la tarde el doctor Salaberry se trasladó al despacho del ministro de relaciones exteriores con quien conferenció largo rato sobre asuntos administrativos.

Ministerio de J. e I. Pública

El doctor Salinas concurrió a su despacho a la hora de costumbre. De 2 a 3 de la tarde se ocupó en recibir al público.

Visitaron al ministro, el senador nacional doctor José Camilo Crotto, los diputados nacionales doctores Francisco Aníbal Riú y Horacio B Oyhanarte, y el coronel Bortagaray.

—Por una resolución el ministro de instrucción pública, ha resuelto encargar, de la firma de trámite administrativo de mera importancia, al señor Luis Madrazo.

El ministro doctor Salinas visitó esta mañana el instituto nacional de sordo-mudos que dirige el profesor Bartolomé Ayrobo; con tal motivo, se realizaron varias clases prácticas.

El doctor Salinas recorrió los distintos talleres que funcionan en el instituto, también presenció los exámenes de fin de curso, que hoy se iniciaban.

El doctor Salinas, se retiró muy bien impresionado; por lo que felicitó al director del instituto, y a los profesores.

Ministerio de O. Públicas

El doctor Torello estuvo esta mañana en su despacho oficial ocupado en firmar algunos expedientes de trámite administrativo; también trató largo rato con el ingeniero señor M. Candioti de algunas obras dependientes de la dirección de obras de salubridad.

Por la tarde visitó al doctor Torello el diputado nacional doctor Gallo, recibiendo después al señor José Piñero, presidente el Banco Comercial Italiano, quien estuvo a saludarlo a la par que a solicitar del ministro quiera prestar su atención a algunas modificaciones de imprescindible necesidad en la reglamentación de leyes ferrocarrileras con objeto de mejorar el servicio de las mismas.

También visitó al doctor Torello la escultora señora Lola Mora de Hernández quien solicitó activar el pago de la cuarta cuota para poder acabar de traer los materiales que faltan para finalizar el monumento a la bandera en el Rosario, obra contratada para la conmemoración del centenario de 1910.

Ministerio de Guerra

Concurrió esta mañana a su despacho de la calle Santa Fe el titular de la cartera de guerra, doctor Elpidio González.

Después de recibir varias visitas y tratar diferentes asuntos de servicio con el secretario del departamento, coronel Rodríguez, y los generales Ramón Ruiz, Dellepiane y Zeballos, el ministro departió extensamente con el director general de personal, coronel Aranzadi, quien sometió a su firma numerosos expedientes tramitados por la repartición a su cargo.

Ministerio de Marina

Esta mañana despachó el ministro numerosos asuntos de trámite que sometió a su resolución el secretario del departamento, capitán de navío Galíndez.

En seguida se reunieron en el despacho ministerial los directores generales, contraalmirantes Montes y Rojas Torres, capitán de navío González Fernández, de fragata Miranda y secretario general, capitán de navío Galíndez.

En la reunión se discutieron importantes asuntos administrativos, prestándose atención a algunos de ellos.

Ministerio de Agricultura

Después de permanecer por espacio de ocho días, enfermo en cama el ministro de agricultura doctor Honorio Pueyrredón, esta tarde abandonó su domicilio particular y se dirigió a la casa de gobierno, para tomar parte en el acuerdo de ministros. Habló previamente, con el presidente doctor Irigoyen, y le sometió los proyectos que tiene a punto de resolver y que de un momento a otro se harán conocer.

En las primeras horas de la tarde firmó los expedientes que le llevó a la firma el subsecretario interino, doctor Pessagno, y a la presidencia llevó otros muchos que requieren la firma del primer magistrado.

Mañana concurrirá a su despacho en el ministerio, y de nuevo reanudará sus tareas, con el entusiasmo y decisión que lo caracteriza.

Ministerio de Agricultura

ECONOMIAS PROYECTADAS

Refundición de oficinas

Entre los propósitos del nuevo gobierno, que han sido recibidos con la unánime aprobación del público, se encuentra el que se refiere a las economías en la administración nacional, punto de capital importancia, no tan sólo por lo que se refiere al exceso de gastos, sin un motivo práctico que lo justifique, sino también que ellos tienden a simplificar la engorrosa y pesada gestión, a que se ve abocada cualquier cuestión que se tramita por las oficinas públicas, por más insignificante que el asunto sea.

Así tenemos, por ejemplo, que en el ministerio de agricultura existen tres contadurías, independientes unas de otras.

El ministro de agricultura pudo comprobar que esa desarticulación de las contabilidades quita a las diversas contadurías, su verdadera función de contralor, y por eso una de las primeras determinaciones que tomó el doctor Pueyrredón al asumir su cargo, fué el de ocuparse en estudiar la forma de reorganizar estas oficinas, que en lo sucesivo serán refundidas en una sola: bajo el título de oficina general de contabilidad.

Se están estudiando otras reorganizaciones, que en breve dará a conocer el doctor Pueyrredón, y que responden a igual propósito.

Creemos demás decir que todo esto beneficiará directamente al público, interesado en la pronta solución de los asuntos que tramitan por su departamento, sin contar las economías que este proyecto tiende a realizar.

Informaciones erróneas

La elasticidad periodística, en ciertos casos, resulta lo más apropiada para adulterar conceptos y dar informaciones erróneas. Unas veces por producirse a gusto del paladar del consumidor y otras por satisfacer una política dada, aparecen algunas noticias cuya exactitud tiende a tergiversar los hechos, dando lugar a que se produzcan comentarios sobre cosas inexistentes.

Decimos todo esto a propósito de una información aparecida esta mañana en un diario que atribuye al presidente del comité nacional del partido doctor Crotto una declaración que no ha pensado en hacer y, menos aún, en la forma oficial que implícitamente entraña.

Sin que se tratara de una entrevista, conversamos esta mañana con el doctor Crotto. Y, a lo largo de la conversación nos expresó que todas las declaraciones que él hacía dentro de su actuación como presidente del comité, las rubricaba con su firma. De suerte que mal podía en el asunto de Tucumán pronunciarse sobre tendencias entre los partidarios aplicándoles nombres específicos que no tenían valor alguno en las filas. Así, la invitación a los diputados Berhó y Cornet no se había hecho para que vayan a intervenir entre das tendencias "roja y azul" como se ha publicado, sino para que procuren obtener una conciliación entre los correligionarios de su provincia.

En cuanto su silencio sobre una noticia, que reclama otro diario de la mañana, a título de argumento para justificar la veracidad de una información, nos dijo, también, que él no podía estar a cada momento rectificando las versiones periodísticas que le atribuían esta o aquella actitud, ni las conversaciones de corrillo absolutamente inconsistentes. Cuando hay algo de importancia y real, su pronunciamiento es categórico y va abonado igualmente con su firma, para evitar informaciones que por ser antojadizas dejan de desorientar el criterio público.

LA GUERRA EUROPEA

SITUACION MILITAR

EFECTO DEL ULTIMO EXITO INGLES SOBRE EL COMANDO ALEMAN. — EL ATAQUE VICTORIOSO DE LOS GERMANOS A SAINT PIERRE VAAST. — MOTIVOS PRINCIPALES Y ACCESORIOS QUE CABE ATRIBUIRLE. — AQUEL SECTOR ES INDISPENSABLE PARA DESPLEGAR LOS ATAQUES CONTRA BAPAUME Y PERONA. — COMO SE PRODUJO LA VICTORIA INGLESA EN BEAUMONT-BEAUCOURT. — LA ALDEA SUBTERRANEA. — EL AVANCE BRITANICO ALCANZO LAS COLINAS DE SERRE.

La impresión producida en el comando alemán por la derrota sufrida en el frente de Beaumont a Beaucourt ha sido tal, que, con maniobra muy indicada, está tratando de ejecutar una distracción a otros puntos de la misma línea, encarnizándose en una ofensiva tan intensa sobre las disputadas posiciones de Saint Pierre Vaast, que por el momento ha conseguido alguna ventaja en dicho punto.

Esta faz de la batalla no tiene, sin duda, el único objeto de obtener un desquite, ni de aliviar la zona occidental; sino, con todo eso, contener a todo trance el movimiento envolvente sobre Bapaume, a que ayer hacíamos referencia.

Por los caminos que parten de Saillisel y Fregcourt, atravesando u orillando el bosque de Saint Pierre Vaast, se converge al que penetra en el bosque de Vaux, probable madriguera de reservas y material alemanes. Es preciso dominar ese punto antes de avanzar la línea agresiva sobre Roeguigny; pues, en caso contrario, los alemanes amenazarían desde ahí tanto la retaguardia inglesa-francesa hácia Bapaume, cuanto la francesa de las operaciones sobre Perona.

Para tal despliegue, los franco-británicos necesitan acumular tropas entre Sailly-Saillisel y Bouchavesnes. Es presumible que el experto comando alemán percate, asimismo, estas miras y estos requisitos a que debe obedecer la acción de sus adversarios; y para retardar ésta y postergar o anular el logro de sus objetivos, se obstina sobre aquel sector en una lucha cuyo menor resultado, sin contar las ventajas sobre el terreno que le da la última jornada, ha de consistir en el desgaste irrogado a los mismos contingentes destinados a sostener el desarrollo a que antes hicimos referencia.

Estas consideraciones explican el encarnizamiento con que von Below convierte en ofensiva la pertinaz defensiva germana en el sector aludido. Mientras los franco-británicos no lo dominen en modo absoluto, sus victorias en los demás sectores de esa porción del frente solo producirán consecuencias restringidas en cuanto al cumplimiento del plan objetivado.

En cuanto al brillante proceso del ataque inglés a Beaumont-Hamel, los últimos detalles permiten comprender que se realizó con un empuje admirable, sin que lo contuvieran ni el mal tiempo, ni el estado del terreno, ni tampoco las nuevas divisiones del general Ludendorff.

Los contornos del campo de batalla se extienden desde la posición últimamente conquistada en la trinchera de Stuff, donde se une a la de Regina, pasa por el camino al viejo molino y a un puente sin nombre que cruza el pequeño arroyo de Thiepval; y desde allí, alrededor del cementerio de Beaumont-Hamel, hasta un punto situado al norte del pueblo, en una línea de cinco millas.

Los ingleses cañonearon vigorosamente esa línea en los últimos días y el fuego se dirigió especialmente contra los puntos salientes, lo que dejó desconcertados a los alemanes; pues el fuego, aunque más intenso que de ordinario, no tenía el aspecto de un cañoneo de atajo, de modo que no sabían si tenía o no por objeto preparar un ataque.

Beaumont-Hamel, que anteriormente había sido objeto de un violento cañoneo, se vió de nuevo expuesto al fuego de los cañones y morteros ingleses. El se realizó con una precisión matemática, pues los artilleros ingleses calculaban el alcance de cada descarga.

Comenzó el ataque pasadas las seis de la tarde. Los ingleses tomaron el centro de Beaumont-Hamel en un sólo asalto, abalanzándose a la aldea y atravesándola, para llegar al terreno que baja más allá del pueblo, hasta que llega al camino de Beaucourt, que desciende en dirección al Ancre.

En el norte, el terreno se levanta y forma colinas que se extienden entre Beaumont-Hamel y Serre, y los ingleses se abalanzaron también a ese terreno y tomaron todas las posiciones, hasta que se establecieron allí y se atrincheraron a perfección, a pesar del violento fuego del enemigo. Este pormenor, no conocido ayer, corrobora nuestras predicciones del primer momento.

El éxito obtenido en el ataque a esos puntos sorprendió a los mismos ingleses, los que dicen que no vieron a alemanes delante de las trincheras y que éstas fueron defendidas, en todo caso, con muy poca energía. Los atacantes sólo encontraron numerosas fuerzas en la cuarta trinchera, donde se reunieron algunos grupos de soldados que habían pasado por los alambrados y las trincheras de comunicación. Allí se produjo un reñido combate; pero los ingleses obtuvieron pronto la victoria; y soldados armados con bombas pasaron por las trincheras, quebrantando la última resistencia.

Pocos minutos más tarde, los soldados de la nueva división de Ludendorff se sustrajeron al peligro rindiéndose.

Desalojados los alemanes, los aldeanos regresan a la aldea; pero no encontrarán ni aún ladrillos, pues éstos fueron pulverizados por el bombardeo. Mas, a una profundidad de veinte pies, encontrarán un nuevo pueblo; pues los alemanes establecieron allí un laberinto de trincheras excavadas con gran cuidado, y perfeccionadas con la prolijidad que caracteriza todos sus trabajos.

Fueron tomadas con igual éxito las posiciones al sur del Ancre y más allá de ese río.

La línea ganada atraviesa en un punto las afueras de Beaucourt, otro pueblo que ya casi ha dejado de existir. Probablemente ha de ser Auillescourt, cuya omisión en los partes oficiales notábamos ayer.

Frente occidental

Los alemanes asaltan encarnizadamente las posiciones del Somme. — Penetran en las del bosque Saint-Pierre-Vaast. — Son rechazados en Chaulnes. — 15.000 bajas alemanas en el Ancre. — Continúa el avance inglés. — Bombardeo de Ostende y Zeebruge por hidroplanos ingleses. — Noticias del "Deutschland".

PARIS, noviembre 16. — El gobierno francés publicó el siguiente comunicado relativo a las operaciones en el territorio:

En el frente del Somme la batalla continuó violentamente durante todo el día.

Al norte y al sur del río el enemigo hizo simultáneamente poderosos esfuerzos con considerables efectivos; pero nuestra resistencia venció los terribles asaltos. El enemigo obtuvo sólo limitadas ventajas y a costa de grandes sacrificios.

Al norte del Somme, después de una intensa preparación de artillería, el enemigo atacó nuestras posiciones desde Les Boeufs hasta el norte de Bouchavesnes. Los alemanes consiguieron establecerse en nuestros elementos avanzados en la parte norte del borde oeste del bosque de Saint Pierre Vaast. En los demás puntos del frente de ataque de nuestras ametralladoras quebrantaron las tentativas enemigas.

Al sur del Somme en el frente de Ablaincourt al bosque de Chaulnes el enemigo reanudó por la tarde su ataque, produciéndose una enérgica lucha que terminó con un rechazo para los alemanes. El enemigo, que sufrió pérdidas sangrientas, fué obligado a retirarse a sus propias trincheras, menos en la parte este de la aldea de Pressoire, donde logró avanzar.

En el resto del frente hubo intermitentes cañoneos.

PARIS, noviembre 16. — Apareció la siguiente nota oficiosa:

Ayer los ingleses, después de una formidable preparación con artillería de grueso calibre y combates incesantes y furiosos cuerpo a cuerpo en localidades que cinco líneas de trincheras separaban de Divión y Beaumont, recuperaron al enemigo Beaumont-Hamel y Beaucour, dos formidables bastiones de las líneas alemanas.

La hermosa victoria británica permitió alcanzar casi completamente el objetivo buscado, que era la supresión de la saliente alemana.

Actualmente el frente británico se extiende en línea recta desde las cercanías del sur de Grancourt hasta el sur de Hebuterne, acercándose al límite de los departamentos del Somme y Pas-de-Calais.

Los aliados tienen ahora bajo el fuego de sus cañones a Grandcourt y Miraumont, centinelas avanzados del campamento atrincherado de Bapaume oeste.

Los dos fuertes puntos de apoyo alemanes de Serre al norte y Grandcourt al sur están ya separados y amenazados de cerca. En la región de Beaucourt el avance alcanzó tres kilómetros.

"Le Petit Parisien" dice que la cifra de prisioneros alcanza a 6.000, siendo las pérdidas totales inglesas inferiores a ese número.

Agrega: "Las pérdidas alemanas son espantosas y quedan avaluadas en 15.000.

Es notable que los alemanes reconozcan expresamente sus fracasos, señalando por ver primera las importantes pérdidas sufridas.

Dice finalmente que la mayoría de los prisioneros son silesianos y pomerianos de 25 a 40 años.

Los diarios expresan su viva satisfacción por los últimos resultados del Somme.

Manifiestan que las consecuencias de los éxitos pasados son un gaje de victorias más importantes, y una prueba notable de que la potencia de la ofeniva de los aliados, lejos de disminuir aumenta sensiblemente, y que, además, hay un debilitamiento señalado de la resistencia del enemigo.

EL HAVRE, noviembre 16. — El gobierno belga publicó el siguiente comunicado:

Realizamos un raid en las trincheras alemanas en la región de Dixmude y regresamos con prisioneros.

En el curso del día hubo una intensa actividad de artillería en todo el frente belga.

LONDRES, novembre 16. — El gobierno inglés publicó un extenso boletín sobre las operaciones en Francia:

Se consolidaron las posiciones adquiridas en el Ancre.

El número de prisioneros alemanes aumenta: alcanza a 5.678.

El avance al frente continúa.

Nuestras tropas han dado pruebas de espléndida habilidad, fortaleza y rapidez. El éxito no lo obtuvieron sin haber combatido vigorosamente, pues el enemigo presentó una poderosa resistencia. Además, las condiciones del terreno aumentaron grandemente las dificultades del ataque.

Nuestras pérdidas, si se tiene en cuenta la extensión de las ganancias, no han sido elevadas. Uua división avanzó una milla e hizo 1.000 prisioneros, sufriendo sólo 450 bajas.

Al sur del Ancre, en las posiciones que conquistamos ayer al este de Butte-de-Warlencourt emplazamos artillería y dispersamos a las tropas enemigas que se concentraban en un punto para contraatacar.

Ayer nuestros aeroplanos arrojaron con éxito bombas en los aeródromos, líneas férreas, estaciones y material rodante del enemigo.

LONDRES, noviembre 16. — Según últimas noticias llegadas del campo de batalla del Ancre, los británicos están abriendo numerosos escondites de soldados alemanes en la región de Beaumont-Hamel. Ayer por la mañana encontraron uno en donde había 700 hombres. Después descubrieron otro, que se hallaba al sur de la ciudad, en donde había 400. Se están descubriendo otros.

En cierta oportunidad un automóvil blindado británico entró hasta el centro de un sistema de trincheras alemán y permaneció allí a la espera. Al fin los alemanes salieron, rodearon el automóvil y empezaron a lanzarle bombas. Cuando el número de soldados alemanes fué bastante grande, el automóvil abrió el fuego y mató a la mayoría.

En una cueva alemana había un inmenso depósito de ametralladoras. En otra había un depósito de balas explosivas.

LONDRES, noviembre 16. — El almirantazgo británico dió a la publicidad el siguiente boletín oficial:

Una escuadrilla de aeroplanos e hidroaviones ingleses arrojó hoy bombas con éxito en los puertos y refugios de submarinos en Ostende y en Zeebruge.

Todos los aparatos que participaron en la citada acción regresaron sanos y salvos.

NUEVA YORK, noviembre 16. — De Berlín anuncian que el estado mayor alemán publicó el siguiente boletín:

Al norte del Somme la batalla continúa.

Ayer desde la mañana hasta la noche se estuvo combatiendo enérgicamente, lo que hace considerar la lucha como una gran batalla.

Con la esperanza de aprovechar sus éxitos primeros, los británicos, con grandes fuerzas nos volvieron a atacar al norte del Ancre. También efectuamos varios ataques con fuerzas considerables entre Lessars y Gueudecourt. Consiguieron apoderarse de Beaucourt. En todos los demás puntos del amplio frente de ataque los asaltos enemigos fueron quebrantados delante de nuestras posiciones, con grandes pérdidas. El regimiento 66 de infantería de Magdeburg, el regimiento 169 de infantería de Baden y los regimientos de la 4.ª división de infantería de la Guardia se distinguieron especialmente al rechazar los ataques.

Los franceses nos atacaron con fuerzas considerables con el propósito de apoderarse del bosque de Saint Pierre Vaast, pero no tuvieron éxito. Sus ataques terminaron con una sangrienta derrota.

AMSTERDAM, noviembre 16. — La prensa de Berlín elogia la artillería pesada empleada por los británicos en el Ancre. Comentando la declaración oficial sobre las grandes pérdidas alemanas, dice:

"Nuestros hombres fueron suficientemente castigados, pero permanecieron en sus puestos hasta el mismo fin de la batalla, ocasionando así al enemigo sacrificios considerables".

Añade que la batalla se libró en un agudo ángulo de las líneas alemanas, donde el terreno no permitía a los británicos gran libertad de movimientos.

NUEVA YORK, noviembre 16. — Anuncian de Providence que un buque de guerra británico dirigió un radiotelegrama al vapor "Howard", que se encontraba frente a la isla Block, notificándolo de la presencia de un submarino alemán al sur de New England.

Se cree que este submarino espera al "Deutschland" para escoltarlo en su viaje de regreso a Alemania.

LONDRES, noviembre 16. — Fueron hundidos los siguientes barcos: ingleses "Sarah Radclitte" y "Polpeon"; francés "St. Nicholas"; danés "Ragnar"; español "Oizmendi; griegos "Soetnis" y "Slylietnia".

Frente austro-italiano

Duelos de artillería en el Trentino. — Los italianos se retiran de una posición en San Marco — Bombardeo de Aquillaia por hidroplanos austriacos — Los aviadores italianos sobre Prosecco — Los austriacos toman trincheras en la zona de Gorizia.

ROMA, noviembre 16. — El parte oficial italiano correspondiente a la fecha es el siguiente:

En el frente del Trentino continúa la actividad de la artillería. Al mismo tiempo se observan movimientos de tropas enemigas en la zona comprendida entre el valle del Adigio y la cabecera del valle de Assa.

En el frente juliano hubo acciones de artillería en el alto y medio Isonzo.

En las alturas de San Marco, al este de Gorizia, el día 11 del corriente al amanecer, tres batallones de infantería austriaca, sostenidos por un intenso y violento fuego de artillería, atacaron una de las salientes de nuestra línea, unida a la posición llamada "Casa dei due pini".

Nuestras tropas rechazaron los cinco recios ataques del enemigo, causándoles pérdidas de consideración.

Seguidamente el enemigo con cañones de todo calibre, abrió un intensísimo fuego sobre la mencionada posición, de cuyos puntos avanzados nos retiramos por la tarde.

En el Carso logramos rectificar, avanzando, algunos trechos de la línea. En las escaramuzas libradas tomamos algunos prisioneros.

Durante la noche del 14, hidroaeroplanos enemigos arrojaron bombas en la zona de Aquillaia, matando dos militares e hiriendo 4 mujeres y algunos niños.

Contestando inmediatamente al ataque, una de nuestras escuadrillas aéreas efectuó una rápida incursión sobre la estación de hidroaeroplanos de Prosecco, y sobre el rompeolas del golfo de Trieste, cañoneando ambos puntos con resultados visiblemente eficaces.

Aeroplanos enemigos arrojaron bombas sobre Gorizia, y otras localidades del bajo Isonzo, sin obtener resultados.

ROMA, noviembre 16. — Anuncian semioficialmente que una torpedera italiana entró en el canal de Fasana, y tiró dos torpedos contra un acorazado austriaco anclado en ese puerto.

Añaden las mismas informaciones que la torpedera se hallaba al mando del teniente de navío Goiran, hijo del general y sobrino del alcalde de Niza (Francia).

NUEVA YORK, noviembre 16. — Anuncian de Viena que se publicó hoy el siguiente comunicado oficial sobre las operaciones en el frente italiano:

"Al este de Gorizia nos apoderamos de trincheras italianas, tomando 475 soldados y cinco oficiales prisioneros. Tomamos, además, siete ametralladoras.

ROMA, noviembre 16. — Los diarios suizos afirman que los austriacos aguardan un nuevo ataque de los italianos en dirección a Trieste, y dicen que una prueba de que el ataque es inminente la da el ministro Bissolati, quien ha aplazado su anunciado viaje a Francia para poder asistir a la embestida del ejército italiano contra aquella ciudad.

Frente oriental

Los rusos reemprenden la ofensiva en el Narajowka. — Ataque aéreo inglés en Magdara. — La gran batalla del Cerna. — Los serbios avanzan hacia Tepactsi. — 3.200 prisioneros teuto-búlgaros. — Rechazo infligido a los franceses en Albania. — Repliegue alemán en Macedonia. — Ventajosa ofensiva de los rumanos en Oituz. — Rechazan a los germanos en Dragoslavele. — Se repliegan en Jiul. — Ocupan Boasic, en la Dobrudja.

PETROGRADO, noviembre 16. — El gobierno ruso publicó esta tarde el siguiente comunicado:

En el río Narajowka, en la región de las alturas al este de la aldea Lipnica-Dolna, tomamos la ofensiva y desalojamos al enemigo de las trincheras que nos había arrebatado a ambos lados del camino que conduce a la aldea de Slaventin. Tomamos algunos prisioneros y dos ametralladoras. Un contraataque enemigo resultó infructuoso.

En la región de Deladchisurgoly, al sur de Kigi (Cáucaso), los turcos emprendieron una serie de ataques locales con pequeñas fuerzas contra las aldeas de Charafkan y Mushkom. Estos ataques, que fueron realizados en dirección de Tornika, punto situado al noroeste de Cumishkany, fueron todos rechazados por nuestros fuegos. Los turcos se vieron más tarde obligados a retirarse.

PETROGRADO, noviembre 16. — El gobierno envió a todas las potencias una protesta por la proclama austro-alemana estableciendo un reino en la Polonia rusa.

La nota del gobierno ruso dice que la citada proclama es una violación a la convención internacional aceptada y firmada por Alemania y Austria-Hungría.

NUEVA YORK, noviembre 16. — De Berlín informan que el estado mayor alemán publicó el siguiente boletín:

En la orilla del Narajowka los rusos efectuaron desesperados ataques contra las posiciones que conquistamos recientemente al oeste de Folk-Krasnolesie. Todos esos ataques fueron rechazados. En un punto rechazamos al enemigo mediante un contraataque.

LONDRES, noviembre 16. — Se publicó hoy en esta capital el siguiente comunicado oficial sobre las operaciones en el Egipto:

Un nuevo ataque aéreo que realizamos anoche contra Mahdara sorprendió al enemigo.

Nuestras máquinas descendieron a muy corta distancia de tierra y arrojaron cuatrocientas libras de explosivos sobre el campamento y depósitos de petrechos causando daños considerables.

Todas ellas regresaron indemnes.

EN LOS BALCANES Y TRANSILVANIA

PARIS, noviembre 16. — El gobierno francés publica el siguiente comunicado acerca de las operaciones en Macedonia:

En el Oriente, después de un corto período de calma, la lucha se reanudó con encarnizamiento en la región del Cerna.

La ofensiva serbia desarrollada desde el 3 de noviembre dió a nuestros aliados un nuevo éxito.

Los germano-búlgaros retrocedieron en la vecindad de la colina 1212 al nordeste de Iven, acosados de cerca por los serbios que ocuparon a Cegel.

Al norte de Velyeselo, el avance victorioso de los franco-serbios continúa en dirección a Tepactsi

La batalla se extendió al oeste del Cerna hasta la región de Kenali.

Informes suplementarios acerca de los prisioneros tomados en la curva del Cerna del 10 al 13 de octubre, hacen alcanzar el total a más de 2200, a los cuales deben agregarse otros mil tomados los días 13 y 14, y entre los cuales hay 600 alemanes, inclusos varios oficiales.

NUEVA YORK, noviembre 16. — Se recibió hoy el siguiente comunicado oficial búlgaro:

Al sur del lago Málik, en Albania, nuestras avanzadas atacaron a destacamentos franceses y los rechazaron hacia Kritsa.

Se libraron vigorosos combates de artillería entre el lago Presba y el ferrocarril de Monstir a Florina.

En el frente de Kenali a Polog fracasaron todos los ataques enemigos, con grandes pérdidas para los aliados. El enemigo los repitió el 13 del corriente mes y fué igualmente rechazado.

Ocurrieron combates entre patrullas y acciones de artillería poco vigorosas en el valle del Vardar y al pie de los montes Belaschitza.

NUEVA YORK, noviembre 16. — Anuncian de Berlín que se publicó hoy en esa capital el siguiente comunicado oficial alemán:

En Macedonia, los búlgaros — entre ellos el regimiento de "skiadores" de su majestad el emperador — se mantuvieron inconmovibles ante los violentos ataques franceses en la llanura delante de Monastir.

En la curva del Cerna el enemigo se apoderó de varias alturas.

Con el propósito de evitar la presión del enemigo contra nuestros flancos en la posición de ese valle, nuestra la línea de defensas se replegó más a retaguardia.

PARIS, noviembre 16. — Telegrafían de Atenas que el rey Pedro de Serbia, al ser entrevistado, declaró que la victoria alcanzada por sus tropas en Macedonia las pone en contacto con las fuerzas francesas y facilita el avance combinado hacia Negotin y Tepavtsi.

Los germano-búlgaros estaban poderosamente fortificados en el Cuhke.

Fueron hechos más de 1500 prisioneros, incluso 30 oficiales y se tomaron 3 morteros, 15 cañones y varias piezas de montaña.

PETROGRAD, noviembre 16. — Se publicó hoy en esta capital el siguiente comunicado oficial ruso sobre las operaciones en el frente rumano:

En Transilvania, al norte y sur del valle Oituz los rumanos asumieron la ofensiva y rechazaron al enemigo tomándole cierto número de prisioneros y tres ametralladoras.

En los valles de Tirgujiuly, Alt y Jiul continúan los persistentes ataques enemigos.

El enemigo considerablemente rechazado con tropas alemanas logró avanzar en algunos puntos haciendo retroceder a los rumanos.

LONDRES, noviembre 16. — Anuncian de Bucarest que se publicó hoy en esa capital el siguiente comunicado oficial rumano:

En los frentes del norte y noroeste: Desde la frontera occidental de Moldavia hasta los valles de Slanic y Oituz perseguimos al enemigo y más allá de la frontera tomamos ochenta prisioneros y una ametralladora.

Desde el valle Putna hasta Prahova no hubo cambios. En el valle de Prahova hubo un débil bombardeo.

En la región de Dragoslavele el enemigo emprendió varios ataques apoyado por su artillería de grueso calibre, pero fué rechazado en todas partes y nuestras tropas mantuvieron sus posiciones.

En el río Cerna, al sur de Transilvania no hubo novedades.

En la Dobrudja ocupamos a Boasic.

SITUACION POLITICA

LOS TRES ASUNTOS DEL DIA: LAS DEPORTACIONES EN BELGICA, LA AUTONOMIA POLACA, EL PLAN DE SUBSISTENCIAS EN INGLATERRA — EL GOBIERNO NORTEAMERICANO DESAPRUEBA EL REGIMEN DE LAS DEPORTACIONES — PROTESTAS EN TORNO DE ELLAS Y DEL RECLUTAMIENTO EN POLONIA — ACTITUD DEL PAPA Y DEL GOBIERNO RUSO, RESPECTIVAMENTE — LA DUMA DECLARA QUE POLONIA DEBE COMPLETARSE HASTA EL MAR — PROYECTO DEL MINISTRO RUNCIMAN ANTE LOS COMUNES, PARA ECONOMIZAR PROVISIONES.

El gobierno de los Estados Unidos se ha pronunciado en el impresionante asunto de las deportaciones cometidas en Bélgica por la administración alemana. Su dictamen, y la actitud que, en armonía con el mismo adopta al respecto son condenatorias de esa medida, en virtud de argumentos fundados en el espíritu de las leyes de guerra, y el contexto positivo de acuerdos adoptados por Alemania.

Es un hecho que el departamento de estado envió instrucciones a Mr. J. C. Grew, encargado de negocios de la embajada norteamericana en Berlín, para que manifieste al canciller alemán que las deportaciones de ciudadanos belgas sólo pueden producir "un efecto desgraciado" en la opinión de los neutrales, especialmente en los Estados Undios.

Se asegura de buena fuente que el departamento de estado considera esas deportaciones, no sólo como una violación del derecho internacional, sino como contravención con las seguridades dadas en junio último al embajador norteamericano en Berlín, Mr. James Gerard, respecto a la deportación de 20.000 mujeres de Lila, Roubaix y Tourcoing.

Comentando la comunicación de los Estados Unidos sobre este punto, un alto funcionario del departamento declaró ayer que el gobierno norteamericano hablaba en su carácter de representante del gobierno belga en los territorios de Bélgica ocupados por los alemanes. Manifestó que por más que la Unión hubiese estado muy dispuesta a presentar tales observaciones, fundándose en principios de humanidad, probablemente no la hubiera hecho a no obrar como representante oficial de los intereses belgas.

"La práctica de la deportación — añadió — no carece en absoluto de la sanción de precedentes internacionales. No obstante, con frecuencia el objeto y los procedimientos de las deportaciones no pueden admitirse desde el punto de vista humanitario.

Mientras tanto, se suceden las protestas de los países beligerantes. El gobierno belga hace denuncia formal del abuso, equiparándolo a la trata de blancas; y el Papa se dispone a adoptar una actitud enérgica. Todo ello no pondrá fin, empero, a evitar que se repitan hechos análogos, ya que Alemania, dando una explicación plausible, se cree en terreno firme, para proceder como procede, valida de sus prerrogativas de conquistador. Es la ley de la fuerza y no la de la humanidad la que en este y otros casos análogos prevalece.

El mérito del gobierno alemán en el caso de Bélgica, lo mismo que en el de Polonia, consiste en la habilidad con que elabora motivos satisfacientes con que cohonestar sus medidas.

Hacer independiente a un país, que no cesaba de gemir en la esclavitud, es un acto de nobleza indiscutible; por consiguiente, el gobierno alemán no tiene por qué preocuparse de los corolarios que le encuentre la opinión de los adversarios y no sólo entre éstos, ya que el Vaticano acaba de recibir una protesta firmada por numerosas personalidades polacas, en la cual se reclama ante el pontífice contra el reclutamiento forzoso de hombres de la Polonia rusa para ser incorporados al ejército alemán.

El gobierno ruso, por su parte, ha encarado el asunto con la reprobación consiguiente al atropello que se infilge a sus súbditos; al menoscabo que padece la soberanía rusa inmanente en Polonia mientras no se resuelvan los destinos de ésta en el congreso de la paz; y, en fin, al deterioro y las descompaginación que la medida austro-germánica viene a determinar en el proyecto moscovita de efectiva y benéfica autonomía del antiguo reino polaco, anunciado a los actuales súbditos en esa región, desde el comienzo de la guerra.

El pensamiento del gobierno de Petrogrado se transparenta en el siguiente documento oficial:

"Los gobiernos alemán y austro-húngaro, aprovechándose de la ocupación temporal del territorio ruso, han proclamado la separación de regiones polacas del imperio ruso, con objeto de hacer un reclutamiento para completar los efectivos de sus ejércitos.

"Rusia considera este acto como un nuevo y grande atropello del derecho internacional, que prohibe obligar a la población de los territorios ocupados a levantarse en armas contra su propio país, por lo tanto, Rusia considera el hecho como nulo y sin valor.

El gobierno ruso, se propone, después de la guerra crear una Polonia, completa y autónoma bajo la soberanía rusa. Esta decisión es inquebrantable".

Al mismo tiempo, la Duma, en su sesión de apertura, por boca del diputado Schudlowsky, saludó al pueblo polaco, que, según el orador, está resuelto a reconquistar su libertad en unión de los aliados.

El diputado Garuseevicz, jefe de la representación polaca, pronunció un discurso, en el cual dijo, entre otras cosas, lo siguiente:

"En medio de lo más intenso de la guerra, las potencias teutónicas han tenido la audacia de anticipar los destinos de Polonia. El reino polaco fundado por los alemanes se convertirá seguramente en un instrumento del imperialismo germánico.

"Las provincias polacas de Prusia fueron la cuna del pueblo polaco. Esas provincias estuvieron condenadas a una implacable germanización. Galitzia, a la sombra de una pretendida autonomía, pierde su influencia sobre la vida interior austriaca.

"Los polacos no aceptarán este amoglo alemán, que es contrario a sus aspiraciones. Protestemos, pues, enérgicamente contra la acción de los alemanes, la cual viene a acentuar la división de Polonia, y tiende a impedir la unión de todos los polacos. Esta unión es imposible sin Cracovia, Posen, Silesia y un mar polaco.

"La conducta alemana tiene por objeto, evidentemente, crear un conflicto entre Polonia y Rusia.

"Estamos seguros de que los polacos no serán abandonados en estos trágicos momentos, y de que una tremenda reacción seguirá a lo hecho por las potencias teutonas".

Encarando otros asuntos de actualidad, el presidente de la Duma, señor Rodzianko, dijo:

"El enemigo ha sido ya bastante rebajado. Aún resiste desesperadamente, pero ya muestra los caracteres de la derrota.

"Rusia no quiere traicionar a sus amigos y rechaza indignada la idea de una paz por separado".

Propuso a continuación el presidente que se enviara a Rumania la más calurosa felicitación de la Duma. Al oir esta declaración, los diputados se pusieron de pie y aplaudieron.

El diputado Schudlowsky aprenió a la Duma para que proclamara su decisión de pelear hasta conseguir una conclusión satisfactoria de la guerra.

Agregó el diputado:

"Toda Rusia tiene la mayor confianza en los aliados, y especialmente en la Gran Bretaña".

Con estas disposiciones, que armonizan íntimamente con las de todos los beligerantes de la Entente, no cabe ya dudar que los gobiernos y pueblos de uno y otro bando contemplan la posibilidad de la paz como algo que no ha de producirse en un futuro próximo.

Lo corroboran así, las medidas económicas en tren de desarrollo. Ayer reseñábamos las iniciadas en Francia.

Hoy se anuncia de Petrogrado que la cuestión de los abastecimientos y la reorganización de las líneas de transportes de víveres constituirán las principales cuestiones a tratarse en las próximas sesiones de la Duma.

Desde el receso de las sesiones esta cuestión ha alcanzado la mayor importancia en el imperio; y tanto la prensa, como el público, reclaman la adopción de medidas inmediatas para que el pueblo pueda aprovechar debidamente los abundantes recursos de que dispone el país.

Simultáneamente, en la cámara de los comunes, el ministro británico de comercio, Mr. Runciman, presentaba un plan radical de economías.

Dicho plan incluye el establecimiento de una oficina controladora, la limitación en el precio de la leche y posiblemente la adopción de boletas para la venta de víveres.

Mr. Hewines, diputado unionista, presentó una moción encaminada a conservar las provisiones y eludir la especulación sobre los precios; pidió la adopción de una resuelta política social para impedir peligrosos estallidos de descontento en un período crítico de la guerra.

Indicó la organización de los obreros que trabajan en la producción y en el transporte y añadió que teniendo en cuenta el dominio de Inglaterra sobre los países más fértiles del mundo, no se explicaba los amagos de escasez.

Mr. Runciman los atribuyó al gran empleo de hombres en la guerra; indicando el retorno de centenares de ellos para las faenas agrícolas de la Gran Bretaña. Habió de la necesidad de aumentar en un millón el tonelaje marítimo mercante en servicio; y propuso que se emplearan negros en reemplazo de los soldados que trabajan en la carga y descarga de los buques en Francia. Luego añadió:

"El problema de la alimentación es el problema de la guerra. Por trágica que sea la situación aquí, debemos recordar que es peor en Alemania y Austria.

"Es necesario un departamento como traloreador de víveres, con poderes mayores que cualquier otra repartición del estado. El nombre del funcionario que se pondrá al frente de este departamento se anunciará más tarde por el jefe del gabinete.

"Mientras tanto, el ministerio de comercio ejercerá nuevas funciones. Es posible que nos veamos obligados a limitar el consumo de los víveres. Las asociaciones reales están estudiando los artículos alimenticios más fácilmente eliminables. Habrá que disminuir el consumo de patatas, y todo exceso de azúcar. Informó a la cámara que el gabinete empezaría a emitir boletas para la adquisición de víveres, cuando lo creyera conveniente. Declaró también que fijaría un máximo para el precio de la leche.

Parece, también que será obligatorio el empleo de harina de inferior calidad.

El consejo privado tomará medidas para castigar a las personas que desperdicien o destruyan los alimentos así como para restringir el consumo de ciertos artículos.

Después de Mr. Runciman, habló Sir Edwar Carson, explicando que los aumentos de precios no se debían a la especulación, sino a la actividad asumida por la campaña de los submarinos alemanes.

Parece que la cámara se inclina a abreviar trámites para aprobar el plan del ministro de comercio.

La población de la República Argentina

Alrededor del censo

El 1.o de junio de 1914, había en la República Argentina 7.905.502 habitantes, salvo error u omisión. Contrariamente a los pronósticos del señor Alberto Martínez, director del censo, no ha podido aumentar la población, desde dos años, en relación con el aumento anterior, por la razón que se ha paralizado del todo la inmigración y aún ha sido sustituida por una emigración de bastantes extranjeros, llamados a las armas por sus gobiernos, o que salieron del país a causa de la restricción del trabajo; quedando pues, como único factor de aumento, el crecimiento vegetativo, valuado en 1,8 o|o al año, tiempo normal. Es decir que contará hoy la Argentina más o menos 8.200.000 habitantes. La cifra de los censados en 1895 era de 3.955.110; por consiguiente la población había duplicado en diez y nueve años, aumento relativamente mayor que el que se había producido entre los dos censos anteriores: 1.830.214 en 1869; 3.955.110 en 1915.

Tal aumento es debido en gran parte a la inmigración. Interesante será conocer en qué proporción se encuentran ahora los descendientes de los argentinos, no diremos primitivos, sino de los primeros tiempos de la Independenci, y los descendientes de los arribados desde entonces.

Según las mejores autoridades, la población del virreinato del Río de la Plata se acercaba en 1810, a los 500.000 habitantes. Pero hay que tener en cuenta que lo que es hoy la República Argentina es considerablemente más pequeña que el virreinato, del cual formaban también parte las hoy repúblicas del Uruguay, del Paraguay y parte de Bolivia.

Principió a hacerse sentir la inmigración europea pocos años después. Las estadísticas no la han registrado sino desde 1857, pero ya habían entrado anteriormente muchísimos extranjeros, como lo prueba la declaración hecha por Sarmiento en 1858, de que existían en la campaña de Buenos Aires 40.000 blancos criollos, 10.000 descendientes de indios o de africanos, 10.000 italianos, 15.000 vascos de ambas faldas de los Pirineos, 7000 ingleses o norteamericanos, o sea 32.000 extranjeros contra 50.000 hijos del país.

A defecto de otras, tomemos las cifras oficiales, que dan, de 1857 a 1914 como saldo favorable de la inmigración sobre la emigración, 3.400.000, cifras redondas.

Teniendo en cuenta la nupcialidad y la natalidad mucho más fuertes de los extranjeros (las provincias donde se han establecido de preferencia presentan un crecimiento vegetativa muy superior al de las demás), se puede calcular en 1.200.000 a lo sumo el número de descendientes de la población existente hace un siglo.

Luego, la población hoy día se dividiría así:

Argentinos de pura cepa (que digamos) 1.200.000.

Argentinos hijos, nietos o biznietos de extranjeros 4.700.000.

Extranjeros, 2.300.000.

En cuanto a la ubicación de estos tres grupos, se la puede determinar con bastante aproximación, tomando por base la ubicación actual de los extranjeros).

Representan la mitad de la población en la capital; 35 o|o en la provincia de Buenos Aires y en la de Santa Fe; 32 o|o en Mendoza; 20 o|o en Córdoba; 17 o|o en Entre Ríos; 14 o|o en San Juan; 9 1|2 o|o en Tucumán; 8 o|o en San Luis; 8 o|o en Salta; 7 o|o en Corrientes; 3 1|2 o|o en Santiago; 2 o|o en La Rioja y Catamarca.

Aquí viene de perlas lo que escribía hace quince años, a propósito del censo anterior, uno de nuestros intelectualistas más distinguidos:

"Es ya un hecho de observación vulgar que los elementos constitutivos de la nacionalidad argentina han cambiado de una manera tan rápida, que aun los que hemos andado poco más de la mitad del camino de la vida, y renovamos los recuerdos de veinte años atrás, podemos decir con verdad que no somos el mismo pueblo de entonces:

Si debiera dar una denominación científica a este fenómeno, lo llamaría "substitución" de la sociabilidad argentina, y no emplearía como muchos el de "evolución", porque no expresa con verdad el hecho, si se ha de respetar el concepto propio de la palabra. Si se puede aplicar a una sociedad la idea de la evolución, convendrá hacerlo solo respecto a los pueblos que han experimentado un desarrollo normal, y en que pueda observarse siempre el mismo cuerpo social que pasa de una "homogeneidad indefinida e incoherente a una heterogeneidad definida coherente", según la fórmula de Spencer.

Pero las grandes emigraciones de los pueblos no pueden llamarse evolución del pueblo o de la raza cuya tierra van a ocupar. A nadie se le ocurre decir que la raza indígena de esta parte de América ha evolucionado hasta constituir nuestras sociedades. La actual población de América, a pesar de los elementos indígenas que aún subsisten en mayor o menor proporción según las regiones, no es un resultado de la evolución de los aborígenes; es un capítulo de la evolución europea que se extiende al occidente, y ocupa un mundo nuevo, suprimiendo, desalojando y substituyendo a sus habitantes en la posesión del territorio.

Enseñanza profesional

Siendo el actual gobierno de reacción institucional, le corresponde intervenir en la modificación de sistemas defectuosos, cualquiera sea el sitio de ubicación, siempre que dependan de autoridades nacionales. Entre los establecimientos, a quienes seguramente el ministro de instrucción pública doctor Salinas, ha de prestar la atención consiguiente el año próximo, figuran los de enseñanza profesional.

Esa forma de trasmitir conocimientos prácticos, utilitarios, de inmediata aplicación a las necesidades más comunes de la vida, no responde hoy ni al carácter con que fué instituída, ni da los resultados que de ella podían esperarse.

Por lo pronto, las escuelas profesionales son de un solo sexo, educándose únicamente a la mujer. El varón que no se dedique a trabajos comerciales o industriales, solo puede aprender si algún patrón lo recibe en calidad de ayudante, cargo difícil de hallar dada la evolución sufrida por todos los medios vigentes.

El ministro doctor Salinas estudiará las escuelas profesionales, su plan de trabajo y enseñanza, si cumplen con su misión, las condiciones del personal docente previos los informes del caso, y, seguramente, ha de introducir modificaciones en favor del progreso de la institución.

La acción oficial no se ha dejado sentir aún en las escuelas profesionales, en forma de asegurar definitivamente la bondad de la enseñanza. Existen así defectos que deben corregirse para que los alumnos egresados puedan dedicar los conocimientos adquiridos o practicarlos con resultados inmediatos, personales y de aplicación social.

A esos propósitos contribuirá la acción ministerial, prefiriendo la utilidad al adorno, la práctica a la teoría, la manualidad a la palabra.

Las escuelas profesionales son institutos que reclaman urgentemente mejor distribución y nueva organización si han de ser, por su carácter, contribuyentes al progreso de la cultura pública.

Terrenos fiscales del puerto de La Plata

UNA INVESTIGACION

En breve saldrá para La Plata el inspector de rentas, señor Carlos Boso, a fin de practicar una investigación respecto de la forma en que se han hecho las concesiones de terrenos fiscales en la zona del puerto de La Plata de jurisdicción nacional.

Estos terrenos anteriormente se arrendaban a precios sumamente reducidos — 2 y 3 centavos el metro cuadrado — hasta que el ejecutivo resolvió venderlos en condiciones liberales con el fin de propender a la formación de barrios para obreros.

EN CORRIENTES

Grave denuncia contra el gobernador

CORRIENTES, noviembre 16. — Es objeto de variadísimos comentarios un editorial que acaba de publicar el diario "Corrientes". En ese artículo se formula una grave acusación contra el gobernador de la provincia.

Dice dicho diario, que el mandatario correntino a poco de iniciarse en el gobierno, hizo depósitos a la vista en las arcas del estado por la suma de cien mil pesos, habiendo cobrado por ese préstamo el siete por ciento de interés, cuando los demás bancos abonan solamente el tres por ciento, cuando el depósito es a plazo fijo y nada cuando el depósito es a la vista.

Convendría, indiscutiblemente, al Dr. Loza aclarar los fundamentos de esa grave denuncia, en salvaguardia de su prestigio de mandatario y del concepto de integridad que pudiera merecer su gobierno.

La defraudación a la caja de la Cámara de Diputados

El doctor Demaría concurrió esta mañana a su despacho de la cámara de diputados, conferenciando largamente con el fiscal del crimen doctor García Torres y el juez doctor Seeber sobre la defraudación cometida en la caja de esa cámara.

Posiblemente el doctor Demaría firmará esta tarde una resolución al respecto.

EL MAIZ

Muy firme ha estado esta mañana el mercado para este cereal, contribuyendo a ello las pocas entradas anotadas, particularmente en el Once.

Por tal motivo llegó a pagarse $ 11.50 por amarillo superior disponible en estación Sola, con destino al consumo. También influyó mucho en esta elevación de precios, el interés demostrado por la exportación, cuyas operaciones en el momento son de relativa importancia, habiendo pagado por la igual clase citada $ 11.5), puesto sobre dársena y a recibir en seguida afuera.

Alentados por el constante ascenso en el valor del producto, los tenedores venden con lentitud, entendiendo que de esa forma consultan mejor sus intereses, por las diferencias que a diario se bonifican; más aún, al conocer cada día que pasa los mayores perjuicios que experimenta la cosecha, no tan solo por la invasión del acridio, sino también por la ausencia de lluvias que reagravan la situación.

Tenemos noticias de nuestros corresponsales de la campaña sud de Buenos Aires anunciando que muchos chacareros que perdieron el trigo han resuelto sembrar maíz, estimulados por los altos precios que obtiene hoy este artículo y convencidos de que aún cuando le alcanzase alguna desvalorización, siempre obtendrán ellos algún beneficio mayor que el que rinda el estar de brazos cruzados perdiendo un tiempo precioso, que por lo contrario, aprovecharán en la forma que dejamos expuesta.

Lo curioso del caso es que esas siembras — ya iniciadas — se están haciendo en regiones que nunca han sido maiceras en razón de la calidad de las tierras y las humedades reinantes en esas zonas por encontrarse próximas al Atlántico.

Visitas de cortesía

Poco después de las 2 de la tarde, el intendente municipal, doctor Joaquín Llambías hizo una visita de cortesía al jefe de policía.

A las 3.30, el doctor Moreno se trasladó al palacio municipal a retribuir la visita del jefe de la comuna.

Consejo Escolar IV

En la escuela nocturna de este distrito escolar que dirige el profesor Ignacio Ares de Parga, se efectuó la fiesta de terminación del curso escolar, desarrollándose un interesante programa.

Después de cantado el Himno Nacional, dirigieron la palabra el profesor Allocati y el señor Ares de Parga, quien distribuyó los certificados correspondientes. Los alumnos Bonifacio Alarcón y José García, contestaron con palabras de aprecio para la escuela.

Nueva estación ferroviaria

Ha sido designada con el nombre de "Las Tres Porteñas" la estación ubicada en el kilómetro 24.200 del ramal de Palmira a Espejo del ferrocarril Buenos Aires al Pacífico.

El radicalismo de San Luis

El fraude en los padrones electorales

Telegrama al ministro del interior

El comité radical de San Luis ha remitido hoy al ministro del interior el siguiente despacho telegráfico:

SAN LUIS, noviembre 16. — Al excelentísimo señor ministro del Interior de la nación, doctor Ramón Gómez. — Capital federal. — Excmo. señor: El gobierno que acaba de iniciarse ha hecho nacer en nosotros las más fundadas esperanzas de reparación de los derechos cívicos que para San Luis permanecían suprimidos hasta hoy.

Es la única provincia que no pudo obtener un elector independiente en la lucha pasada; pero también es la única que tuvo que luchar con dos oficialismos desdoblados, y en donde no se nos dió una sola garantía.

Tenemos la convicción de que los beneficios de la libertad de que es garantía el Ejecutivo Nacional han de alcanzar hasta el último rincón de la República, en que se deje oir una queja por el conculcamiento de sus derechos.

En esta esperanza y en esta convicción, el partido de la Unión Cívica Radical que tengo el honor de presidir, se apronta a la lucha en el terreno del comicio, creyendo que esta vez podrá desenvolver su acción dentro de la corrección y de la ley y por esto, desde luego, se ha dirigido a los poderes públicos de la provincia, solicitando se sirvan poner en condiciones regulares el mecanismo de las instituciones subvertidas hasta hoy en favor del partido político en que el gobierno actual se apoya.

Como iniciación de nuestra campaña acabamos de solicitar del señor gobernador ponga remedio a los fraudes cometidos y a los vicios existentes en el régimen municipal, por considerar que éste es la base del gobierno democrático y el eje en que descansan las demás libertades políticas.

En el memorial que se ha presentado, hemos concretado casos en que enumeramos los fraudes cometidos en la formación de los padrones electorales y en la organización de las comisiones y comunas de los departamentos, por los cuales el derecho de inscripción y de voto queda a merced del P. E. y con violación de los principios más elementales de un régimen regular y libertad.

Por ejemplo: según los artículos 32 y 159 de la constitución provincial, el padrón municipal de las comunas estará en su formación a cargo de una comisión compuesta del juez de paz del lugar y dos mayores contribuyentes del mismo, sorteados por una junta formada por los presidentes del S. Tribunal y de la Legislatura y el intendente municipal de la capital.

Y bien; el ejecutivo, haciendo que puede ahogarse las facultades de esta junta—no ya para sortear los mayores contribuyentes con arreglo al art. 159 —sino para hacerlo a su paladar con empleados de su dependencia—en la forma que da cuenta el decreto cuya copia va adjunta.

De esta manera, los padrones así formados, no sólo adolecen de la nulidad apuntada, sino que dichos empleados se han despachado a su gusto y contento, formando padrones dobles unas veces, ocultándolos otras, inscribiendo o rechazando a quienes quieren.

La constitución nacional ha dado tanta importancia al régimen municipal como base del gobierno democrático, que en el art. 52 establece que sólo bajo de esa base la nación garantiza a las provincias el ejercicio de las instituciones.

Nada solicitamos por el momento, limitándonos únicamente a pedir a V. E. se sirva tomar nota del desarrollo de este proceso, pues tenemos la convicción de que no ha de procurar el Ejecutivo provincial poner remedio a estos males, sino que ellos han de ir agravándose a medida que se aproxime la lucha comicial.

En consecuencia, reiterando a V. E. nuestro pedido de estar atento al desenvolvimiento de estos sucesos le saludo con mi más alta consideración y respeto. — José M. Tissera, presidente. — H. Sosa, secretario.

Las escuelas primarias

La circular pasada por el Consejo Nacional de Educación a los consejos escolares, con motivo de las clases públicas, establece dos cuestiones interesantes para demostrar la evolución de la escuela primaria. Uno de ellos manifiesta que en las lecciones que dicten los maestros, de acuerdo con las disposiciones reglamentarias sean "especialmente para mostrar los resultados obtenidos en la aplicación de los métodos activos sobre la base de observación, objetivación y experimentación en la enseñanza.

La inspección técnica de la capital, desde principio del censo recomendó al personal directivo y docente la aplicación fiel y constante del sistema ilustrativo de tal lecciones. Considerando la enorme ventaja que para la adquisición y seguridad de los conocimientos, tome la instrucción en sus distintas formas, sin abandonar en absoluto la exposición del alumno y el cultivo de la memoria, en las visitas efectuadas a las escuelas, se ha preocupado con más intensidad de comprobar si se aplicaba el sistema de referencia.

Por eso, nos cabe manifestar que como principio general, la enseñanza primaria se halla bien encaminada; el personal de las escuelas, en su inmensa mayoría profesional preparado y laborioso, toma con dedicación las insinuaciones superiores y procura obtener en su aplicación los mejores resultados.

Dentro de pocos días los padres de familia podrán conocer con exactitud la forma seguida en la enseñanza. Desde todo punto de vista es conveniente que los padres, directamente interesados en conocer los sistemas de la enseñanza a que se someten los niños, concurran a los establecimientos de educación; se evitarían así los prejuicios infundados, y se dará el verdadero valor que tiene la acción del maestro consagrado diariamente a la mejor preparación del alumno.

La otra iniciativa de la inspección a que nos referíamos anteriormente, es de que los consejos escolares deben nombrar comisiones de padres de familia y vecinos que presencien las clases y actos públicos de fin de curso. Se trata de llevar a la escuela la acción popular, que hoy no existe en la medida correspondiente. Los consejos escolares debieran elegir en las designaciones a personas que no han actuado en las asociaciones populares con el propósito de llevar nuevos contingentes de padres de familia a relacionarse con la escuela.

Todo ello será ventajoso para contribuir a conocer y apreciar la difícil tarea del maestro, desconocida en su verdadero medio y de notable influencia en la actividad social.

Las estampillas de recibo

Inconveniente a salvarse

Las estampillas llamadas "de recibo" y que utilizan los abogados y procuradores para suscribir los escritos que presentan a los tribunales, ofrecen desde hace algún tiempo un grave inconveniente que es necesario reparar.

La mala calidad de la goma que cubre el reverso no permite que las estampillas se adhieran fijamente, y pasado algún tiempo, ellas se desprenden con toda facilidad, originando dificultades, pues su empleo obedece a una ley de impuestos que los procuradores y abogados deben abonar por el ejercicio de su profesión y que al desaparecer la estampilla, los hace pasibles de una multa.

Llamamos la atención a la repartición respectiva para que ésta exija de la casa impresora mejor ingomado.

En pro de los menesterosos

UNA INICIATIVA DIGNA DE ENCOMIO E IMITACIÓN

El problema de la miseria, que se cierne sobre una considerable porción de gente, es, indudablemente, una de las cosas que más preocupa hoy a gran parte de nuestra sociedad en sus diversos exponentes.

Y bien: en el departamento de Belgrano, provincia de Santa Fe, ha surgido una iniciativa que no puede ser más digna de encomio y aplauso. Invitados por el jefe político de ese departamento, don Clodomiro Santa Cruz, se reunieron en las oficinas de esa jefatura los principales estancieros de la región. Y después de deliberar sobre los propósitos que se perseguían, se acordó suscribir una lista, por la que se comprometían a aportar una contribución mensual, con la cual formar un fondo para suministrar comestibles a las familias pobres de la localidad.

Dicha lista quedó formada de inmediato del siguiente modo: Edmundo Bokthingk; propietario de la estancia Santa Clara 500 $; Jorge Bokthingk, de la de Chilquitos, 500; Alfredo Benítez, de las de Tres Lagunas y Tileras 500; Federico Nordenhol, de la Germania 200; Pablo Figari de Las Rosas 100; Francisco Bradney de Independencia, 100; Felipe Leu; de María Luisa 75; y Facciano Hnos. de La Constancia, 100. Lo cual da un total de 2075 $ que ha de servir para aliviar la miseria de muchos hogares, enjugando las lágrimas de muchas madres que no tenían como dar pan a sus pequeños.

Como se ve, pues, la idea es hermosa por todos conceptos, y merece ser imitada por cuantos están en posibilidades de llevar a cabo obra tan beneficiosa y caritativa.

Ojalá pudiéramos registrar siempre gestos de esta especie que hablan tan bien de los que los realizan y constituyen una acción eminentemente eficaz en pro del proletariado tan reciamente azotado en esta época de crisis.

Limosna! Limosna! Limosna!— dirán los socialistas. Y continuarán pronunciando discursos y realizando mitines inofensivos.

Los uniformes de la policía

Es objeto de preocupación la forma como se harán las próximas licitaciones para la provisión de uniformes para la policía. La dificultad consiste en la elección de un paño que no se destiña.

Como se sabe, a raíz de la conflagración europea se produjo una crisis de materiales colorantes que ha perjudicado grandemente a la industria de tejidos, que carece de los tintes firmes que antes proveía Alemania.

Los paños que se emplearon en los uniformes de la policía en la licitación anterior desteñían, lo que ha significado un inconveniente que se trata de obviar en lo sucesivo.

Exportación de carnes

El frigorífico La Plata Cold Storage, ha cargado en el vapor "Drina", para Liverpool, 19.788 cuartos de vacunos congelados.

—La compañía Swift de La Plata ha cargado en el vapor "Highland Scott", para Londres, 1.758 reses de carnero, 2.308 reses de cordero y 4.849 cuartos de vacunos "chilled".

Propiedades tóxicas de la planta llamada "Carqueja"

El jefe de la sección botánica agrícola de la división de fomento agrícola del ministerio de Agricultura, a raíz de una consulta formulada por un estanciero de la provincia de Tucumán, sobre la clasificación botánica y propiedades tóxicas de la planta designada bajo el nombre de Carqueja, y que se considera generalmente como abortiva para las vacas, se ha expedido en la siguiente forma:

"La muestra del vegetal de referencia corresponde al Baccharis tucumanensis Hook et Arm., clasificada entre las compuestas. La mayoría de las especies de baccharis, entre las cuales se hallan el mío-mío, el romerillo y numerosas otras, se consideran tóxicas para el ganado que la ingiere, por lo general accidentalmente, siendo probable que sea tóxica también la especie determinada y por eso mismo abortiva. Conviene por lo tanto destruir las plantas, arrancándolas por medio de pala, pico o arado y quemarlas. Tal vez puedan emplearse soluciones de sulfato de cobre al 10 o|o o de ácido sulfúrico o aguas amoniacales, que se inyectan en las matas, si están aisladas y no muy numerosas. El sistema de destrucción dependerá de la abundancia de la especie, su propagación y los medios disponibles.

EL JUEGO

GENERAL LAMADRID, noviembre 16.— El domingo pasado se inauguró aquí un comité del partido conservador. Concurrieron al acto las autoridades comunales y el comisario de policía. Después del almuerzo a base de carne con cuero y vino en abundancia, se iniciaron las jugadas de taba y las partidas de chocón. El juego duró todo el día y toda la noche a la vista y presencia de las autoridades y con el concurso de un mundo de gentes procedente de los pueblos vecinos.

El lunes el juego de taba y chocón continuó con mayor entusiasmo que el primer día.

El martes la animación se mantuvo en iguales brios.

El miercoles, o sea ayer, no hubo variante.

Y hoy jueves, el juego sigue en auge y con miras de prolongarse hasta fin de año, si hemos de juzgar por los preparativos y las disposiciones que se adoptan de acuerdo con la policía.

Ateneo Hispano-Americano

LA CONFERENCIA DEL DOCTOR VIALE

A las nueve de la noche de ayer dió el doctor César Viale en el Ateneo Hispano Americano su anunciada conferencia sobre "De tránsito por Shanghai, Nankin, Calcuta y Bombay".

Después de ser presentado en términos amables por el doctor Carranza, comenzó su pintoresca y elocuente disertación en los siguientes términos:

"Señala Taine en la introducción a su "Voyage en Italie", como para llenar las horas vacías, acude de ordinario el viajero a sus notas, las que le alivian el tedio de esos entreactos ociosos, y que para nos cuando se traían con fidelidad sirven más de una vez en el pasaje de los años para reencarnarnos en la ventura que nos regalara una navegación pintoresca, un rincón tropical, una ladera tapizada de crisantemos, un lago color de zafir, un crepúsculo a orillas del Nilo, un techo de pagoda, un interior de mezquita, un alto a la vista del Partenón, una mañana de arte deslizada entre las reliquias de un museo. Y si las apuntaciones no se concretan a lo que es tan solo ameno, allí van las que reflejan los rasgos colectivos — los originales, los exóticos — de cada región que pisamos. De allí que en unas páginas nos codeemos entre gentes de kimono, de turbantes de fez... y en otras circulemos por Montmartre, por Wilhelm Strass, por Wall Street de Nueva York, o asistimos a una corrida de toros, a una coronación real, a una huelga minera en una comarca industrial..."

Después entró el orador a narrar las primeras impresiones de su entrada en China, por las aguas del río Yan-tse Kiang. La población indígena se muestra en mezcla profusa con la extranjera de filiación europea, lo mismo que los edificios y las calles. Hay periódicos de importancia redactados en inglés como el "Daly News" y el "Herald". Visitar a extinguidas casas de mandarines; comercios de baratijas; mercados de cosas heterogéneas; calles de abigarrada contextura; templetes de dioses orientales: todo lo fué describiendo el doctor Viale con verdadero poder de colorido hasta dar la esencia típica de lo que constituye el Celeste Imperio.

No menos hábilmente descripta estuvo la entrada y la estadía en Nankin. Nota el doctor Viale que los individuos de la altiplanicie boliviana guardan un parecido notable con los que pueblan los alrededores de Nankin, lo que hace pensar en una remota derivación de ambos tipos, hipótesis que a decir verdad ya ha sido sostenida por distinguidos antropólogos.

El orador describe en estos términos su inspección de los lugares donde se desarrollaron tan sangrientos sucesos al adoptarse en China el régimen republicano:

"Lleguemos a las ruinas de lo que fué el apartado manchú, donde se desarrollaron encarnizados combates al declararse el sistema de gobierno republicano. Por esta dirección salgamos unas horas del radio habitado y hagamos una excursión a las tumbas de los Ming... Primero sigamos por estas verdes colinas cuya frescura perfumada admiten con fruición los conductos pulmonares... Percibid a la distancia esas moles color de rosa... son ellas el lugar sagrado en que reposan los restos de los nombrados monarcas. Pero no vayáis por ahí que haciendo este rodeo veréis algo que no se os olvidará jamás. Ascended la colina de la izquierda y después hablad... ¡Qué tal!... ¡Exclamáis!... Claro que no lo es para menos... si son como gigantes... Los primeros monolitos son dos elefantes, los otros que siguen a unos cuarenta metros más allá, son leones y después tigres y caballos y toda la escala zoológica.... y como al final, en el horizonte, esos que os parecen mojones de granito, representan a nobles, ministros y soldados, y están cual estos de más cerca, en plena pradera, y de a pares vis a vis... Naturalmente que esto ha sido en su tiempo una avenida, que es de suponer estuviera en otro estado y con certeza nada visitada, como hoy, por sujetos de sangre rubia..."

Después entróse en la descripción de la embocadura del Ganjer, el río sagrado de la India. Puebla sus inmediaciones una multitud hindúe, de tipo ario, envueltos en telas de colores chillones. Algunos saben combinar graciosamente la vestimenta inglesa con la india. Hay mausoleos, erigidos a Hardinge, Lawrence, Canning, Antkland y otros ilustres servidores del poder británico. Son verdaderamente magistrales, por su acabado realismo, las páginas en que el doctor Viale cuenta su visita a una alta casa de Calcuta, edificio tropical circundado de toda la exuberante floración indostánica.

La comida se sirve por criados del país con el ceremonial típico. Sin embargo pertenecen a grupos raciales distintos: unos son indo-brachmanes, otros musulmanes, otros metodistas, otros católicos... Luego viene la visita a Bombay, cuya plaza dice el conferencista es en ciertas horas del día una plancha de fuego sobre la que se abraza el organismo humano. Bombay, sin embargo, es una ciudad moderna.

Frente a la universidad de estilo gótico, en las horas del crepúsculo pueden verse animados partidos de "football" y "base-ball". Verdes extensiones alfombran el dintel del municipio. La aristocrática colonia persa da realce a la cita vespertina exhibiéndose allí sus mujeres de ojos profundos, cubiertas de mantos reales, abrillantados por escamas de oro. Bogueys arrastrados por iniquetos poneys, motocicletas, niños y adultos de blondos cabellos, se ven repartidos y confundidos sobre la arena.

Tampoco faltan los mahometanos que pretenden ocultarse tras las redecillas de sus bandolets, aunque a veces se les divisa el rostro por un mohín de indiscreción que es producto del rigor a que se las tiene esclavizados.

La famosa Torre del Silencio, es tal vez, en los párrafos finales, lo más sugestivo de la conferencia del doctor Viale.

En ella los cadáveres de los difuntos son devorados por aves de presa. Tres son los círculos superpuestos en que por la parte central se exponen, según el sexo o la edad, a mujeres, hombres y niños, que en pocos instantes no conservan ni los rastros de lo que fueron... Si nos quedáramos veríamos llegar a las proximidades más aves a la espera de seguro y substancioso banquete... Y esto ocurre en la inmediación de lo que está mejor habitado, y de lo que es un insuperable balcón panorámico. Es corriente y se explica que más de una vez se hallen por las calles dedos y fragmentos humanos, que pierden los concurrentes al festín, en su vuelo sobre la población... Y por la tarde, cuando en la reunión de la retreta, presenciando el desfile de las gráciles persas, ataviadas a la vistosa modalidad de sus lares gentilicios, pensemos que en el día de mañana los avechuchos cebados se han de llevar sus restos, no podremos menos de sentirnos extremecidos. Ya de seguro no se dirigirán más nuestros paseos por Malabar Hill, el engañoso anfiteatro, tan cautivante para la contemplación como desagradable por la carnicería que allí se abastece...

Hasta aquí abarca el viaje del excursionista que luego hace vela para otros países exóticos como Adén, Mar Rojo y el Cairo, ya descriptos en análogas disertaciones por el autor.

En muchas partes de su curiosa narración el doctor Viale fué interrumpido por los aplausos del público, aplausos que se repitieron al final en forma entusiástica.

UNA FIESTA SIMPÁTICA

Inauguración de la Biblioteca Popular de las Conchas

Esta noche a las 8.30, se realizará en el salón de la sociedad italiana de Las Conchas (Tigre), el acto inaugural de la biblioteca popular, en que pronunciará una importante conferencia el publicista chileno señor Enrique A. Fuenzalida de tránsito por esta capital. El tema de esa conferencia versa sobre "Intercambio intelectual americano".

Además, se desarrollará el programa que damos a continuación:

Primera parte:

1.° Himno Nacional.

2.° Discurso de apertura, por el presidente de la comisión directiva, señor Benito V. Zubiría.

3.° Conferencia por el doctor Nicanor Sarmiento, sobre "La biblioteca y la cultura públicas".

4.° Mefistofeles (Boito), aria, por la señorita Delia Pesce.

Segunda parte:

1° Cavalleria Rusticana (Mascagni), aria, por la señorita Delia Pesce.

2.° Conferencia del señor Gontrán Ellauri Obligado, acerca de "El libro en la Argentina, desde su institución hasta nuestros días".

La presentación del conferenciante, estará a cargo del doctor C. Rey Grimau.

3.° Números de concierto por el profesor Adolfo Carabelli.

4.° Poesías inéditas del poeta uruguayo Angel Falco, recitadas por él mismo.

Tercera parte:

1.° Declamación, por la señorita Rosa Batista.

2.° Disertación sobre "Intercambio intelectual americano", por el escritor y conferenciante chileno señor Enrique A. Fuenzalida, presentado por el doctor C. Rey Grimau.

3.° Sección biográfica de la película "El misterio del millón de dólares".

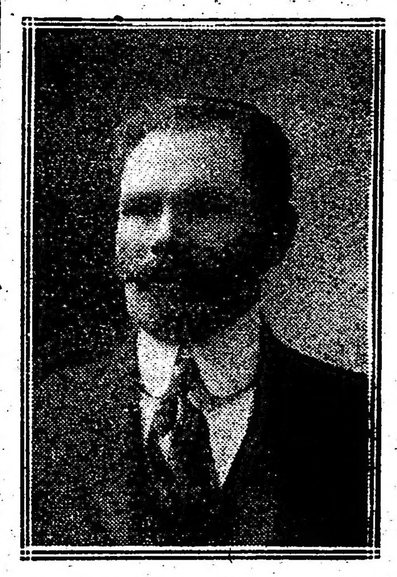
Dados el móvil tan simpático de la velada y el número de familiar que han prometido su asistencia, no es aventurado el augurarle desde ya el éxito más lisonjero.

La comisión de recepción ha quedado constituída así:

Señores Carlos A. Bolo Bolaño, Francisco Batista, Eduardo Ochoa, Rodolfo Rumbado, Ricardo Castiglione, Daniel Rodríguez y Julio Englebert.

Ilustramos esta nota con las fotografías de una de las secciones de la institución cultural a inaugurarse y del fundador y organizador de ella, don Benito V. Zubiría, actual presidente de la comisión directiva.

La biblioteca ha quedado instalada en Romero número 1349.



Señor Benito V. Zubiría, fundador y organizador de la Biblioteca Popular de Las Conchas.

No lea Vd., Señor:

Si tiene inactivo el instinto defensivo. Los productos de la industria argentina, son lo mismo que antes de la guerra: No 1.

Pruebe irrefutable: la

Leche Aséptica

Considerada en los Estados Unidos sin rival en el mundo por su frescura.

F. N. VIÑAS PARAGUAY 954

U. Tel. 1500 (Juncal).

CURSO DE SOCIEDADES COMERCIALES

Desarrollado a base de las conferencias del Dr. RAMÓN S CASTILLO, profesor de Derecho comercial en las Universidades de Buenos Aires y La Plata y revisado por el mismo.

Respondiendo exactamente al programa de tercer año de la Facultad de Derecho

APARECERA EN LA PRIMERA SEMANA DE NOVIEMBRE

En venta en la librería de ANTONIO GARCIA SANTOS

Moreno Esq. Bolivar.

Jira del ministro de Hacienda por las fábricas de calzado

FUNCIONAMIENTO DE LOS ESTABLECIMIENTOS

Fabricación de calzado para la marina

EN EL CENTRO DE FABRICANTES

UNA VISITA PROVECHOSA Y UTIL

Ampliamos nuestras informaciones de ayer, sobre la visita que el ministro de Hacienda, doctor Salaberry, hizo a las fábricas de calzado, a objeto de conocer el desarrollo de esa industria, cuyo creciente desenvolvimiento señala una nota altamente satisfactoria para el progreso nacional.

Los fabricantes de calzado, que gestionan de los poderes públicos la aplicación exacta de las disposiciones sobre aforo aduanero, en lo que corresponde a la introducción de ese artículo en el país, habían invitado a varios de los secretarios de Estado, a una jira que les permitiría penetrarse de la justicia de sus aspiraciones, a la vez que de sus esfuerzos en pro del adelanto de este capítuio industrial que se encuentra, en verdad, en un pie de evolución superior a lo que a primera vista es dable imaginar.

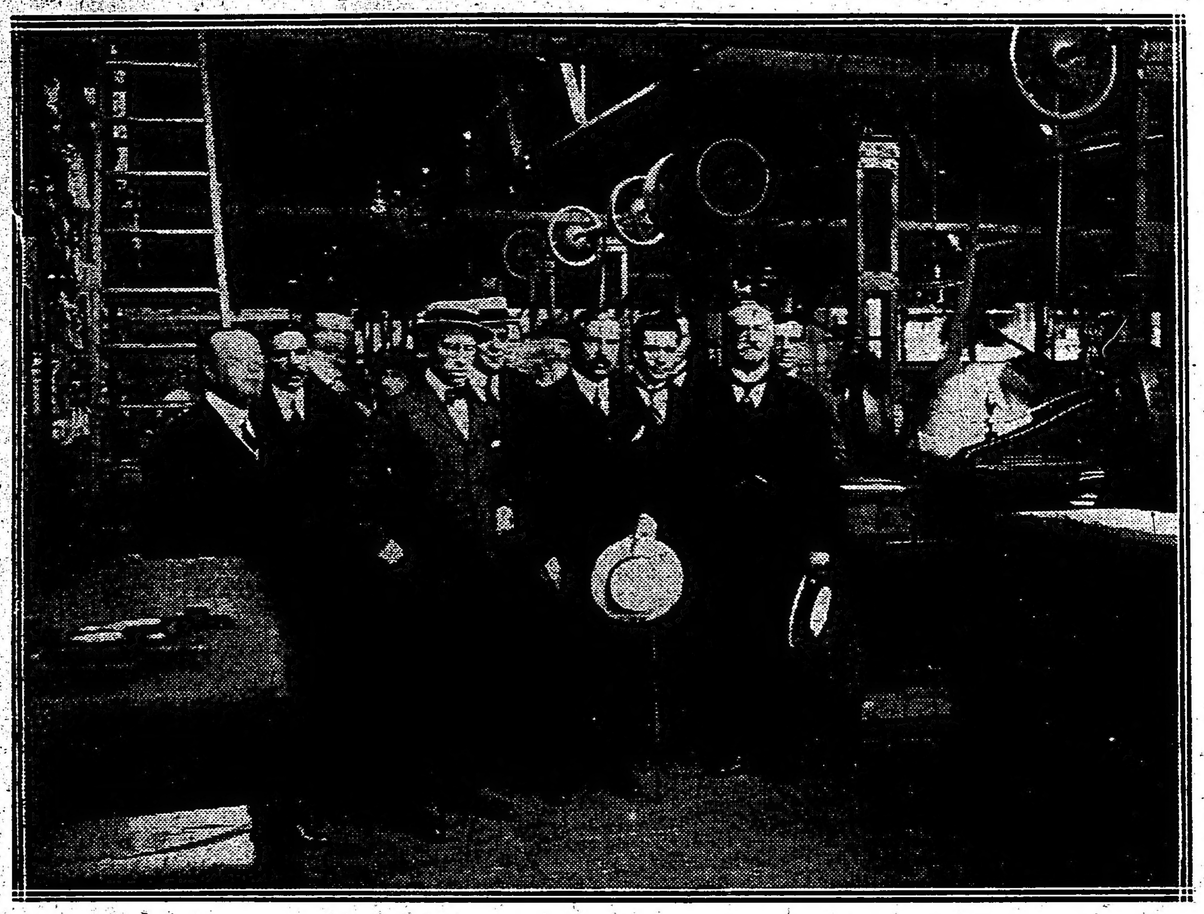
Así, a las dos de la tarde llegó a la casa de gobierno la comisión que debía acompañar a los ministros y diputados invitados, compuesta por los señores vicepresidente de la Unión Industrial, ingeniero Valdani; presidente de la sección calzados de la misma, señor Antonio Larraechea; presidente del centro de fabricantes de calzado, señor Luis A. Grimoldi; presidente de la sociedad empleados y obreros pro industria de calzado y anexos, señor Savazzini; asesor letrado de la Unión Industrial, doctor Pascarella e industriales señores Rafael Tanbenschlang, Antonio del Castillo, Fernando Marti, Valentín Pouchan, Víctor Perretta y secretario del centro de fabricantes, señor Henón.

Pocos momentos después se supo que los ministros del Interior y Agricultura se excusaban de asistir a la jira, el primero por tener que poner en posesión de su cargo al nuevo intendente de la capital, doctor Llambías y el segundo por encontrarse todavía enfermo. Asimismo, el ministro de marina, ingeniero Federico Alvarez de Toledo, no podía tampoco asistir por haber permanecido en el ministerio hasta momentos antes, entregado a sus ocupaciones, y el ministro de guerra había salido con el presidente de la nación, doctor Irigoyen, para visitar el depósito de contraventores. Por estas razones, pues, solamente el ministro de Hacienda acudiría a la invitación acompañado de su secretario, doctor Palacios y de los diputados Dr. Oyhanarte y Dr. Riú.

Trasladada la comitiva a la fábrica de calzado de los señores Larraechea, la fábrica de los señores Rossi, que se dedica a la confección de calzado fino, especialmente para señora.

En nuevo local y con instalaciones modernas, los productos de esta fábrica nada tienen que envidiar a los extranjeros. A través de la recorrida por todas sus dependencias, los visitantes pudieron apreciar la bondad de su fabricación junto con la excelencia de los materiales que en ella se emplean. Tanto el doctor Oyhanarte, como el ministro y el diputado Riú tuvieron palabras de encomio para éstos industriales.

Seguidamente se pasó al establecimiento de los señores Grimoldi Hnos., cuyos artículos de primera calidad, sorprendieron gratamente a los visitantes que los consideraron como el más perfecto exponente del adelanto industrial argentino en este renglón de las actividades productoras del país.



EL MINISTRO DE HACIENDA Dr. SALABERRY, LOS DIPUTADOS Dres. OYHANARTE Y RIU Y Don ANTONIO LARRAECHEA, PROPIETARIO DE LA FABRICA, AL TERMINAR LA VISITA A ESE ESTABLECIMIENTO.

EN LA FABRICA DE ROSSI, DESPUES DE RECORRER LAS INSTALACIONES

EN LOS SALONES DE VENTA DE LOS SEÑORES GRIMOLDI Hnos.

Llamó especialmente la atención que los artículos de esta casa no tienen sello extranjero alguno. Vale decir que dichos fabricantes han querido que sus productos lleven exclusivamente su marca, lo que puede considerarse como un principio de la independización de la industria argentina. Porque en esta forma, se combate el prejuicio de que solamente lo que tiene etiqueta extranjera es lo que vale.

Al estilo de lo ocurrido en las casas anteriores, el doctor Salaberry visitó sección por sección las instalaciones de esta fábrica, deteniéndose en el examen del fucionamiento de su moderna maquinaria, que simplifican notablemente el trabajo y hacen fácil y rápida la producción.

Concluida la recorrida en esta fábrica, finalmente, el ministro y su comitiva se trasladaron al establecimiento de los señores Ubaldi Hnos., casa de la cual nos ocupamos en este diario, cuando reflejamos en nuestras columnas el proceso evolutivo de la industria argentina.

Pudo aquí también el representante del poder ejecutivo comprobar el adelanto de la industria de calzado que, como decíamos anteriormente, nada tiene que envidiar a la de los pueblos más evolucionados del mundo.

Hubiera deseado el doctor Salaberry ir a otras fábricas no menos importantes como las de Martí, Perretta, Pagola, Tanbenshlag, Duhem, Castillo, etcétera, etc., pero debido a la hora avanzada tuvo que desistir de su propósito, trasladándose al centro de fabricantes de calzado, donde se había preparado un lunch en su honor y en el de los diputados que lo acompañaban en su jira.

El centro de fabricantes de calzado, que apenas tiene tres meses de fundado, revela la orientación existente en el gremio, en sentido de estrechar relaciones para hacer más vigorosa y eficaz la obra común. Así su existencia señala una nota simpática que bien merece el más franco encomio y las mejores voces de aliento.

Fué aquí, pues, donde su presidente al ofrecer al ministro y los legisladores presentes una copa de champán, pronunció el siguiente discurso:

Excelentísimo señor ministro de Hacienda y señores legisladores:.

Como complemento de la jira que acabáis de efectuar por diversas fábricas de calzado, y en las cuales habéis podido apreciar de una manera conduyente, no solamente lo que en ellas se hace, sino lo que se puede aun hacer en el país, he creído conveniente invitaros a conocer nuestro centro.

Habéis aceptado, y mucho nos honra vuestra visita, pues ella servirá para demostraros que nosotros, siguiendo el ejemplo de otros países que han prestado preferente atención al desarrollo de sus industrias, buscamos por medio de la unidad de ideas, y coordinación de intereses, perfeccionar en lo posible la nuestra, que sin duda es, si no la más importante, si una de ellas.

Solo me resta, ya que habéis aceptado mi invitación, agradeceros nuestra presencia y, al levantar en nombre del gremio mi copa en honor de todos los altos poderes públicos de la nación tan dignamente representados en este momento, manifestaros la viva complacencia que nos produce el interés que el Excmo. señor presidente de la nación, sus colaboradores los señores ministros y legisladores están dispensando a las industrias nacionales que son sin duda la mayor fuente de riqueza de nuestro país.

Habló después el señor Savazzini, pronunciando el discurso que insertamos en nuestra edición anterior, y luego el doctor Salaberry tomó la palabra para expresar en nombre del poder ejecutivo de la nación el interés con que se sigue en las altas esferas administrativas el desarrollo industrial argentino, y la simpatía con que el presidente de la república y sus colaboradores ven la obra de quienes se esfuerzan por conducir a la nación por la senda del desenvolvimiento manufacturero hacia su máxima prosperidad.

Agregó el doctor Salaberry que el actual gobierno no sería solamente un gobierno honesto, sino que se preocuparía por desenvolver una acción eficiente en orden a la satisfacción de los grandes destinos del país.

Las palabras del ministro de hacienda fueron acogidas por un aplauso cerrado que se prolongó por varios minutos.

Por último habió cerrando el ciclo de los discursos, don Antonio R. Lassus, director del Comercio Argentino quien patentizó el estado de la industria y la necesidad de que el nuevo gobierno argentino ahondando en la realidad de las cosas, dé preferente atención a la solución de los problemas que impiden su mayor desenvolvimiento.

Anualmente la industria extranjera de calzado—dijo—se lleva del país más de veinte millones de pesos oro, es decir: cerca de cincuenta millones de pesos papel, que van a aumentar la capacidad financiera de las fábricas que en los países extranjeros pagan patentes e impuestos y dan trabajo a millares de obreros. Obra patriótica es, entonces, impedir por todos los medios equitativos posibles que esos cincuenta millones de pesos salgan anualmente del país. Deben de quedar aquí distribuidos entre millares de obreros que buscan trabajo y no encuentran y viven con sus familias en deplorable miseria. Deben quedar aquí para aumentar los caudales nacionales en impuestos y patentes; y, sobre todo, deben quedar aquí, porque no es patriótico ver retirar anualmente de la circulación monetaria del país cincuenta millones de pesos para enriquecer otros comercios y otras industrias, cuando esa suma circulando en la república evitaría, tal vez muchas quiebras y desastres comerciales, cuyo número alarmante el patriótico gobierno actual ha de tener interés en que disminuya, velando así por el buen nombre y crédito del comercio argentino.

Al terminar el señor Lassus fué largamente aplaudido. Pocos momentos después se retiraron el doctor Salaberry y los legisladores asistentes a la jira.

Asistieron a la manifestación del centro de fabricantes de calzado los señores: Ministro de Hacienda; su secretario privado, Dr. Palacios; legisladores Dres. Oyhanarte y Riú; industriales: Antonio Larraechea, Luis A. Grimoldi, Salvador Perretta, Guillermo Taubenslag, Rafael Taubenslag, Fernando Mera, Victor Perretta, Valentín Ponchán, Antonio del Castillo, Antolín R. Lasus, Pons Almiñana, Juan Carlino, Babastro, ingeniero García, ingeniero Valdani, Fernando Martí, Fortunato Anzinatagui, Secretario de rentas del Centro Fabricantes de Calzado, Henón, Pedro Blasbe y otros.

Estos señores fueron invitados por el presidente de la sociedad de Empleados y Obreros de Calzado, C. Savazzini, para recibir al representante del Poder ejecutivo en las fábricas y en el centro.

AL FINALIZAR LA JIRA, EN LA PUERTA DE LA CASA UBOLDI Hnos.

Banco Policial Argentino

Demostrado el propósito moralizador en que se inspira la resolución tomada por el jefe de policía, doctor Moreno, con respecto al Banco Policial Argentino, corresponde ahora que nos ocupemos de este establecimiento.

Como podría inferirse de su nombre, el Banco Policial Argentino no es una institución oficial; trátase de un establecimiento particular de crédito, que opera con empleados de policía y particulares, indistintamente.

Lo que en apariencia le imprime cierto carácter oficial, aparte del nombre, es que la mayoría de sus acciones han sido suscritas entre el personal de policía y que, por consecuencia lógica, sus autoridades están constituidas por miembros de esa repartición. Esta doble circunstancia parece haber dado motivo al decreto cuya derogación acaba de solicitar el doctor Moreno. Los miembros del directorio del banco, altos empleados todos de policía, interpusieron su influencia ante el anterior gobierno en el sentido de obtener para aquél la concesión referida que, malgrado el pretexto de un beneficio para el empleado que invoca, no ha causado más que incomodidades y perjuicios.

Veamos ahora la forma en que efectúa sus operaciones el banco. El procedimiento adoptado por la institución es curioso; algunos ejemplos nos pondrán en conocimiento de los detalles más interesantes.

A mediados de mes el banco anticipa al empleado una parte de su sueldo, que se reintegra luego directamente por tesorería. El tipo de interés fijado para esta operación es el dos por ciento, pero resulta el cuatro por ciento mensual en razón de que el préstamo se acuerda a quince días de plazo. Para obtener mayor rédito al dinero el banco apela, además, al recurso original de fraccionar los préstamos en pequeñas cantidades. Así si un empleado solicita 100 pesos, sólo se le acuerdan 55 por los cuales se le cobran dos pesos de interés; los 45 $ restantes hasta completar aquella suma se destinan a dos préstamos más uno de 25 y otro de 20, por cada uno de los cuales se cobra 1 peso de interés. Como se desprende de esta sencilla operación aritmética, la tasa de interés real y efectivo establecida por el banco es de 4 por ciento quincenal o sea 8 por ciento mensual.

El banco somete las solicitudes de préstamo a un trámite complicado, que se traduce generalmente en una larga demora.

Hemos recibido denuncias de numerosos empleados de policía contra este procedimiento irregular impuesto por el banco; que viene a demostrar una vez más la bondad de la medida tomada por el doctor Moreno.

A primera vista, esta observación carecería de fundamento ya que, obedeciendo a causas generales, en las mismas condiciones debieran encontrarse las calles Bolivar y Chacabuco, paralelas a la citada.

Hay, sin embargo, una circunstancia que da la razón al aumento de accidentes registrados en la calle Perú y es que, sobre ser más angosta que las otras, la vigente ordenanza de tráfico permite la circulación de vehículos por ella en direcciones contrarias.

No comprendemos a qué obedece esta excepción cuyos resultados son los arriba expuestos. Estando en igualdad de condiciones de tráfico con las restantes, nada más lógico que rigiera para la calle Perú el mismo buen sistema que para las restantes, reforma que la Intendencia debe llevar a la práctica cuanto antes.

Accidentes de la calle Perú

Cómo podrán evitarse

La crónica policial registra frecuentemente numerosos casos de accidentes de tráfico (choques, atropellos, vuelcos, etc.) ocurridos en la calle Perú.

NOTAS POLICIALES

RISAS

A raíz de un cambio de palabras que sostuvo Carlos Molina con un compañero de pieza en la casa Martín Rodríguez 540, se trabaron en riña, resultando Molina, con una herida de arma cortante en la pierna izquierda.

El autor de la lesión fué detenido en la comisaría 24, donde se instruye el sumario correspondiente.

—En el interior del negocio de almacén sito en la calle Cerrito 87, a raíz de un cambio de palabras se trabaron en riña tres sujetos que se encuentran detenidos en la comisaría 3.ª. Como consecuencia de la lucha fué lesionado en el costado derecho del cuello, levemente, el sujeto Donato Enríquez.

MORDIDA POR UN PERRO

La menor de 6 años, María Angélica Armasabal, en circunstancias que jugaba en la casa Santa María 471, fué mordida en la rótula izquierda por un perro de propiedad de la inquilina Elvira Hapkins.

La comisaría 32 secuestró el perro para ser enviado al instituto Pasteur fin del reconocimiento del caso.

FALLECIMIENTO

En la casa Traful 3768 ha muerto repentinamente el sujeto Juan Bautista Costa, francés, de 76 años.

La policía practica averiguaciones para saber si tiene familia y bienes de fortuna en el país.

ACCIDENTES DIVERSOS

Francisco Boca, al pretender descender de un tranvía en movimiento en las calles Avenida San Martín y Tres Cruces, debido a que perdiera pie cayó al pavimento, donde se produjo la luxación de la cadera derecha.

La comisaría 37 ha comprobado que lo ocurrido se debe a exclusiva imprudencia del lesionado, quien para su asistencia fué trasladado al hospital Torcuato de Alvear.

—En la esquina de las calles Herrera y California, en circunstancias que el menor de 11 años Zalin Guitar venía corriendo por la primera nombrada, debido a un traspiés, cayó al pavimento, produciéndose la fractura del brazo izquierdo. Para su curación fué trasladado al hospital Rawson.

—Hoy, a las 8.30 a. m., en la calle Uspallata frente al número 2116, la mujer Filomena Mandalina al cruzar la calzada en circunstancias que circulaba una chata, no advirtió la proximidad de ésta y una de las ruedas le presionó el pie izquierdo, sufriendo la fractura de los dedos.

El conductor de la chata, José Otero, se encuentra detenido en la comisaría 28, hasta tanto se establezcan las causas del hecho.

—En la esquina de las calles Puerredón y Valentín Gómez, el menor José Gallo, que iba montado en una bicicleta con otro menor, debido a una mala maniobra perdió el equilibrio y cayó al pavimento, donde sufrió una leve lesión en la ceja izquierda.

HURTO

Don José Sabbatiello, dueño del negocio de zapatería sito en la calle Charcas 4139, denunció en la comisaría 41 que autores desconocidos le habían hurtado de su negocio mercaderías cuyo monto no podía valuar, por cuanto era necesario que practicase un balance.

La comisaría aludida ha iniciado el sumario correspondiente.

HERIDO

Procedente de Parera llegó hoy, a las 8 a. m. a la estación Once el menor Felipe Escoredo, quien el 9 del corriente, en circunstancias que cazaba, se le escapó un tiro de escopeta cuyo proyectil se alojó en el muslo derecho.

La policía de la localidad tomó intervención en el hecho.

El herido se asiste en la Asistencia Pública.

ANTIBACTER
(HIPOCLORITO DE SODIO Y MAGNESIO)
El más poderoso de los DESINFECTANTES empleado en la guerra. Desprovisto absolutamente de TOXICIDAD
ANALISIS Y CONSULTAS
técnicas para la fabricación de productos industriales y la explotación industrial de tierras, metales, maderas, etc., etc.
INSTITUTO BIOLOGICO ARGENTINO
AVENIDA DE MAYO 1288 BUENOS AIRES

LOS HUEVOS DE GALLINA SON UN GRAN NEGOCIO

LA EPOCA prosigue su campaña en pro de la avicultura

Hay que saber seleccionar los ejemplares y observar cuidadosamente la puesta

La función económica, que consiste en poner huevos, posee variaciones notables, debidas unas a la raza, otras a la individualidad, al medio, a la alimentación, edad de las aves, etc., etc.

La influencia del hombre ha sido evidente, pues las aves al igual que los mamíferos, se hacen más prolíficas y se reproducen con mayor rapidez a medida que aumentan los cuidados en la alimentación, alojamiento, selección, etcétera.

Así, mientras una gallina en estado salvaje hace dos puestas, de 10 o 15 huevos, las razas cultivadas y explotadas para forzar la puesta, llegan a cifras verdaderamente sorprendentes.

Por ejemplo, en un concurso de puesta, una gallina "Leghorn" obtuvo el primer premio por haber alcanzado la enorme cifra de "doscientos cuarenta y dos huevos" puestos en "un año", los que, suponiendo un peso de sesenta gramos cada uno, significan catorce kilogramos y medio de rendimiento. Cinco veces el peso del animal.

Y sin ir a comparar razas e individuos tan selectos y cultivados, podemos fijarnos en nuestra andaluza que pone como término medio 170 huevos de sesenta gramos, puesto que son suficientes 15 o 16 para completar un kilo.

Los 160 huevos pesan de 9 a 10 kilos.

Considerando un peso de tres kilos por individuo, resulta que produce en huevos tres veces y media su peso.

Al dirigir la puesta el explotador puede perseguir uno de estos tres fines:

"Abundancia de huevos.

"Abundancia de huevos fértiles.

"Individuos robustos, vigorosos y de pura raza".

Muchos huevos. — La obtención de huevos abundantes es función o depende de la raza, del individuo, del medio, de la alimentación y de la edad.

Por la raza.—Es indudable que muchas razas se han caracterizado de un modo natural por la gran aptitud o vocación por poner huevos.

En España hay razas muy ponedoras, que han constituído la base para que otros países por procedimientos selectivos y cuidando la alimentación las hayan convertido en muy famosas y sobresalientes.

Tal sucede con la llamada "Minorca".

Entre nosotros está reputada muy justamente las castellana negra y la gallega y luego merece citarse la andaluza.

De otras razas merecen citarse como muy ponedoras las de Leghorn, Bresse, Crevecoeur.

Por la individualidad. — Al avicultor, lo mismo que a todo el que explota animales, le interesa muchísimo vigilar y estudiar la individualidad.

La individualidad es, en suma, lo que caracteriza a un ser. Un ejemplo servirá mejor que nada para aclarar este concepto, después de todo vulgar.

Suponed que sometemos a incubación 10. 15 o 20 huevos procedentes de individuos de la misma raza, fecundados por el mismo gallo, obtenidos de gallinas de igual edad, género de vida, alimentación y, hasta si queréis dando todos los huevos de igual peso. Los ponemos en la incubadora en el mismo momento.

Pues bien; la individualidad se manifestará tan pronto aparezca un polluelo.

¿Por qué en tales circunstancias ven la luz del día o nacen unos polluelos antes que otros?

¿Por qué son mayores y más robustos unos que otros?

¿A qué son debidas las diferencias en el desarrollo, en vestirse de plumas, en precocidad para la puesta, en dar mayor número de huevos, etc.?...

A la individualidad.

Apreciar la individualidad y manejarla en provecho o mejora de la raza es, o debe ser, la habilidad del avicultor.

Téngase en cuenta que si bien la individualidad no acusa en general diferencias notables, se dan casos de individuos muy excepcionales, muy sobresalientes, en cuyo caso conviene saber aprovecharlos en nuestro beneficio.

Por el medio.—El medio es un factor de gran influencia en la puesta.

Las regiones frías, excesivamente húmedas o excesivamente secas, con variaciones muy grandes en la alimentación, ofrecen poco la puesta.

Una temperatura agradable, de no mucho frío en invierno, de primavera excelente, con no mucha humedad, resulta favorable para explotar gallinas para la puesta.

Por la alimentación.—La gallina necesita alimentación abundante y bien relacionada, es decir, que sus principios o componentes estén en la medida necesaria para ir a acumularse en el huevo, sostener las funciones del animal y cooperar a su crecimiento, si está todavía en esta fase.

Sin perjuicio de insistir en este punto al hablar de la alimentación en particular, es bueno anticipar que la gallina no crea nada.

Si queremos que dé huevos, hay que suministrarle de antemano alimentos de donde obtener los materiales para fabricar aquéllos. Cuando faltan cesa la puesta, enflaquecen, contraen, enfermedades, y en lugar de rendir producto, arruinan al explotador.

Por la edad.—Este detalle muy descuidado por algunos aficionalos, completamente olvidado, por lo que en general, poseen gallinas por tener algo en el corral o como recurso alimenticio, pero sin orientación económica alguna.

Sin duda, aferrados al adagio "la gallina vieja hace buen caldo", persisten en los corrales un año y otro ejemplares que llegan a sumar algunos.

Hemos tenido ocasión de observar este hecho, encontrando en algunos corrales gallinas de diez y doce años.

En una explotación con objeto de obtener abundantes huevos, no debe permanecer en el gallinero o corral ninguna gallina pasados los tres años.

La fertilidad. — Tratándose de lotes especialmente explotados para destinar los huevos a la incubación, importa no sólo elegir el macho en consonancia con los consejos y preceptos por nosotros establecidos, sino que éstos estén en proporción con el número de hembras.

Es verdad, y en esto el instinto popular no se equivoca, qué el gallo es muy celoso de sus deberes, pero conviene asegurar la fecundación de los huevos, no asignando, cuando más, "diez hembras a cada gallo", y cuidando de no poner nunca en presencia dos gallos en un mismo lote, por lo mucho que se pelean.

A propósito de la fecundidad, se ha estudiado un asunto que en determinados casos pueden ser de aplicación.

Es el siguiente:

¿Cuánto dura la fecundidad de las gallinas después de separadas del macho? O de otro modo, quizás más claro. Separado un gallo, ¿por cuánto tiempo se puede conceptuar que siguen las gallinas poniendo huevos fértiles?

Se han hecho diferentes experiencias con varias razas de gallinas, obteniendo como término medio 15 días. Prácticamente no deben admitirse más de diez.

Pollos robustos y vigorosos. — Si se desea, puede separarse un lote de gallinas bien elegidas para la reproducción, para reponer el contingente en explotación, pues las gallinas de tres a cinco años, suministran huevos de los que nacen polluelos fuertes y vigorosos, pero la aptitud para la puesta decae después de cumplir el tercer año en términos que hacen antieconómico al animal.

Quien sólo desee cultivar la raza y obtener individuos típicos para concurso, para venderlos como ejemplares de lujo, etc., debe servirse de gallinas de tres y cuatro años como reproductoras. Así obtendrá buenos ejemplares. Quien busque huevos establezca la curva de puesta y verá cómo decae a medida que aumenta la edad.

Marcha de la piesta.—En toda explotación avícola es del mayor interés conocer la marcha de la puesta, es decir, establecer la contabilidad de cada individuo, para de este modo saber sus méritos y tener siempre datos verídicos de la puesta en conjunto.

La puesta hay que considerarla en lo que afecta a cada animal, durante su vida de explotación y por lo que se refiere al año solamente.

Claro que considerando las cifras en los diferentes años, se sabe perfectamente lo que puso durante su vida.

Puesta anual. — Es la que corresponde a cada individuo por el número de huevos puestos.

En las grandes explotaciones sería difícil averiguar este extremo, si el ingenio humano no hubiese ideado el medio de saberlo, a no ser que a cada gallina se le pusiese un vigilante para saber dónde y cómo pone.

Para conocer este extremo se imponen tres medidas: primera, marcar el animal; segunda, establecer ponederos contadores; tercera, abrir un libro donde se anoten los huevos puestos por cada gallina.

AVENA

Fuerte reacción en el mercado

En estos últimos días, y especialmente en la mañana de hoy, la avena ha experimentado un repunte de mucha consideración, el que estimamos en dos y medio pesos cada 100 kilos. Así, el consumo llegó a pagar hoy $ 11 por el artículo superior.

La reacción en este renglón se debe en primer término a la suba del maíz y en segundo a la mala condición de la cosecha.

La exportación que estaba algo alejada del mercado, ha reanudado las compras contribuyendo a la mayor actividad que se nota en las operaciones, aunque los precios que ofrece son inferiores a los que actualmente paga el consumo. Sin embargo, algo ha podido comprar.

ESTADO DEL TIEMPO

El tiempo continúa bueno y muy seco en toda la república.

Cayeron lluvias ligeras en Santa Cruz, Salta y Jujuy.

Prevalecen vientos muy suaves y variables; pero predominan las direcciones este y norte en las provincias y las del oeste a sudoeste en el sud del país.

La temperatura permanece varios grados superior a la normal en todas las regiones; en las regiones del sud, ha bajado algo. Hubo temperatura máxima de 30 a 42 grados en todas las provincias.

La presión atmosférica permanece casi estacionaria, y muy uniforme en las provincias; en el sud hay graduante barométrica bastante fuerte.

LA GUERRA ILUSTRADA

APUNTES DEL NATURAL

Una escena heróica. El joven oficial Isidoro Le Gall del 3.o de dragones franceses permanece en la línea de fuego al lado de su general durante toda la jornada, la cuál termina levantando y llevando sobre su caballo a un oficial del 8.o regimiento de infantería.

Unión Cívica Radical

COMITE NACIONAL

La reunión de ayer

Con asistencia de 34 delegados y bajo la presidencia del senador nacional Dr. José C. Crotto, se efectuó ayer en el local de la calle Suipacha la reunión a que había sido convocado el Comité Nacional.

Las deliberaciones de la alta autoridad partidaria revistieron carácter secreto, dándose después a conocer por secretaría la siguiente resolución tomada con motivo de las disidencias tucumanas:

"El Comité Nacional resuelve aprobar en todas sus partes la conducta observada por su mesa directiva en las divergencias partidarias ocurridas en la provincia de Tucumán, haciendo suyas las declaraciones del siguiente telegrama dirigido por su presidente con fecha 5 del corriente:

"Tengo el agrado de contestar su telegrama del 5 del corriente, poniendo en mi conocimiento su divergencia con la solución dada por la convención de la Unión Cívica Radical de esa provincia, designando como candidato a gobernador al señor Juan B. Bascary".

"Tratándose de una convención organizada por el señor delegado de la mesa directiva del Comité Nacional, de acuerdo con las bases propuestas por ustedes mismos, como medio de llegar a la solución patriótica del conflicto, que en su momento sometieron todos los interesados a la mediación amistosa de dicha mesa directiva, no le es posible desconocer el derecho con que la convención en gran mayoría ha producido su veredicto incontestable, como emanado de una entidad que es soberana dentro de la carta orgánica del partido".

La reunión terminó poco antes de las 9 de la noche, pasando los delegados a cuarto intermedio.

El Comité volverá a reunirse esta tarde, a fin de seguir considerando los demás asuntos a la orden del día.

COMITE DE LA CAPITAL

El comité de la capital ha sido citado para mañana, a las 9 p. m., a fin de considerar la siguiente orden del día:

Convocatoria a la convención de la capital para que elija cuatro delegados al comité nacional para el presente período (1916-1917), de acuerdo con el artículo 17 de la carta orgánica.

Igualmente deberá elegir a los delegados a la convención nacional.

Las comisiones, especial y de interpretación, que entienden en el asunto de las secciones 15 y 17, volverán a reunirse el sábado 18 del corriente, a las 6 p. m.

CIRCUNSCRIPCION 2.a

San Cristóbal Sud

Con motivo del fallecimiento del correligionario señor Pedro Rocca, miembro de la C. D. del comité de esta circunscripción, la presidencia ha designado la siguiente comisión para que concurra al acto del sepelio.

M. Pereyra (hijo), E. Bernasconi, G. Ramírez, J. V. Milles, M. Cañoumil y A. Blanco.

CIRCUNSCRIPCION 4.a

San Juan Evangelista

El comité radical de la 4.a circunscripción en su última sesión ha resuelto transferir para el mes de diciembre próximo el almuerzo campestre que tenía organizado para el próximo domingo 19 del corriente.

Editada por este comité, acaba de aparecer la memoria de la anterior comisión directiva de esta circunscripción, que presidía el señor Aquiles D. Bucich.

En la aludida publicación se detalla minuciosamente el movimiento administrativo y político del comité seccional durante los años 1914 a septiembre 1916.

CIRCULO RADICAL

Circunscripción 17.a

Con este título acaba de fundarse una nueva agrupación partidaria y cuya secretaría funciona en la calle Humboldt 2333.

CLUB "Dr. ANTONIO ARRAGA"

Circunscripción 19.a

El club radical "Dr. Antonio Arraga" invita a la C. D. a la reunión de mañana, a las 8 1|2 p. m., en su local Larrea 482, para tratar asuntos de suma importancia.

COMITE DE MAR DEL PLATA

El día 13 del corriente mes se reunió el comité local de la Unión Cívica Radical y después de un estudio detenido resolvió dirigir un manifiesto a sus correligionarios que dice así:

Correligionarios:

Hoy más que nunca, subsisten los graves motivos que indujeron al Comité Nacional a decretar nuestra abstención en toda elección de carácter local en la provincia de Buenos Aires, como acto de activa protesta contra el régimen arbitrario y funesto imperante en ella, al que hemos de abatir en su conjunto tan pronto como los altos poderes federales ocurran en amparo de nuestros derechos cívicos atropellados, eximiéndonos entretanto de intervenir en luchas de detalle, lo cual lejos de cooperar al éxito de los elevados y patrióticos propósitos de orden general que persigue, sin desfallecimientos ni desviaciones nuestro partido, solo serviría para enervar el vigor moral de nuestra justa y viril actitud, la que debemos mantener enérgica e inflexiblemente mientras el primer estado argentino no sea reintegrado en el goce pleno de sus instituciones.

De conformidad con estos conceptos e instrucciones recibidas, este comité, en su sesión de ayer, ha resuelto hacer saber a sus afiliados que nuestro partido no concurrirá a la elección comunal que tendrá lugar el domingo 26 del corriente mes.

Mar del Plata, noviembre 12 de 1916. — Luciano Arrué, presidente; Leoncio Goñi, Francisco R. Casalet, secretarios.

UNIVERSITARIAS

FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS

Visita del diputado chileno

Ayer visitó esta Facultad el diputado chileno señor Manuel Hederra Concha, acompañado del doctor Manuel Carlés e ingeniero Juan B. Iraizoz. Visitaron las oficinas del seminario, y fueron enterados minuciosamente de las investigaciones económicas que se realizan en ésta Facultad El diputado señor Hederra se interesó especialmente en la investigación que sobre la cuestión de la "Cordillera Libre" llevará a cabo la Facultad el año próximo.

Presentación de monografías

Hoy vence el plazo para la entrega de monografías, y las fichas de todos los alumnos de la Facultad que están obligados a llevar a cabo, para poder ser inscriptos como alumnos regulares.

Exámenes de alumnos previos

El 20 del corriente comenzarán los exámenes de los alumnos previos. En este turno podrán rendir examen los alumnos regulares que lo deseen.

PIDAN
VIN BERGER
QUINA SUPERIOR

"La Epoca" da a las madres nociones de primeros auxilios

INDICACIONES FÁCILES, ÚTILES E INTERESANTES

MICROBIOS - ANTISEPSIA - CURAS

EL CUIDADO DE LOS ENFERMOS AL ALCANCE DE TODOS

La Sociedad de Beneficencia y otras útiles instituciones argentinas han procurado, en los últimos tiempos, poner al alcance de todos, y, desde luego, naturalmente, de las madres cuya consagración al hogar y al niño es proverbial entre nosotros, conocimientos que les permitan llenar con más eficacia su sagrada misión.

LA EPOCA coadyuva a esa benéfica obra de cultura y progreso, en la medida de sus fuerzas, difundiendo nociones cuya utilidad no necesitamos encarecer. Diario de hogar, trata de ser, ante todo y sobre todo, amable consejero y amigo. En sus páginas se reflejan fielmente la vida, las aspiraciones y las necesidades del pueblo que lo alienta y favorece.

He aquí las nociones a que hemos aludido y que iremos completando paulatinamente.

I.—La antisepsia tiene por objeto destruir los gérmenes, sumamente pequeños, que se llaman "microbios".

Bajo este nombre se comprenden "organismos" profusamente extendidos en la naturaleza, de los cuales unos son indiferentes, al paso que otro determinan las fermentaciones, las putrefacciones y gran número de enfermedades.

Hay microbios útiles y microbios nocivos.

Un microbio hace fermentar el zumo de la uva para producir el vino, el de la manzana para producir la sidra, y microbios son también los que determinan la fiebre tifoidea, la tuberculosis, la difteria, etc.

La pequeñez de estos organismos es tal, que los más no exceden de una milésima, como generalmente se cree. Tienen todos los caracteres de los vegetales inferiores y se asemejan a hongos, y aun más a algas. De aquí que se les clasifique en la familia de las algas.

Pueden considerarse tres formas principales: redondeada, cilíndrica y en espiral (fig. 1).

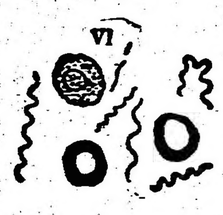


Fig. 1.—Microbios ondulados y redondos.

Las curas antisépticas tienden a destruir los microbios que puede haber en las heridas, o a impedir que germinen.

Toda persona que tenga que hacer una cura antiséptica, debe estar bien convencida de tres cosas:

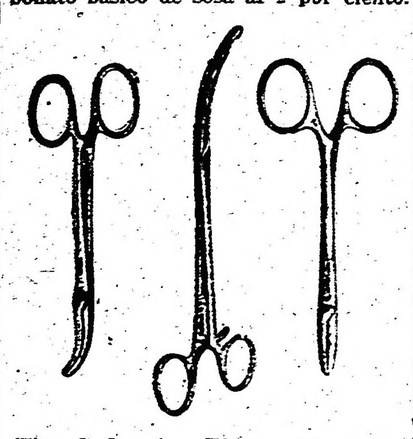
1.a—Que las infecciones se verifican generalmente por contacto y no por el aire. 2.a Que las manos, los trapos y los instrumentos se llenan de microbios que es preciso destruir con una desinfección rigurosa. 3.a Que el polvo es uno de los principales vehículos de infección.

Las pulverizaciones de las habitaciones solo sirven para quitar un mal olor substituyéndolo por el de substancia que se pulveriza. No tienen poder antiséptico. No hay ningún cirujano que practique de este modo la desinfección.

La única desinfección indispensable es la de las manos que deben estar en contacto con la llaga, los instrumentos y los paños que sirven para la cura.

Para la desinfección de los tegumentos (de la piel).—Se lava la piel con jabón y cepillo, y, después de quitarse el jabón con agua caliente, se sumergen las manos en una disolución de sublimado, al uno por mil. Una vez las manos desinfectadas, no deben tocar más que objetos esterilizados.

Para esterilizar (1) los instrumentos. — Los instrumentos ordinarios (pinzas, etc., figs. 2, 3 y 4) son completamente desmontables para que pueda procederse mejor a una limpieza previa. El procedimiento más práctico de esterilización consiste en tenerlos durante un cuarto de hora en agua hirviente, pura o adicionada con carbonato básico de sosa al 2 por ciento.



Figs. 2, 3 y 4.— Pinzas para curas

Cuando se saca el objeto del agua, no se enjuga.

Para las curas. — Se emplea gasa yodoformizada, salolada o fenicada, que se aplica sobre la herida y que se cubre con algodón hidrófilo y una venda.

Las curas más sencillas son las mejores. Los más de los cirujanos han renunciado a las curas complicadas de Lister y se limitan a aplicar gasa yodoformizada y algodón bien esterilizado.

Cuando no se dispone de gasa antiséptica, se emplea algodón en rama o un trapo fino; se le hace hervir durante un cuarto de hora en agua pura o fenicada, luego se deja enfriar y se le exprime con la mano previamente desinfectada.

II. Objetos empleados en ciertas curas. — Las "hilas" se preparan con tela de cáñamo, o a falta de ésta, con tela de algodón de 4 a 5 centímetros de anchura. La tela debe de ser blanca, de lejía, y deshilachada hilo a hilo. Las hilas se conservan en cajas de hojalata o en tarros bien tapados. Se puede poner un poco de alcanfor para que no se infecten las hilas. Nunca se deben emplear hilas de cuya limpieza se dude.

Las hilas se substituyen actualmente por "algodón esterilizado" y las compresas por "gasas" que han sido esterilizadas previamente sujetándolas a la acción del calor húmedo en el autoclave.

Los "drenajes", aparatos destinados a facilitar la salida continua de las secreciones de las heridas y a impedir la retención del pus y los accidentes que ocasiona, son generalmente de caucho. Sólo el médico debe colocarlos.

Las "compresas" son paños de diversos tamaños, sin pliegues ni dobladillos, doblados una o más veces.

A las compresas se les hace con frecuencia uno o varios agujeros, a fin de dejar libre el paso a los humores que salen de la herida.

Por lo general, las compresas se aplican después de haber sido embebidas en agua pura o en algún otro líquido; otras veces se extiende sobre ellas vaselina, pomada o unguento.

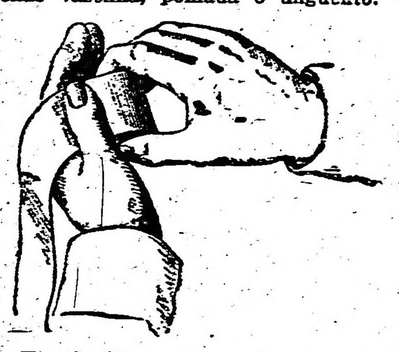


Fig. 5.—Como se enrolla una venda

Las "vendas" son tiras de tela, de hilo o de algodón usado. También se hacen de franela.

Suelen ser de unos 5 centímetros de anchura; son más o menos largas, según el uso a que se destinan. No han de tener dobladillo. Las vendas se conservan enrolladas (fig. 5).

Si intentáramos describir los diferentes vendajes, seguramente no seríamos bien comprendidos.

Fig. 6. — Mano. Vendaje consistente en varias vueltas de venda alrededor de la muñeca y el pulgar, para impedir los movimientos a este dedo.

La atención y un poco de experiencia, son los mejores maestros. Las figuras 5 a 11 dan una idea de algunos vendajes sencillos.

Fig. 7.— Vendaje de toda la mano

Fig. 8. — Vendaje parcial de la mano

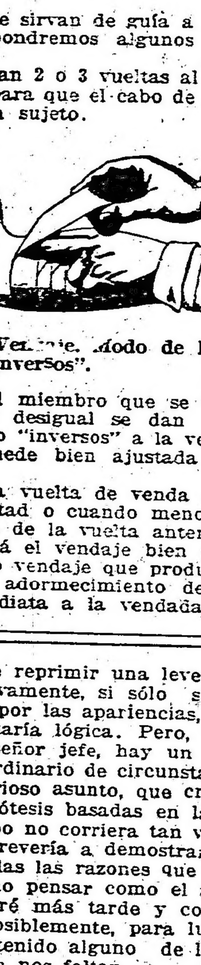


Fig. 9. — Vendaje de la pierna

Para que sirvan de guía a la enfermera, expondremos algunos consejos prácticos:

1.o Se dan 2 o 3 vueltas al empezar a vendar para que el cabo de la venda quede bien sujeto.

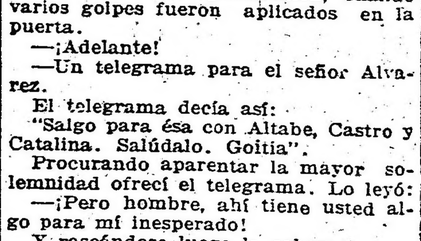


Fig. 10.—Vendaje. Modo de hacer los "inversos".

2.o Si el miembro que se venda es de grosor desigual se dan diversas "vueltas" o "inversos" a la venda, para que quede bien ajustada (figs. 9 y 10).

3.o Cada vuelta de venda debe cubrir la mitad o cuando menos la tercera parte de la vuelta anterior. Sólo así quedará el vendaje bien seguro.

4.o Todo vendaje que produzca hinchazón o adormecimiento de la región inmediata a la vendada, así como el que cause dolor, debe deshacerse en seguida, para colocarlo de nuevo procurando evitar dichos accidentes.

5.o Se ha de empezar a vendar los miembros por los extremos para que la venda no sea un obstáculo a la circulación de la sangre.

Fig. 11. — Vendaje del cuerpo

6.o Cuídese de no apretar más unas vueltas que otras, para evitar inflamaciones que podrían ocasionar graves complicaciones. Un vendaje muy apretado interrumpe la circulación, al paso que un vendaje muy flojo no cumple su objeto.

La primera cura suele hacerla el médico. La enfermera debe fijarse, para aprender lo que ha de hacer en las curas sucesivas.

Para no contaminarse las manos con pus o con otros líquidos orgánicos peligrosos, es conveniente que la enfermera se acostumbre a manejar las pinzas de curación de manera que no se vea obligada a tocar las piezas de apósito, las cuales pasarán directamente del enfermo a un balde que contenga una disolución antiséptica y así la enfermera evita los peligros de propio contagio y no se convierte en vehículo de gérmenes nocivos.

SOMBREROS

Nuestra sombrerería es la más completa e importante de Sud América y nuestros precios siempre los más convenientes. Ofrecemos, en un inmenso surtido, todos los tipos necesarios para Verano, los últimos y más distinguidos modelos, las formas más prácticas y las mejores calidades.

CANOTIER de paja rustic, (como la ilustración), calidad muy fina, tejido mediano de rigurosa moda, ala con picos, a . . . . . $ **3.50**

CANOTIER de paja rustic, muy buena calidad, tejido mediano, ala sin picos, a . . . . . $ **3.00**

CANOTIER de paja rustic, muy fina, modelo de alta distinción, tafilete conformable, forro de seda, a . $ **4.50**

CANOTIER de paja rustic, muy fina, tafilete conformable, a pesos 5.90 y 6.50 . . . . . $ **5.50**

CANOTIER de paja rustic negra, color firme, calidad muy fina, con picos, tafilete de cuero y forro de seda . $ **6.25**

CANOTIER de paja rustic, tipo muy grueso, de alta novedad, tafilete de cuero fino perfumado, $ 6.50 y **6.00**

CANOTIER de paja Manila negra, muy fina, tafilete de cuero conformable pesos 10.—, 8.50 y . . . . . $ **6.50**

PANAMAS hechos a mano, legítimos, de Guayaquil, armados en todas las formas de moda, a $ 25, 20, 18 y **15.00**

ORIONES de fieltro fino, modelos de alta moda, muy elegantes, a pesos 10.—, 8.50 y . . . . . $ **6.50**

ORIONES de castor fino, fabricación Borsalino, color gris, verde o negro, a . . . . . $ **9.90**

ORIONES de castor y nutria, modelos y colores de rigurosa moda, a $ 16.—, 15.— y . . . . . $ **12.50**

GALERITAS de castor y nutria, formas de última moda, con forro de seda y guarniciones finas, $ 12 y $ **10.--**

COW-BOYS de alas anchas, clase muy fina, color habano, a pesos 14, 10.50 y . . . . . $ **4.50**

GORRAS ALMIRANTE, en pique de hilo blanco, con funda lavable, a $ 6.—, 3.50 y . . . . . $ **2.80**

CASCOS de junco, alas grandes, especiales para el sol, a . . . . $ **1.50**

Soleras brin de hilo, bajo ala verde, muy práctico para el campo, a $ **A 50**

A. CABEZAS

SARMIENTO 522 AL 562 Bs AIRES

KALISAY: Aperitivo vino quinado. Pídase en todas partes - - -

INFORMACIÓN GENERAL

MAL SERVICIO DE AGUAS CORRIENTES

Varios vecinos de Villa Urquiza por nota de la fecha, nos comunican el deficiente servicio de aguas corrientes en ese vecindario y que permite augurar para los próximos meses la falta completa de tal elemento.

Parece que las obras sanitarias de la nación al extender el radio de su servicio no han tenido en cuenta mayormente la capacidad productora de las maquinarias de que disponen y tal vez a esto se deba la falta de presión del agua que se observa.

CONFERENCIA

El señor G. Estalella, profesor de escultura y estética del Centro Asturiano de Cultura, el sábado 18 del corriente, a las 9 p. m., pronunciará una conferencia en el local del mencionado centro, Avenida de Mayo número 1139, que versará sobre "Exposición y crítica de las esculturas del VI salón anual, que la comisión nacional de Bellas Artes periódicamente organiza".

El Centro Asturiano de Cultura por el presente invita a la comisión de Bellas Artes y a todos los que se interesen por el arte.

ASAMBLEA

La sociedad Empresarios de Pintura convoca a sus asociados a una asamblea general que se efectuará en el local de actos públicos de "La Prensa", el día 17 a las 4 p. m.

EXAMENES DE LA ALLIANCE FRANCAISE

En el local de la Maison Suisse, calle Rodríguez Peña 254, empezarán del 20 al 25 los exámenes de la Alliance Francaise con arreglo al siguiente horario:

Lunes 20, a las 8 a. m., Etudes Elémentaires, escrito; martes 21, a las 8 a. m., Capacité, escrito; miércoles 22, a las 8 a. m., Etudes Elémentaires, oral; jueves 23, a las 8 a. m., Capacité, oral; viernes 24 a las 8 a. m., Cours Supérieur, escrito; sábado 25, a las 8 a. m., Cours Supérieur, oral.

PETICION DE UN VECINDARIO

La sociedad de fomento de Villa Lugano por notas respectivas elevadas en la fecha ha solicitado lo siguiente:

1o. Del señor jefe de policía la creación de una subcomisaría, necesidad que se hace sentir por muchos motivos, entre otros la gran cantidad de elementos malearte que obliga a los vecinos a continua vigilancia.

2o. De la dirección de obras sanitarias la colocación de aguas corrientes, aprovechando la remoción de las calles que se adoquinan y evitando así una posible epidemia como la del año pasado.

Al efecto acompaña un informe de la oficina de análisis de la Asistencia Pública que interviene.

PERIODISMO

"LA CAPITAL", DE ROSARIO

El decano de los diarios argentinos y principal órgano de los intereses del interior "La Capital", de Rosario, ha entrado en el 49.o aniversario de su próspera vida, caracterizada por un constante acrecimiento en sus servicios informativos y un prestigio, cada vez mayor, en el radio que su publicación abarca.

Al cumplir esa fecha, que es un testimonio de la larga y concienzuda labor realizada, nos asociamos a las múltiples y sinceras felicitaciones que en tal motivo habrán recibido sus actuales directores.

Folletín de LA EPOCA (14)

CARLOS LOPEZ

El crimen de la Avenida Alvear

NOVELA ARGENTINA

XXI

—Tú, Elisa, regresas al hotel y efectúas un prolijo registro, el definitivo.

—Bien.

—Y tú, manifestó al comisario de órdenes, organizas las siguientes diligencias:

1.o Conducción inmediata de Altabe, en cuanto llegue de La Plata, a la sección A del departamento.

2.o Remoción de cielo y tierra en procura de Lara y su mujer.

3.o Persecución de Crackson.

4.o Moldes en yeso de las pisadas que han quedado visibles en el terreno situado a espaldas de la casa de la calle Andes.

5.o Interrogatorio del tondero de la calle Corrientes.

6.o Examen, en la agencia correspondiente, del manifiesto del vapor "Southampton", si estuviese ya en poder del agente, o de la nómina de pasajeros, la cual llega siempre anticipadamente.

7.o Buscar en los manifiestos de los buques llegados de dos meses a esta parte, el nombre de Lumby.

8.o Vigilancia especial de estaciones y puertos.

9.o Aviso con señas de Lara y Crackson a las policías de las provincias de Buenos Aires y Santa Fe y ciudad de Montevideo.

10.o Procurar en los Bancos las cuentas corrientes de Lumby, Whigtan, Lara y Crackson y averiguar si han recibido giros últimamente.

11.o Ocupar en seguida las casas de venta de Rowanosky, Libertad 507, Phillips, Lima 705, y Alcántara, Estados Unidos 275.

—¿Nada más?

—¿Crees fácil la tarea?

—¡No hombre: si precisamente me asusto de cuanto confías a nuestros muchachos!

—Los conozco, me consta que lo harán muy bien.

En aquel instante llegaba el jefe de policía. Nos saludamos fría y ceremoniosamente.

—Desearía hacer una exposición reservada al señor jefe.

—Ante todo, me preguntó, ¿ha observado usted el cadáver que trajeron anoche, recogido en un terreno baldío del barrio oeste?

—Sí, señor...

—Ha llamado mi atención por su tipo y la corrección de su traje. Parece extranjero...

—Efectivamente; de él vamos a tratar en la entrevista que solicito.

Ascendimos hasta su amplio despacho, situado sobre la calle Moreno. Cerró las puertas, me invitó a tomar asiento, y volviéndose hacia mí:

—Soy todo oídos... dijo.

Tomé el hilo de la narración desde el instante mismo en el cual me hiciera cargo de la pesquisa, omitiendo, naturalmente, todo cuanto pudiera referirse a mis sospechas de culpabilidad de Carmen Fuentes y en consecuencia al descubrimiento hecho en su mesa de toilette, que tanto me había preocupado y preocupaba.

El buen hombre, con esa facilidad tan general en los aficionados, exclamó, así que puse término al relato:

—¿Quiere usted mi hipótesis?

—Encantado, señor... Ahora soy yo todo oídos...

—La sirvienta Mariana y su hermano, en combinación con Lara, Crackson y Whigtan, han asesinado a Fuentes para robarle.

No pude reprimir una leve sonrisa.

—Efectivamente, si sólo se tratara de juzgar por las apariencias, la hipótesis resultaría lógica. Pero, con permiso del señor jefe, hay un conjunto tan extraordinario de circunstancias en este misterioso asunto, que creo inútiles las hipótesis basadas en la lógica. Si el tiempo no corriera tan velozmente, me atrevería a demostrar, ahora mismo, todas las razones que me asisten para no pensar como el señor jefe. Lo haré más tarde y con mayor reposo. Posiblemente, para luego, habremos obtenido alguno de los hilos que todavía nos faltan...

—¿Cree usted que Altabe, Castro y su mujer están en La Plata?

—No tengo, hasta ahora, ningún motivo para dudarlo.

—¡Pues yo no lo creo!

Me incliné respetuosamente. No había terminado la genuflexión, cuando varios golpes fueron aplicados en la puerta.

—¡Adelante!

—Un telegrama para el señor Alvarez.

El telegrama decía así:

"Salgo para ésa con Altabe, Castro y Catalina. Salúdalo. Goitia".

Procurando aparentar la mayor solemnidad ofrecí el telegrama. Lo leyó:

—¡Pero hombre, ahí tiene usted algo para mí inesperado!

Y rascándose luego la cabeza:

—¡La verdad es que el asuntito tiene bemoles!

—¿Quiere usted acompañarme, señor?

—¿A dónde?

—Al piso bajo. Voy a practicar una diligencia interesante. El interrogatorio y la confrontación con Whigtan de esa muchacha que tenemos presa y que yo creo fundadamente que no es otra que M.

—¡Vamos!

Hice comparecer a la joven. Apareció tan altanera y desdeñosa como el día anterior:

—Hija mía, le dije, es necesario que hables...

—Es inútil, no diré una sola palabra.

—No te obstines; empeoras tu causa.

—¡Todo me es indiferente!

—La policía sabe ya mucho más de lo que tú supones.

—¡Mejor para ella!

—Sabe, por ejemplo, que eras la novia de Crackson.

Quiso sonreir, pero la fisonomía, transformada por la ansiedad, la traicionó. Muy pálida, no dijo una palabra.

—Sabe, agregué, que te escribías frecuentemente con Crackson. Tiene en su poder las numerosas cartas de M. ¿Conoces, por ventura, a M.?

Hice la pregunta con tan marcada acentuación, que la muchacha tambaleó. Pero era extraordinariamente fuerte. Acto continuo recobró su tono sarcástico:

—¿Y para qué quiere usted, sabiendo tantas cosas, que yo añada informes?

—Es que Crackson está preso y...

No pudo disimular el sobresalto que la noticia le producía:

—¿Preso?

Quedó algunos momentos silenciosa; finalmente estalló en una carcajada:

—¿Preso? ¿Crackson preso? ¿Pero me sospecháis tan tonta para creerlo? ¡Preso! ¿Quién lo habría tomado preso? ¿Vos? ¡Oh, no, no me hagáis reir!

Y reía, con risa tan irónica, que hube de hacer esfuerzos para no exaltarme.

—Es cierto, respondí por fin, tienes razón. Crackson no está preso, pero en cambio, se halla aquí, a muy pocos pasos de distancia, uno de tus mejores amigos, sin duda en peores condiciones...

—Yo no tengo amigos...

—Estaba, sin embargo, contigo y con Crackson anteanoche, cuando la policía llegó a la calle Andes y os echó el guante.

—¡Yo no estaba con nadie en la casa de la calle Andes!

—No digas tonterías, ¿y por qué estabas allí? ¿qué hacías?

—Me preguntáis y no respondo. Así cumplo mi irrevocable resolución de callar. Irrevocable, ¿entendéis, señor polizonte?

—Empeoras tu causa.

—Todo me es indiferente.

—¿Quieres ver a tu pobre amigo?

—Como gustéis...

Procuró aparecer indiferente, pero su rostro cobró súbitamente una expresión de horrible angustia.

—Seguidme.

Penetré, paso a paso, en la fúnebre sala, seguido por la atemorizada muchacha y por el jefe de policía.

—Ahí está, le dije con severidad.

Y aproximándome y mirándola fijamente, alcé el paño.

Fué un momento de angustiosa expectativa.

La joven, aun contra su voluntad, no pudo reprimir el impulso y acercándose miró la cara del muerto.

Un grito de horror se escapó de su pecho:

—¡Oh, oh, oh! rompió al fin sollozando: ¡pobrecito mío! ¡pobrecito mío!

Y sin refrenar su desesperación se echó sobre el cadáver, besando la ancha frente de Whigtan.

Cambiamos, con el jefe, una mirada de inteligencia.

Por mi parte me sentía vencedor, después de tantos y tan dolorosos sacrificios; iba a obtener el hilo, aquel hilo tan larga e impacientemente esperado, el hilo que me llevaría a aclarar, mucho antes de cuanto yo había imaginado, el crimen que costara la vida a Fuentes.

Debía retratarse en mi rostro un irreprimible regocijo.

De pronto, sin la más leve vacilación, la incógnita se puso de pie. Estaba serena, fría, completamente dueña de sí misma.

—¿Conoce usted al muerto?

—No, señor, contestó con aplomo.

—¡Vamos, señorita, sea usted franca y sincera!

—Siempre lo he sido...

—¡Pero pruébelo! Ya sabemos que el muerto se llama Arthur Whigtan. ¿Por qué no nos dice usted dónde lo ha conocido? ¿Por qué no nos ayuda, con voluntad generosa, a poner las cosas en su lugar? ¡Pero si esto es beneficioso para todos! Usted misma se encontrará más tranquila cuando haya confiado su secreto a otras personas...

—¡Yo no tengo secretos!

—¡Llámeles usted como quiera!

—Toda insistencia es inútil.

Comprendimos que, en efecto, planteada así la situación de aquella mujer de hierro, las tentativas se estrellarían contra su irreductible obcecación.

—¡Volverá usted al calaboro!

Se encogió de hombros y al contemplar, una vez más, el rostro del muerto, rompió a llorar amargamente, con dolor tan hondo, que sentimos sin confesarlo, oprimido el corazón.

—¡Llévela!

Bajó el pañuelo de los ojos e hizo un gesto de orgullo. Alta la cabeza, erguido el busto, se volvió al guardián.

—Estoy lista.

Y sin la más leve cortesía, aparentando una indiferencia que seguramente no era sincera, salió de la oficina mirando hacia adelante.

—¿No encuentra usted que es una mujer de temple?

—Sí, señor jefe, extraordinariamente enérgica. Con una mujer como esa todos los subterfugios son inútiles.

(Continuará).

CRONICA SOCIAL

[illegible]

...Los quioscos serán atendidos por las siguientes comisiones:

Vistiendo trajes de ... Luis XVI, se instalarán en el de flores las señoritas Elisa ..., Teodelina Bosch Alvear, Magdalena Castro, Enriqueta del Solar Dorrego, María Morgan Cobian y Mercedes de Alvear; y de holandesas, las señoritas Adriana Harilaos, María Cristina Méndez, Josefina Cantilo Achával, Adela Gramajo, María Teresa Bosch Alvear, Angela Bidau y Manuela Lloveras. Estarán acompañadas por las señoras María Salomé Freire de Iriondo, María Unzué de Alvear e Isabel Drago de Arana.

El de abanicos, que ha sido organizado por la señora Carmen Dormal de Olazábal, y en el que se podrán obtener preciosos ejemplares pintados por ... conocidas, y el de cigarros y bebidas, será atendido por las señoras Carmen Dormal de Olazábal, María Julia Martínez de Hoz de Salamanca y las señoritas Raquel Aldao, Antonia Quirno de León, Amalia Chapeaurouge y Amalia Acevedo, vestidas con trajes de españolas.

Con trajes de montenegrinas se instalarán en el de dulces, acompañadas por la señoras Sara Ocampo de Cranwell, Delia Alvear de Ocampo y Matilde Sánchez de Méndez, las señoritas Clara Acosta, Matilde Méndez, Susana Labougle, Sara Rosa Cranwell Ocampo, Sara Jolly y Zulema Cranwell.

De aldeanas atenderán el quiosco de bombones las señoritas Carmen Carballido, Clara Becú, Elina Cullen Crisol, María Luisa Bullrich, Carmen Quirno Costa, Mercedes Güiraldes y las señoras Elena Murga de Acebal y Adelia Harilaos de Olmos.

Las señoritas Silvina Cobo, Lucía de Bruyn, Elena Gramajo, María Carolina Harilaos, Lola Marcó del Pont, María Elena Saguier y Mariana Viroz estarán en la tómbola, acompañadas por las señoras Teodelina Lezica de Uriburu y Delia Correa Morales de Cobo.

El festival se repetirá el sábado por la tarde y por la noche, habiéndose fijado en 3 pesos el precio de las entradas con opción a las diversiones y a la confitería.

El sábado por la tarde será dedicado a los niños, que serán obsequiados con bombones y se pondrán en rifa un poney con sus arreos y algunos muñecos, donaciones anónimas. La entrada para los niños ha sido fijada en 0.50 centavos.

⊙⊙⊙

Por la extinta presidenta del consejo general, señora Leonor Tezanos Pinto de Uriburu, la conferencia vicentina de la parroquia de la Piedad hizo celebrar una misa esta mañana.

Asistieron especialmente invitados los miembros de la familia de la extinta y entre otras las siguientes damas:

Señora Ana Parravicini de Insiarte, presidenta de la conferencia nombrada; señorita Delfina Gallo, presidenta del taller de aspirantes, señoras y señoritas Cirila Suárez de Perdriel, Carmen Gallo de Lacroze, María Eunice Amuchástegui, Jacinta Paso, Lola Anchorena de Elortondo, Teresa G. de Romero, María C. de Pérez, Juana Pizarro, María Duhau, Carolina Romero Pizarro, Natalia G. de la Cárcova, Rosario G. de Díaz, Magdalena Casaux, Elmina Lacroze de Olmos, Dolores Avellaneda de Viale, Ana B. de Lacroze, Carolina Arana de Castilla, María Elejalde, Adelina S. de García, etc.

⊙⊙⊙

El señor José Manuel Llobet y señora Susana Casares de Llobet se ausentan mañana a Europa, a bordo del Frisia.

Van directamente a París, donde el señor Llobet tiene que atender asuntos de intereses, que han requerido su presencia, pues conserva desde la época de su actuación como cónsul argentino muchas e importantes vinculaciones en el mundo de los negocios.

Su ausencia será breve, pues piensan estar de regreso a principios de febrero.

La señora de Llobet, que tantas simpatías disfruta en nuestra sociedad, especialmente entre las instituciones de piedad y beneficencia a que presta su eficaz concurso, está siendo objeto de afectuosas demostraciones desde el anuncio de su viaje.

Muchas amigas concurrirán sin duda a despedirla mañana.

⊙⊙⊙

La bella fiesta sportiva y social que se anuncia para el domingo próximo a beneficio de las obras del templo y los pobres de Hurlingham, está destinada a un éxito excepcionalmente lucido, como lo augura el gran interés despertado en nuestra sociedad.

Será un festival de yachting, que se llevará a cabo en el local del Yacht Club Argentino, situado en la parte más pintoresca de nuestro puerto, a la salida de la dársena norte.

El hermoso edificio del Yacht Club, rodeado con elegantes líneas de jardines, situado frente a su fondeadero de yachts, contribuye esta vez a la realización de este género de fiestas, cuya característica especial es novedosa entre nosotros.

El festival de yachting, tal como anualmente se realiza en Ryde (Inglaterra) y en algunos sitios elegidos de las costas europeas, congrega lo más aristocrático y representativo. En cuanto a la parte sportiva, es inútil insistir aún sobre los atractivos que ofrece el desarrollo de las regatas de yachts tanto a vela como a motor.

El programa de la fiesta del domingo es muy nutrido, habiéndose inscripto ya los siguientes yachts: Alachie, Shaheen, Recluta, Rose, France, Chajá, Cosmos, Gaviota, Nemo, Macá, Polaris, Phalarope, Wanderer, Eduardo Madero, Debacle, Biguá, Iris, Nutria, Iguana, Ariel, Grebe,

[illegible] ... será servido ... después de terminada ... comisión de damas ... numerosa ...

Amenizarán la fiesta la banda del ... y una orquesta de ..., que ejecutarán escogidos trozos hasta las primeras horas de la noche.

El número de mesas para el te es ya numeroso.

Ha sido designada una comisión de recepción formada por los señores:

... Leloir, Alberto de Bary, Carlos Sáenz Valiente, Bernabé de Caraburu, Héctor Ayerza, Manuel B. Goñi, José Antonio Aguirre, Eduardo Peralta Ramos, Juan B. Cantere, Ricardo Herrera, Roberto D. Wernicke, Hortensio Aguirre, Guillermo A. Udaondo, Emilio ... Lamarca, Humberto Ayerza.

Las invitaciones para la fiesta van suscriptas por las señoras:

Hortensia Aguirre de Leloir, Isabel Casares de Nevares, María Elena Mihanovich de Belaústegui, Elvira Ocampo de Shaw, Ana Quirno de Castro, Carmen Leloir de Acosta, Josefina Lavalle Cobo de Quirno, Manuela Abella de Ocampo, Ercilia Lynch de Casares, Ernestina B. de Díaz, Mercedes Leloir de Ocampo, María Mulhall de Buckland, Ouida B. de Gebby.

Señoritas: Adriana Harilaos, Magdalena Castro, Matilde Basualdo Anchorena, María Luisa Lynch, Magdalena Ocampo, Kate Biachi di Cárcano, Marta Leloir, María Luisa Bullrich, Mercedes Alvear, Victoria y Elena Aguirre, Iovita y Rosa García Mansilla, Carmen y Alcira Quirno Costa, Angélica, Rosa y Francisca Ocampo, Raquel Aldao, Carmen y Marta Sauze, Valentina y Juana Sáenz Valiente, Silvina Cobo, Angélica Gómez Molina, María Elena Saguier, Susana Peralta Alvear, Susana Ayerza, Alicia y Ester Vigle, María y Elena Martel, Adela y Elena Gramajo, María Carolina Harilaos, Carmen Carballido, Josefa y María Carmen Madariaga Anchorena, María Antonia, Otilia e Inés Romero Beazley, Clara Becú, Josefina Güiraldes, Emilita Agote Fuschini, Beatriz Gallardo, Lolita Güiraldes, Ana Rosa Schlieper, Josefina Cantilo Achával, Alina Paunero, Georgina Molina Herrera, Elina Gándara, Zelmira Rojo, Josefina Ocampo, María Teresa, Teodelina y Elisa Bosch Alvear, Anita y Carola Cárcano, Carmen Christophersen, María Teresa Guemes, Enriqueta del Solar, Elcira Belaústegui, Zulema Zuberbühler, Celina y Ernestina Lanusse, Hortensia Amadeo Casares, Angélica y María Teresa Centeno, Agustina y Clara Marcó Roca, Eloísa y Mercedes Juárez Celman.

⊙⊙⊙

Con un programa muy interesante se llevó a cabo anoche la audición anunciada en el centro Diapasón.

La señorita María Sara Cranwell Ocampo ejecutó en el piano algunos trozos escogidos que le valieron entusiastas aplausos.

La señorita Luisa Valdez, de la sociedad uruguaya, se hizo oír en el canto, desplegando los recursos de una bonita voz y excelente escuela. Fué igualmente ovacionada por la concurrencia.

El cuarteto de Diapasón completó el programa con partituras clásicas.

La reunión del próximo miércoles se anticipa para el lunes, por coincidir con la fiesta que se celebrará en el Splendid a beneficio de la obra de Don Bosco, en la cual actuará el cuarteto de Diapasón.

Anoche estaban las señoras:

Sara Ocampo de Cranyell, Enriqueta Basavilbaso de Catelín, Eloísa Urquiza de Obejero, Blanca Campos Urquiza de Amadeo Artayeta, Flora del Campo de Centeno, Lola Goñi de Guiraldes, Estela Silveyra de Rojas, Carmen Estrada de Pico, Lola Cueto de González, Lola Pirán de Flores, Celina Cranwell de Coelho, Elda Silveyra de Cruz, Elvira Urioste de Gómez Molina, Catlina Cueto de García.

Señoritas: Paz y María Luisa Stewart Vargas, Angélica Ocampo, Angélica, María Teresa y María Elena Centeno, Zulema Cranwell, Juana Silveyra, Angélica Gómez Molina, Catalina Cueto de García, Ocampo, María Eloísa, Marta y Delia Obejero Urquiza, Lola y Angélica Flores Pirán, Susana y Lola Larguía, Lola Guiraldes, Elisa y Augusta Pico Estrada, Leopoldina Alais, etc.

⊙⊙⊙

Mañana regresa a Europa el señor Juan Villate Caño, después de una permanencia de tres meses en Buenos Aires.

El señor Villate Cano ha realizado hace días una importante transacción, enajenando su estancia de Carmen de Areco a los señores Jorge y Alfredo Catelín y señora María Catelín de Campos.

⊙⊙⊙

El ministro de Rusia señor Stein ha invitado a un grupo de damas y caballeros para mañana por la noche, en el Plaza, donde se dará una audición privada de los coros de la capilla ortodoxa, que se harán oir en la fiesta del 22 en el Splendid, a beneficio de la obra de Don Bosco.

La audición será en honor de Mr. Morgan, embajador norteamericano en el Brasil.

⊙⊙⊙

Parte mañana a Londres el consejero de la legación argentina, señor Jacinto L. Villegas y familia.

⊙⊙⊙

Se celebra esta noche en el Select la función a beneficio de los pobres que la Conferencia de San Vicente de Paul de Nuestra Señora de Luján sostiene.

El programa es variado y atrayente, anticipándose que la sala tendrá un lleno.

⊙⊙⊙

En el "Frisia" regresará mañana a Río de Janeiro la señora y señorita de Guedes Penteado, que han sido huéspedes de nuestra sociedad por una temporada.

⊙⊙⊙

Escribe una dama:

Discutiendo días pasados en grupo de amigas, acabábamos por convenir en que si en alguna cosa de este mundo debía de haber anarquía, es en el modo de vestirse.

Toda mujer que tenga instinto de lo bello, sabe que en materia de vestidos debe procederse aisladamente o por grupos, nunca ateniéndose a un plan general. La tendencia a regirnos por una ley uniforme, contraria a nuestras estaturas, aires, colores y andares, debiera, desde hace mucho tiempo, haber sido combatida, aniquilada, en nombre del buen gusto, de la elegancia y del sentido común, si no con bombas con las armas de la burla y del ridículo.

Por mi parte, puedo asegurar que no recuerdo haber estado en mi vida vestida y calzada a mi gusto. Si por casualidad me he puesto un vestido pasable, he tenido que cubrirlo con un abrigo extravagante; si me ha parecido bien una blusa, he hallado las faldas grotescas, y en fin, que nunca ha estado satisfecha por completo de las modas.

¿Qué remedio habría para evitar esto? Uno muy sencillo: seguir cada cual su moda y no la moda. Una mujer delgada y pequeña, ¿por qué ha de vestir lo mismo que otra gruesa y alta? A una trigueña no pueden sentarle ni los colores ni los sombreros que a una rubia, porque los cabellos negros necesitan otro arreglo que los claros. ¿Y qué pasa, sin embargo? Que todas las mujeres, grandes, chicas y medianas, son tenidas por raras y cursis si no se someten humildemente aceptando con entusiasmo las vestimentas que la moda impone.

Ocurre, además, ahora, que las señoras ancianas han de vestirse lo mismo que las jóvenes, porque no hay una moda para las abuelas y otra para las nietas. Y lo mejor de todo sería obligar a las nietas a seguir la moda de las abuelas, porque al menos a las jóvenes les valdría su juventud para salir del paso.

Debemos, por lo tanto, sacudir el yugo pesadísimo de nuestra esclavitud, estudiándonos bien y consultando valerosamente a nuestros espejos y a nuestros verdaderos amigos. Pongámonos lo que nos siente bien y rechacemos implacablemente lo que nos afee en lo más mínimo. Si el peinado bajo es el que nos favorece, dejemos para las demás el alto. Tapémonos la frente si la tenemos fea y si conviene a nuestras facciones llevarla cubierta y levantémonos el pelo hacia arriba si nos conviene enseñarla. Haga ostentación de sus brazos estatuarios la que los tenga, encerrándolos en estrechas mangas; úselas amplias la que los tenga feos y huesudos. Si tenemos el talle corto, alarguémoslo, aunque prime la moda del primer Imperio, y acortémoslo, si lo tenemos largo, aunque se usen corsés kilométricos. La de cara larga no use tocas ni sombreros minúsculos y cuide de no ponérselos de alas muy grandes la que la tenga estrecha y descarnada. Aquella que sea corta de piernas no las cubra con volantes, y las de caderas altas, como Diana, no se ponga faldas que las aumenten. Si tenemos un cuello bonito y proporcionado, mostrémoslo; si feo, cubrámoslo. Si somos pálidas huyamos de los colores que favorecen a las de color rosado, y si tenemos buen color, de los que conviene a los cutis de azucena.

El capricho y el gusto de cada cual le enseñarían a vestirse como mejor le conviniera. Cada mujer conservaría su propia individualidad, su propia fisonomía, su propia figura, su propo aspecto. Habría entre todas ellas diferencias exquisitas, matices adorables.

Hallados por la mujer los ritos del verdadero culto de la belleza, no tendría que sacrificarse nunca. De la alianza de la razón y del buen gusto resultaría ciertamente la economía.

Y los maridos se conformarían seguramente con esa anarquía en el vestir, que, por lo mismo que sería razonable, no llegaría jamás a ser un hecho.—Mary Land.

⊙⊙⊙

Celebraron ayer su anunciada asamblea para la renovación de autoridades las Hijas de María de la Santa Unión, (sección señoras).

La elección dió el siguiente resultado que fué acogido con entusiastas y merecidos aplausos por toda la concurrencia:

Presidenta, Virginia Alzaga de Blaquier; vice primera, María Emma Greenan de Vedoya; vice segunda, Sara Becú de Zorraquín; secretaria Isolina Landívar de Zorraquín; pro, Magdalena Cantilo de Bullrich; tesorera, Sara Sahores de Frederking; pro, María Carmen Sala de Demaría; vocales María Luisa Saavedra Zelaya de Carreras, Sara Moreno de Gowland, Hercilia Cabral Hunter de Anchorena, Teodelina Lezica de Uriburu, María Rosa Lezica de Pirovano, María Eugenia Aguirre de Ibarguren, Lorenza Zenavilla de Ramos Mejía, María Teresa Lamarca de Pereira Iraola, Gullermina Bunge de Moreno.

⊙⊙⊙

Después de tres años de trabajo ha terminado la valuación fiscal de la fortuna del difunto Mr. J. Pierpont Morgan, que asciende a 69.499.732 dólares; 350 millones de pesetas, en números redondos.

Hay que tener en cuenta que el célebre financiero y coleccionista de obras de arte había colocado capitales en el extranjero y que también tenía fuera de su país soberbias colecciones, que escapan a la acción del fisco americano.

Comprende la tasación 30 millones de dólares en acciones y participaciones en el capital de los bancos que llevan el nombre de Morgan, y 19 millones en títulos de primer orden.

El "capital muerto" (obras de arte, libros, muebles, etc.) ha sido tasado en 20 millones de dólares. Entre las obras de arte hay 66 cuadros de Rafael, Rembrandt, Frans Hals, Van Dyck, Van Eyck, Turner, Reynolds, Gainsborough y otros ilustres maestros.

La biblioteca de la avenida Madison ha sido estimada en cuatro millones. No contiene más de 20.000 volúmenes, pero entre ellos hay "joyas", tales como el "Psalterium Latinum", de 1459, una Biblia de 1455 y manuscritos de Milton, Dickens, Byron, Burns, etc.

Detalles curiosos. En la valoración, los tasadores "han despreciado" siete millones de títulos, especialmente mejicanos, y entre las deudas (porque también había deudas por una respetable cantidad) figuraba la cuenta de un sombrerero que reclamaba 30 francos.

⊙⊙⊙

Esta noche se realizará en el Splendid la fiesta anunciada a beneficio del colegio-asilo del Corazón de Jesús, de la calle Defensa, dirigido por las hermanas dominicas.

En el programa figuran algunas novedades cinematográficas y además prestarán su concurso el trío Palos, la "troupe" infantil de cantos y bailes criollos y la coupletista Cándida García.

Las localidades han sido retenidas en su totalidad, lo que hace augurar una sala muy lucida.

Patrocinan esta velada las señoras:

Amalia Oromí de Nougués, Dolores C. de Gallo, Lastenia Padilla de Frías, Celina Maturana de Aráoz Alfaro, Amelia L. de Terán, María Luisa Padilla de Helguera, Sara Quirno Costa de Paz, Josefina N. de Nougués, Celia G. de Gallo, Luisa Magnanini de Lacavera, Amalia Nougués de Oromí Escalada, Isabel L. de García, Raquel S. de Colombres, Liboria P. de Padilla, Javiera D. de Gigena, Genuaria B. de Coni, Carmen G. de Lacroze, Matilde M. de Negri, Nieves P. de la Cuesta, Angélica Posse de Astigueta, Amelia P. de Padilla, Dalmira C. de Paz, Angela S. de Candiani, Elvira Carmán de Cantón, Clara C. de Romero, Mercedes C. de Ruiz Huidobro, Elmina L. de Olmos, Matilde M. de Fraga.

⊙⊙⊙

Recientemente, en la iglesia de la Trinidad, de Nueva York, un sacerdote ha condenado con toda severidad el divorcio y las enormes proporciones que ha tomado en los Estados Unidos.

Dijo que constituía la página más vergonzosa de la vida norteamericana y señaló a los Estados del oeste como "los más lanzados en el movimiento divorcista".

Según la estadística del indignado y justamente alarmado predicador, California, Montana y Colorado dan el promedio de un divorcio por cada cinco matrimonios.

En 1915 el total de divorcios ha sido de 110.759.

⊙⊙⊙

Para el banquete con que el doctor Ricardo J. Davel será obsequiado esta noche en el París Hotel, han adherido, entre muchos otros, los señores:

Eleodoro Lobos, Joaquín Castellanos, Pedro Canale, José Bianco, Manuel Carlés, Estanislao S. Zeballos, José A. Pefaure, Pablo Pascuali (hijo), Juan B. Peyrotti, Julio N. Bastiani, Manuel Blanco, Julio Jaeschke, Bernardo Espondaburo, José M. Méndez, Aureliano Figueira, Manuel Baglietto, Alejandro A. Nimo, Angel Vallaro, Celestino Mellognio, Félix Lafiandra, Alberto Cassagnes Serres, Luis Mascheroni, Pedro Uhalde, Domingo Castellino, Onofrio Fabiano, Juan Aguirre, Antonio Fernández, Juan Bayetto, Sergio M. Piñero, Eduardo M. Gonella, Carlos Cabrini, Juan Viviani, Félix Genta, Leopoldo Siches, Juan Carlos Neves, N. Estrebou, David Mazziotti, Silvio Rigo, Carlos A. Porcel, J. Villafañe Tapia, Belisario Ponari, Manuel Antonio Obejero, Ricardo Etcheverry, Rafael Llambías, Esteban Tiscornia, Alberto Leyerén, Manuel Carlés, Emilio Barona, Juan Barnetche, O. Oliden Magnasco, Nicolás Rossi Cemino, Francisco S. Artuso, Severo Bignani, Santiago B. Zaccheo, José C. Catán, Alberto González Llanos, Eduardo Cazabón, Raúl Gonnet, E. Jiménez, Luis Guillerat, José Raviñana, Pedro J. Acevedo, Pedro J. Reynolds, Juan F. Estrebón, Francisco Reibó, José Barrau, Juan Eyrabide, Julio B. Pupo, Modesto Arro, Pedro Basano, Cristóbal Botello, Federico Hirsland, Ricardo Roccatagliata, Justo Mas, Ricardo Jiménez, M. Giacchino, Ignacio F. Iramán, Julio Vicente Uriburu.

⊙⊙⊙

Se afirma que puede prejuzgarse el temperamento y el modo de ser moral de un individuo, según el color de su cabello.

La pretensión es, quizás, un poco exagerada, porque existen en el organismo varios elementos que se reunen para producir un todo y puede darse muy bien el caso de que no concuerden.

Los cabellos largos, dorados, según esos sabios pronósticos, denotan un alma voluble, aunque con pensamientos nobles y elevados.

Los cabellos castaños determinan en su poseedor un temperamento simpático, un carácter propenso a fantasear.

Los cabellos negros son patrimonio de los ilusos, agitados, nerviosos, de las gentes irascibles y coléricas, lo cual no impide de que atesoren otras cualidades muy apreciables.

¡Y los rojos! O son buenos o malvados, sin término medio, a menos que, siguiendo la costumbre de los patricios venecianos, no sean los cabellos de este color, hijos del artificio, arrancado al tinte de las paletas del Ticiano, Leonardo de Vinci o del Vernés, quienes con sus pinceles supieron inmortalizar las rojas cabelleras de sus contemporáneos.

Esos tintes pueden ser diversamente apreciados; ser el de los bucles queridos que se solicitan y se conservan como amorosas reliquias glorificadoras de la juventud; pero no son nunca entristecedores como el de las cabelleras blancas, a las que ninguna mano amorosa acariciará sinceramente.

⊙⊙⊙

Esta noche en la iglesia de San Miguel, será bendecido el enlace de la señorita María Carmen Echevarría con el señor Miguel Campomar.

Serán padrinos la señora María S. de Campomar y el señor Juan Echevarría.

⊙⊙⊙

Es más satisfactorio el estado de la señora Estela del Mármol de Lagos.

—Mejor la señora Celia Ezpeleta de Estrada.

—Ha desaparecido la gravedad en el estado del doctor Domingo Cabred.

⊙⊙⊙

Han llegado:

De Cacheuta, la señora Rosa Aguirre de Balcarce y sus hijos.

—De Mendoza el señor Carlos Lagos.

—De Rosario el señor Francisco Hué y su señora Leonor Ibarlucea.

⊙⊙⊙

Han partido:

Para Tucumán el senador nacional Manuel Esteves, Alfredo Nougués y señora, los diputados Ambrosio Nougués y Miguel M. Padilla y el señor Ambrosio Romero.

—Para Santa Fe el señor Luis Coll su señora Matilde Candioti y su hijo.

—Para Córdoba el señor Hugo Wilson.

—Para el Tigre el doctor Ricardo Silveyra y familia.

—Para Cacheuta la señora María Catelín de Campos y su hijo.

—Para San Juan el señor Roberto Bidard.

—Para el Tigre el señor Carlos E. Vallet, su señora Celia Basail Martínez y sus hijas.

—Para estación Pirán el señor Antonio R. Pirán y su señora Emilia Montier.

⊙⊙⊙

De La Plata:

La dirección de la escuela graduada anexa activa los preparativos para la fiesta que se llevará a cabo en el teatro Argentino después del 20 del corriente, con motivo de conmemorar la terminación del año escolar.

Se ha confeccionado con ese objeto un interesante como extenso programa.

—Como de costumbre, se realizará esta primavera el corso de flores patrocinado por la Sociedad Protectora de Niños Pobres.

Esta fiesta, que debía tener lugar el 19 del corriente, fecha del aniversario platense, ha sido postergado, pues ese día se verificarán otros festejos de carácter eminentemente social, lo cual restaría animación y lucimiento a éste.

ANTEOJOS Y LENTES
GRIENSU
GRIMALDI, SUBIRANA & Co.
FLORIDA 119 — B. AIRES

Por ello las damas de la sociedad protectora han resuelto que el corso se efectúe los días 23 y 26 del corriente.

No dudamos del éxito, dado el entusiasmo reinante en nuestros círculos sociales.

—Sigue mejor la señora María Cano de Ubios Imás.

—Muy mejorado el poeta Pedro B. Palacios (Almafuerte).

—Mejor la señorita Elisa Ponce.

⊙⊙⊙

De Rosario:

A beneficio del Hospicio de Huérfanos se efectuó ayer la colecta de las alcancías por la asociación Damas de Caridad, que preside la señora Mercedes Virasoro de Vila.

La tarea estuvo a cargo de las señoras:

Victoria Mazza de Díaz Rolón, Irene Barrera de Sanguinetti, María Luisa Casteras de Olivé, Juana Correa de Torres, Julia Arrac de Pizarro, María Josefina Taroni de Roselli, Candelaria Mellian de Zazalúa, Carmen B. de Repetto, Ana Velloso de Brignardello, Josefa Barrera de Lista, Catalina Aldave de García, Teresa Crexell de Sánchez, Pura Robirosa de Araya, Luisa Garré de Brignardello, Benjamina Virasoro de Gattemeyer, Leonor Virasoro de Fay, María A. de Roncallo, María de Adalid, Carmen de Grieben, Concepción Echeverría de Ordóñez, Zulema Morando de Muzzio, Lola Carrau de Windels, Emilia de Passerini, Manuela Ereñú de González, Petrona de Sánchez, Candelaria S. de Paseggi, Fidela Vila de Coussirat, Sara de Fontanarrosa, Sabina de Alvarez, Elvira de Gatiamburu, María P. de Quintana, Elvira de Passerini.

Señoritas: Nidia Ortiz Clousellas, Sara y Elena Ghiraldi, Elena Ghione, Elena y Juan Correa, Irene Sanguinetti, Josefina Casartelli, María del Carmen Brignardello, Amelia y Linda Longhi, María Pagliano, Teresa López, María Teresa Bordabehere, Graciana Burucua, Juanita Rosas, etc., etc.

—El sábado y domingo próximo reabrirá sus puertas el bazar-kermesse que se viene realizando en la avenida Alberdi a favor del salón y biblioteca social del Círculo de Obreros de la Refinería y Talleres.

La comisión de damas y señoritas encargadas de la organización del bazar-kermesse se propone introducir diversas variedades: venta de flores, kioskos, juegos novedosos y otras variedades que seguramente tendrán gran aceptación.

—Esta noche se efectuará en lo de Cifré el banquete que le ofrecen al doctor Ciro Echesortu un núcleo de sus amigos, celebrando su próximo enlace.

La demostración sin duda alguna será una confirmación de las simpatías y prestigios que el obsequiado tiene suscitados en el foro y en nuestra mejor sociedad.

—En memoria de la extinta dama doña Angélica Ferreyra Larrechea de Castellano, cuya muerte acaecida recientemente consternó dolorosamente a nuestra sociedad, se celebrará un funeral hoy en la iglesia Matriz.

—Para la capital federal partió don Gustavo Grunning Rosas.

—Para igual punto el teniente del ejército don Orfilio Campana.

Muebles finos y sólidos

HERMOSO DORMITORIO "MARQUETERIE" DE CAOBA, ARTISTICOS ADORNOS DE BRONCE Y LUNAS DE PRIMERA CALIDAD

$ 480 m/n

A. TORRE y Cía. — Cangallo 760

[illegible]TE Y TEATRO

[illegible] DE JUÁREZ

[illegible] tendrá lugar en el [illegible] beneficio del [illegible] don Rogelio Juá[illegible]

[illegible] de toda nuestra [illegible] veterano de la [illegible] de tantos años ha [illegible] constantemente por el [illegible] y caluroso de [illegible] siempre grata [illegible] por su arte [illegible]

[illegible] nuevo y personal [illegible] personajes a cuyas ca-

racterísticas principales no dejó jamás de agregar el picante grano de sal de su gracejo español y de su vena inagotable, don Rogelio Juárez es una de las figuras más netamente familiares de nuestra escena y quizás el que con más simpatías cuenta entre nosotros.

En el día de su beneficio, esas simpatías tan merecidas y numerosas han de manifestarse con toda evidencia, ya que en el presente año las ha multiplicado aún más con una actuación sobre la cual el paso de los años parece no tener influencia alguna.

Deseamos a Juárez, por nuestra parte, un lleno absoluto, y ese aplauso nutrido que, sin ningún género de dudas, ha de resonar aún por mucho tiempo en cuanta sala actúe.

CONCIERTOS

Sociedad Argentina de Música de Cámara—

En el salón de La Argentina, Rodríguez Peña 361, tendrá lugar mañana, a las 9 y 15 p. m. en punto, la audición 63.a de música de cámara por el cuarteto y demás intérpretes de la meritoria institución que nos ocupa.

El programa a desarrollarse en esta audición es el que a continuación transcribimos:

1.o Beethoven, (1770-1827). Cuarteto, op. 18, núm. 5, para violines, viola y violoncelo. Allegro, Menuetto, Andante cantabile, Allegro, por los señores León Fontova, Carlos Pessina, Edgardo Gambuzzi y Ramón Vilaclara.

2.o Mozart, Das Veilchen; Carpenter, John, Le jour s'est enfui; Borodin, La Princesse endormie; Duprac, Invitation au voyage, por la señora Jessie S. de Pamplin y el señor Constantino Gaito. 3.o Strauss, (1864). Sonata, (op. núm. 5), para violoncelo y piano: Allegro con brio, Andante ma non troppo, Allegro vivo, por los señores Ramón Vilaclara y Constantino Gaito.

4.o Schiuma, Alfredo (1885). Cuarteto en Re mayor, para violines, viola y violoncelo: Allegro moderato, Lento e melancólico (tema ruso), Allegro molto, Allegro giusto con brio, por los señores Fontova, Carlos Pessina, Edgardo Gambuzzi y Ramón Vilaclara.

Asociación Wagneriana—

La novena audición del estudio de las 32 sonatas para piano, de Beethoven, instituído por esta asociación (y que tan cumplidamente viene realizando con el concurso gentil de ejecutantes de mérito), anunciada para el 18 del presente, a las 9 y 30 p. m., en el Ateneo Nacional, se efectuará en la misma fecha y hora, en el salón La Argentina, calle Rodríguez Peña 361.

La ejecución del programa que más adelante transcribimos, estará a cargo del maestro Ernesto Seragongosch, cuyas cualidades salientes de instrumentista son harto conocidas del público.

He aquí el programa a ejecutarse: 1.o Sonata 27, op. 90: I Con Vivacità e sempre con sentimento ed espressione. II Non troppo vivo e cantabile assai. 2.o Sonata 28, op. 101: I Allegretto, ma non troppo. II Vivace alla marcia. III Adagio, ma non troppo, con affetto — tempo del primo pezzo — Allegro. 3.o Sonata 29, op. 106: I Allegro. II Scherzo. III Adagio sostenuto. IV Largo — Allegro — Largo — Allegro risoluto (fuga a tre voci, con alcune licenze).

Precederá a las sonatas un estudio histórico crítico por el señor Ernesto de la Guardia.

Américo Nicolini—

Por el violinista ciego Américo Nicolini, discípulo del profesor Jesús González, tendrá efecto en el salón Augusteo, Sarmiento 1374, un concierto de violín el próximo domingo 19, a las 9 p. m.

El artista ejecutará el siguiente programa:

1.o Leonard, Fantasía militar; 2.o a) Drdla, Madrigal; b) Wienlawsky, (mazurka). 3.o Bazzini, Elegie.

Segunda parte. — 1.o Saint-Saens, Havanaise. 2.o a) Schumann, Reverie, b) D'Ambrosio, Canzonetta. 3.o Mozart-Kreisler, Rondó.

Elisabeth Rodríguez—

En el salón Bryer, Florida 414, 1.o, dará mañana, a las 5 p. m., un concierto de violín la joven instrumentista Elisabeth Rodríguez, discípula meritoria de Sevcik.

Transcribimos a continuación el programa confeccionado para esa audición:

Vieuxtemps, 4.o concierto, op. 31. Andante, Adagio religioso, Scherzo, Finale Marciale. Vieniavski, Souvenir de Moscou; Vieuxtemps, Réverie op. 22, número 3; Kreisler, Caprice Viennois. Paganini, Dance des sorcières; Vieniavski, Carnaval russe.

Acompañará al piano la señorita Aída Rodríguez.

Instituto Musical Fontova—

El domingo 26 del corriente, la institución cultural y artística que nos ocupa dará en el "Politeama Argentino" una importante audición musical que estará a cargo de todos los elementos disponibles de este instituto; éste contará, además, con el concurso de una nutrida orquesta. Oportunamente daremos a conocer el detallado programa que se ha confeccionado para esa audición.

Por tratarse de esa institución inspirada en el concepto más puro del arte, no necesitamos insistir mayormente sobre la indiscutible importancia del acto a realizarse, sobre todo si se tiene en cuenta la significación de sus numerosos elementos cooperadores.

Conciertos sinfónicos-cinematográficos—

En el Smart Palace Theatre se realizará esta noche, a las 9, el cuarto concierto de abono de la temporada de Primavera, bajo la dirección del maestro Gaito.

Se ejecutará el siguiente programa: Primera parte. — Boito, Mefistófele, Selection; Puccini, Manon, íd.; Wagner, Tanhouser íd.

Segunda parte. — Padre, en el estado de doña Beatriz, Cortege Sammartino, preludio y Scherzo; Peacan del Sar, a) Vals de las Rosas; b) Angelus; Saint-Säens, Rue d' Omphale.

Tercera parte. — Puccini, La Boheme, Selection; Sammartino, Gabatta; Giordano, Andrea Chenier, Selection.

El sábado 18, 5.o concierto de abono.

Audición Alemany Villa—

A beneficio de la escuela normal popular de La Plata, tendrá lugar mañana viernes 17, en esa ciudad y en el teatro Argentino, una audición poética por el notable profesor de declamación señor Alemany Villa, quien interpretará el siguiente programa:

Hay que cuidarla mucho, Carriego; Sonata de primavera, Burghi; Mano infantil, Arrieta; Ocaso, Ghiraldo; descanso. Las madres, Rueda; Estrellas fijas, Pope; Sarmiento, Rivarola; La plegaria por la paz, Roldán; descanso. El reino interior, Rubén Darío; Los cóndores, Marasso Rocca; El salto de Tequendama, Santos Chocano.

Concierto Manjón—

Con el programa que a continuación insertamos tendrá lugar esta noche, a las 9, en el salón La Argentina, un gran concierto de guitarra por el viejo célebre maestro don Antonio Manjón, el que, como se sabe, es uno de los más notables virtuosos del difícil y expresivo instrumento.

Primera parte. — Fantasía en do mayor, Sor; Adagio de la sonata "Clair de lune" (a petición), Beethoven; Polacca, Arcas; Idilio, Manjón; Aire vasco, Manjón.

Segunda parte. — 2me. air varié, Regondi; Romanza criolla, Manjón; Preludio número 15, Chopin; Fantasía Gitana, Manjón.

INFORMACIONES

Opera—

La función que a beneficio del primer actor Rogelio Juárez, se celebrará en el teatro de la Opera mañana, promete resultar digna de las muchas y muy hondas simpatías que cuenta entre nosotros.

En la función de tarde Rogelio Juárez interpretará la parte de protagonista de la bonita comedia "López de Coria" que como se sabe es una de las aplaudidas creaciones del celebrado actor.

En la función de la noche se estrenará "La alegría de vivir", traducción de los señores Paso y Abati.

Hoy como día de moda se celebrarán dos funciones selectas representándose en la de tarde "Adiós juventud", un monólogo por Juárez y canciones por Gardel-Razzano y tonadillas por Lola Membrives.

En la función de noche se pondrá en escena "La Pasión", de Martínez Sierra, y los números de variedades de costumbre.

Damos a continuación los repartos de "López de Coria" y "La alegría de vivir", estrenos que para beneficio de Juárez tendrá lugar el viernes:

Pepa, señora Jordán; Presidenta, señora Astort; Marina, señora Soberón; Modesta, señora López; Susana, señora Pacheco; Telesfora, señora Díaz; Cándida, señora Vedia; López de Coria, señor Juárez; Gómez, señor Cibrián; Presidente, señor Ruiz París; Zarzuela, señor León; Mendoza, señor Máiquez; Verruguita, señor León; don Ramón, señor Mosquera; Telesforo, señor Viura; Tirado, señor Escrivá; Lucas, señor Torné; Morón, señor Mosquera; Del Hoyo, señor Escrivá; Lacayo, señor Pocoví; Salustiano, señor Sánchez; Calzado, señor Viura; El Mayor, señor Mosquera; Ugier, señor Sobrino; Niceto, señor Máiquez; Rendón, señor Prieto.

—María, señora Membrives; Genoveva, señora Astort; Verónica, señora Díaz; Alfonsina, señora Meliá; Magdalena, señora Vedia; señorita de Haro, señora Pocoví; Lucesita, señora René; Elena, señora Soberón; Adela Villacañas, señora Pacheco; conde de Monterrubio, señor Juárez; don Zacarías, señor Cibrián; Inocencio, señor León; Fernando Castillo, señor Reforzo; Peñaranda, señor Ridecós; Lumbreras, señor Ruiz París; Reyes, señor Ruiz; Deogracias, señor Máiquez; Pepito, señor Torné; el señor de Haro, señor Mosquera; Maqueda, señor Enrique.

San Martín—

Debuta esta noche en esta sala la compañía nacional de dramas criollos que dirige el viejo y popular actor don José J. Podestá.

Se pondrá en escena "Registro civil", del malogrado Nemesio Trejo, y el "Juan Moreira", de acuerdo con esta distribución:

Juan Moreira, José J. Podestá; Sardetti, Antonio Podestá; don Francisco (alcalde), Juan Farías; No Bentos, Pedro Arias; Cocoliche, Vicente Vitta (Bebecito); Julián, Ignacio Corsini; Tata Viejo, José Martínez; sargento Goyo, Juan Guillermo; un cabo, José Araiga; El pulpero, J. Martínez; Payador 1o., Juan Guillermo; payador 2o., Humberto Scotti; Un moreno, Donato; Arenas, H. Scotti; Paisano 1o., Juan Feré; paisano 2o., Celestino Montes; Milico 1o., V. Vitta; milico 2o., Lías; milico 3o., Armando Podestá; Jiménez, Armando Podestá; Un amigo, Argentino Podestá; Oficial, Antonio Podestá; Un cabo, José Martínez; Delator, Marazzi; Juancito, Leandro Sosa; Cantor, Castello; Vicenta, Jacinta Vázquez; Una morena, Juana Sosa; La patrona, C. Frontati; Una amiga, Elena Salazar.

En la fiesta campestre toman parte el notable cantor Ignacio Corsini, los malambistas Donato Britten y Juan Seré, y los guitarristas Antonio Herrera, Montero, Celestino, Arraigada, Guillermo, Armando, Galizia, Feré y Jérez.

Formarán en el baile Aurelia Podestá, Jacinta Vázquez, Victoria Corsini, Juana Sosa, Margarita Sosa, Justa Arias, María Lías, Teresa Cópola, María Cópola, Inés y Lola Barandiaran.

TITULO DE LOS CUADROS

Acto primero:

Cuadro 1o. — La Alcaldía, Moreira en el cepo, La maja justicia y la negativa de la deuda de Sardetti inician la desgracia de Moreira.

Cuadro 2o. — La pulpería de Sardetti, El tango, la payada, La muerte de Sardetti, El sino de Moreira.

Acto segundo:

Cuadro 3o. — La casa de Moreira, Los temores de Vicenta, La confesión, En la pendiente del crimen.

Cuadro 4o. — Entrevista de Moreira y Julián.

Cuadro 5o. — Los dos rivales frente a frente, Muerte de don Francisco.

Acto tercero:

Cuadro 6o. — La casa del compadre Jiménez.

Cuadro 7o. — Frente al juzgado.

Cuadro 8o. — La pulpería La Paloma, Gran fiesta campestre en honor del santo de la patrona de la estancia, Las travesuras de Cocoliche, Contrapunto de Malambo, Cantos criollos por el notable y aplaudido señor Ignacio Corsini, Los bailes El Remedio, el Pericón por María con relaciones y Gato, Lucha de Moreira con el sargento Goyo y su partida.

Cuadro 9o. — Moreira y Julián son sorprendidos por la partida en una fiesta de baile. Prisión de Julián, Lucha y muerte valerosa de Juan Moreira.

Nacional—

El 21 del corriente debutará en este teatro la gran compañía argentina de sainetes, zarzuelas y revistas Ciudad de Buenos Aires, que representará las obras presentadas en el concurso que oportunamente anunciamos y cuyas bases son ya del dominio público.

Constituye el elenco de la mencionada compañía los siguientes actores:

Maestro director de orquesta, Alfredo Tamayo; maestro concertador, Juan Basso; dirección artística, Telémaco Contestábile; actrices: Amestoy Elvira, De la Vega Amparo, Del Pino Beatriz, Fernández Joaquina, Granados Rosario, Guerrero Nélida, Medina María, Ortega María, Pereyra Amalia, Ríos Elvira, Sánchez Carmen, Solari Aída, Urta Josefina, Vila Celia, Zapata Livia; actores: Bellucci Carlos, Calandria José, Casamayou Rodrigo, Cerude Manuel, Ciencia Juan, Daglio Antonio, Figueroa Diego, Gialdroni Pedro, Gonzávez Francisco, Iglesias Luis, Lozoya Julio, Pade Alberto, Petray Pepito, Rubens José, Sinarí Leopoldo, Villar Carlos, Zaporta Isidro; apuntadores: Ismael Pandre y Juan Rodríguez; pintor escenógrafo, Amando Coli; sastrería, Luis Musso; peluquería, Atilio Forno; representante, Ricardo Sahagun. 30 coristas de ambos sexos, 20 profesores de orquesta, cuerpo de baile.

El cuadro debutará con cuatro secciones iniciando el mencionado concurso, subiendo a escena sucesivamente:

"¡Qué le vachaché!", sainete de Luis Solari; "El marsellés", sainete de Cappenberg, con música del maestro Tamayo; "La potencia nacional", pieza cómica de Julio Escobar, con música del maestro Tamayo, y el reestreno de "El cuadro número 3" (departamento central), sainete de Contestábile y Cappenberg.

—El miércoles 22 se inaugurarán las secciones vermouth.

Avenida—

En tercera sección la compañía Herrero dará esta noche "Los molinos cantan", opereta holandesa del maestro Sandost, versión castellana de Asenso Mas y J. J. Cadenas.

La obra subirá a escena de acuerdo con la siguiente distribución:

Liseta, señorita Serra; Nela, señora Camps; Petrus, señorita Garrido; Kate, señora Rico; Holandés 1, señora Toledo; Martín, señor Durán; Burgomaestre, señor Herrero; Carlín, señor Escrich; Fritz, señor Soriano; Simón, señor Rubio; Holandés 1, señorita Siria; Holandés 2, señorita Laguna; Holandés 3, señorta Cano; Holandés 4, señorta Espí; Holandés 5, señorita Jiménez; Holandés 6, señorita Espejo.

Completan el programa: "El método Gorritz" y la "Tierra del sol".

CINEMATOGRAFIA

Los grandes films: "Civilization"—

En el Coliseo está exhibiéndose con éxito positivo, justificado y creciente, un film que, sn duda alguna, constituye uno de los mayores y más felices esfuerzos de la moderna cinematografía. Nos referimos a "Civilization", obra que involucra un elevado espíritu; en efecto, aboga elocuentemente por la paz, con el graficismo unas veces terrible, otras doloroso de sus cuadros múltiples, en los que se contemplan hollados por la pezuña sangrienta y despiadada de la guerra los campos feraces, antaño serenos y pacíficos; las ciudades populosas y ricas trocadas en ruinas; los sentimientos de familia lacerados por el espíritu tiránico y demente de un monarca ebrio de dominación y de orgullo.

Por la veracidad de sus cuadros que contrastan violentamente unos con otros; por la vida que respiran hasta en sus detalles más ínfimos, "Civilization" informa una real obra de pensamiento y de arte. Agréguese a ello la perfección con que los diversos protagonistas encarnan los papeles que se les ha encomendado, y la nitidez de las fotografías, y se tendrá que el mencionado film es quizás la más plausible y perfecta de las creaciones cinematográficas que hayan sido exhibidas en Buenos Aires.

Instrucción Pública

SOLICITUD DE ESTUDIANTES

El centro Estudiantes Nacionales de Comercio ha dirigido al doctor Eufemio Uballes, rector de la Universidad, la siguiente nota petitoria que reproducimos:

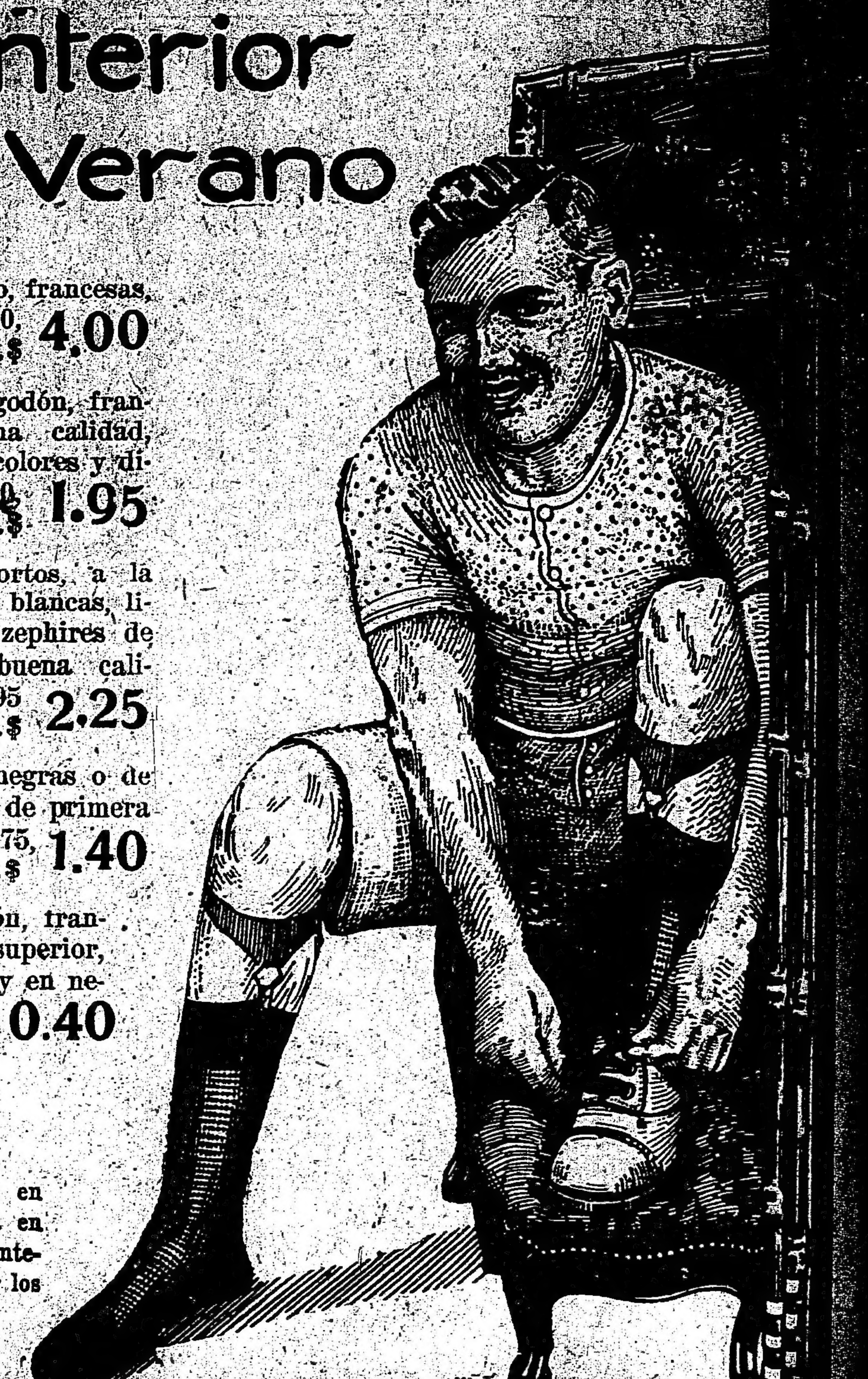
"El centro Estudiantes Nacionales de Comercio a instancias de sus socios, alumnos de la escuela Superior de Comercio "Carlos Pellegrini" anexa a la Facultad de Ciencias Económicas, se presenta ante usted y expone:

Que de acuerdo con los aranceles sancionados por el consejo directivo de esta Universidad y aprobados por el poder ejecutivo con fecha 21 de diciembre de 1914, todo estudiante oficial pagará por cada año de estudios los siguientes derechos:

Por inscripción de cuatro cuotas, pesos 5 cada uno — Por trabajos prácticos en cuatro cuotas, pesos 5 cada uno — Por fomento de biblioteca al año, pesos 10 cada uno.

Ahora bien, señor rector: solo en estos aranceles no se fijan derechos de examen a los alumnos regulares, y teniendo en cuenta que el pago de la inscripción habilita a los alumnos a rendir un examen sin abonar derecho por este concepto, y como a pesar de estas consideraciones se expiden las boletas para el pago de los mencionados derechos, rogamos al señor rector quiera impartir las órdenes del caso a fin de que ese pago no sea exigido, basándonos en que los aranceles en vigencia anulan los anteriores".

Ropa interior de Verano



CAMISETAS de hilo, francesas, en fantasía, a $ 6.50, 5.25 y. . . . . . . $ **4.00**

CAMISETAS de algodón, francesas, de muy buena calidad, notable surtido en colores y dibujos, a pesos 3.50, 2.75 y. . . . . . . $ **1.95**

CALZONCILLOS cortos, a la americana, en telas blancas, lisas y rayadas en zephires de colores de muy buena calidad, a $ 3.50, 2.95 y. . . . . $ **2.25**

MEDIAS de hilo, negras o de fantasía, francesas, de primera calidad, a pesos 2.75, 1.95 y. . . . . . . $ **1.40**

MEDIAS de algodón, francesas, de calidad superior, colores de fantasía y en negro, a $ 1.30, 1.10, 0.75 y. . . . . $ **0.40**

CREDITOS

Acordamos créditos en mercaderías pagables, en 10 meses, sin cobrar intereses y sin recargar los precios.

Soliciten condiciones.

La Argentina
A. De Micheli y Cía
Av. de Mayo 1001

Las bellas narraciones del popular libro
CORAZÓN
DE EDMUNDO DE AMICIS
adaptadas al cinema, usted puede verlas
EN TODOS LOS GRANDES BIÓGRAFOS

TE BIELA
$ 1.30 la libra
Se remite a cualquier punto de la República
A. CLARK y Cía.
576 — Ada. PRESIDENTE ROCA
U. T. 3375 Ada.

PARQUE JAPONES
CALLAO Y PASEO DE JULIO — TEMPORADA DE VERANO
Abierto todos los días de 2 de la tarde a las 12 1/2 de la noche.
MARTES Y VIERNES DIAS DE MODA
Cien diversiones variadas al aire libre. Continuamente estrenos en el Teatro Romano. Conciertos musicales por la célebre banda D'Alo. Water Chute, Las Olas, Canal Misterioso, Disco de la Risa y Aeroplanos.
Entrada todos los días de tarde $ 0.50 con un vale gratuito para el Teatro. Menores de 10 años $ 0.30.
Entrada de noche 1 peso con dos vales gratuitos, para Teatro y una diversión. Menores de 10 años $ 0.30. Abono a 6 diversiones $ 1.

CARRERAS DE CABALLOS

HIPODROMO ARGENTINO

LA REUNION DE HOY

Salen de perdedores: La Paisana y Bobby Bingo

Resultados generales

La concurrencia que asistió esta tarde al hipódromo de Palermo no fué escasa, a pesar de la tarde excesivamente calurosa y el programa no muy atrayente.

Pero resignados con lo primero y acostumbrados a lo segundo, la reunión de hoy podía contarse como una de tantas, cuyos resultados indicamos a continuación con los correspondientes desarrollos, en la esperanza de que nada nuevo ha de acontecer, pues tampoco existe nada nuevo en el turf.

PRIMERA CARRERA

Apareados Cornichón y Sincera recorrieron la mayor parte de la distancia, hasta que el jockey del hijo de Val d'Or creyó prudente dejar pasar a la pupila de Orrego que sacando ventaja al final se impuso fácilmente.

Macabeo y Curupí salieron a la expectativa, cruzando la meta en igual forma ocupando el tercero y cuarto puesto del marcador.

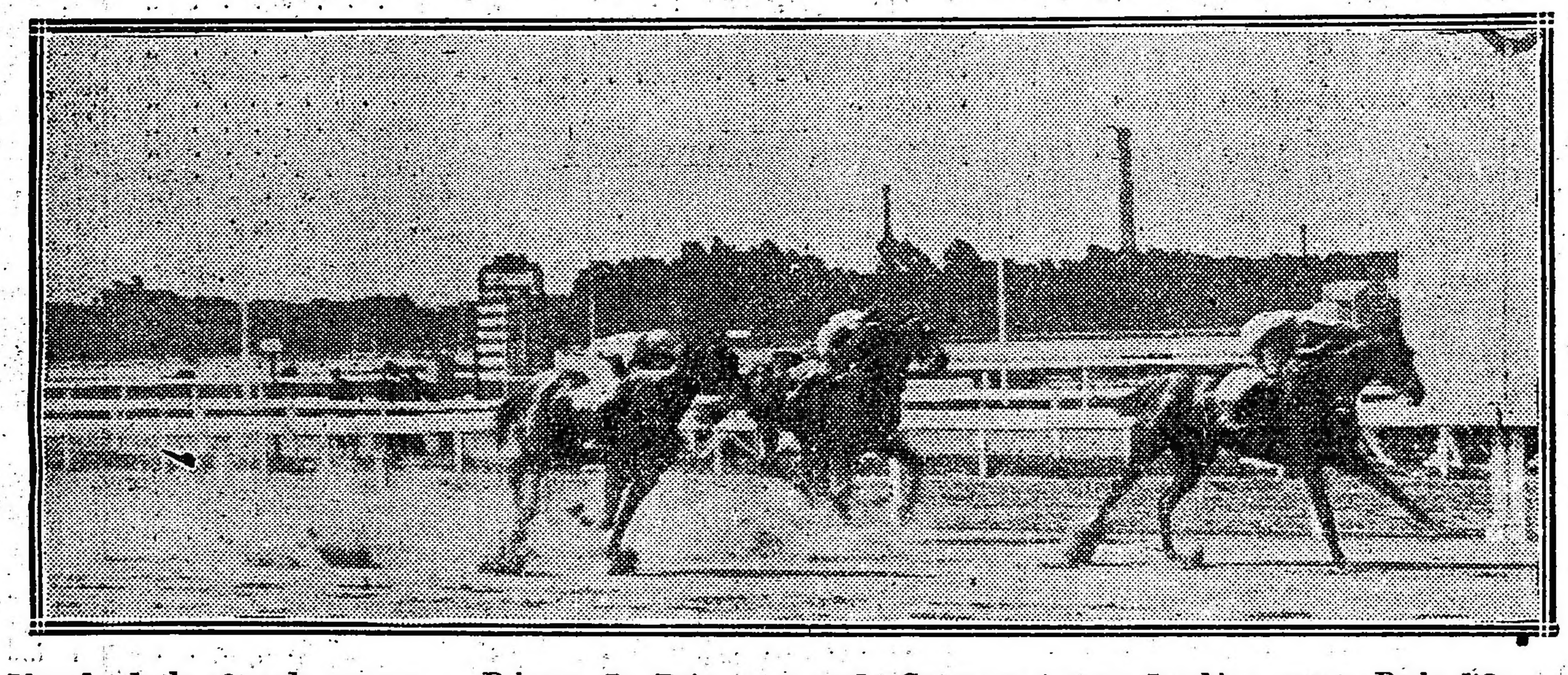
PREMIO VIVIDOR

Primera carrera—2.500 metros

1 **SINCERA II** 67 kilos, por Omelet y Sincére, del stud Don Julio, M. de los Santos	2625	1291
2 Cornichón 69, B. Alarcón	1365	721
3 Macabeo 65, N. Benegas	217	142
4 Curupí 65, B. Sánchez	469	305
0 Sunchales 65, R. de Wilde	106	75
0 Gringuito 65, C. M. Clemente	856	362
	5638	2896

No corrió: Cáucaso.
Dividendo: de Sincera II, pesos 3.85 a ganador y 2.45 a placé; de Cornichón 2.80.
Ganada por 2 y 1|2 cuerpos.

SEGUNDA CARRERA



Llegada de la segunda carrera — Primera La Paisana, segunda Genovesa, tercera Jacobina, cuarta Perle d'Or

Tiempo: 2'51" 4|5.
Cuidador: Martín Orrego.

SEGUNDA CARRERA

Poco trecho corrió en punta nuestra favorita Perle d'Or, pues a los cien metros pasó al frente La Paisana seguida por Crítica, King's Pet, y la hija de Jardy.

Con esa colocación llegaron hasta la mitad de la recta donde avanzó Genovesa y Jacobina desalojando del segundo y tercer puesto a los enemigos antes citados.

Cuarta finalizó Perle d'Or pero a considerable distancia, delante de Crítica y King's Pet potrancas sin ya mayor porvenir en nuestras pistas.

PREMIO TARARA

Segunda carrera—1.400 metros

1 **LA PAISANA** 56 kilos, por Martirio y Saamina, del stud Bella Vista, A. Navarro	815	768
2 Genovesa 56, G. Ardouin	1930	1068
3 Jacobina 56, T. N. Fernández	4159	2404
4 Perle d'Or 53, E. García	2265	1293
0 King's Pet 56, D. Torterolo	2008	933
0 Crítica 56, E. Saavedra	4507	2080
	15684	8646

No corrieron: Jubel y Rencilla.
Dividendo: de La Paisana, pesos 34.65 a ganador y 12.35 a placé; de Genovesa 7.50.
Ganada por 1 y 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1'26" 3|5.
Cuidador: Juan Valla.

TERCERA CARRERA

En punta salió Miguel Angel seguido a corta distancia por Milcíades, Chuchín y Ciudadano, cerrando la marcha Florencio.

En la recta avanzó el favorito Bobby Bingo que no sin esfuerzo quebró al delantero Miguel Angel que ocupó el segundo puesto.

Tercero Milcíades, cuarto Betso.

PREMIO EL PRINCIPE

Tercera carrera—1.500 metros

1 **BOBBY BINGO** 56 kilos, por Missel Thrush y Teoría, del stud Picadilly, T. N. Fernández	7845	3773
2 Miguel Angel 56, D. Englander	3049	1382
3 Milciades 56, E. Saavedra	1485	1169
4 Betso 54, J. Etchechurry	486	542
0 Ciudadano 56, A. Navarro	1038	821
0 Florencio 54, R. A. Carabajal	2502	1550
0 Gross Papá 56, C. L. Fernández	265	235
0 Chuchín 56, D. Torterolo	5033	3197
	21703	12619

No corrió: Aquilón.
Dividendo: de Bobby Bingo, pesos 4.95 a ganador y 2.90 a placé; de Miguel Angel 4.40; de Milciades 4.85.
Ganada por medio pescuezo.
Tiempo: 1'33" 3|5.
Cuidador: Emilio Ridella.

PREMIO REMATE

Cuarta carrera—1.600 metros

1 **EL TONY** 46 kilos, por Le Sancy y Salina, del stud El Triunvirato, G. Benvenutti	1882	1677
2 Bataclán 49, S. Blanco	3644	2455
3 Bosch 52, D. Torterolo	5499	3736
4 Uriburu 50, C. Fenucci	609	687
0 Young Fellow 52, R. Rodríguez	6163	3379
0 Aristócrata II 52, M. Acosta	1251	1028
0 Meniato 48, M. Lema	4697	2191
0 Ave César 43, J. Greme	242	134
0 Cuatrero II 41, J. Altamiranda	292	224
0 Beryl 41, J. J. Dolan	230	270
0 Cherobayá 44, A. Quinteros	339	407
	25048	16248

No corrieron: Chasque y Ríome.
Dividendo: de El Tony, pesos 23.95 a ganador y 4.65 a pacé; de Bataclán 3.80; de Bosch 3.15.
Ganada por un cuerpo.
Tiempo: 1'38" 4|5.
Cuidador: Fortunato López.

PREMIO PIÑA

Quinta carrera—1.200 metros

1 **MARIE ANTOINETTE** 55 kilos, por Méhari y Marbrée, del stud Saavedra J. C., E. Muraña	2993	1729
1 **COMO** 54 kilos, por Lord Melton y Chiripa, del stud Chapadmalal, D. Torterolo	3802	2680
3 Casera 54, A. Navarro	228	285
4 Enfija 51, C. D'Onofrio	4001	1949
0 Nuty 57, J. Fernández	1359	758
0 Protea 55, A. Denna	1050	642
0 La Pingüina 57, F. Arcuri	2104	1787
0 Llovizna 54, M. Lema	188	238
0 Esterlina II 52, R. A. Carabajal	1216	809
0 Chaché 52, G. Benvenutti	204	266
0 Ranquela 51, E. García	283	258
0 Miss Tonta 54, T. N. Fernández	726	742
0 Bayal 51, F. P. Barrozo	229	213
0 Efímera 54, A. Baistroqui	2616	1878
0 Amica 51, S. Blanco	220	104
0 La Victoria II 54, M. Acosta	5133	3560
0 Cucaña 54, R. V. Lanatti	1083	575
0 Bucólica II 54, C. Fenucci	1313	1110
	28468	19563

No corrió: Egalité.
Dividendo: de Marie Antoinette, pesos 8.35 a ganador y 6.95 a placé; de Como 7.00 a ganador y 5.20 a placé; de Casera 32.20.
Puesta. Del segundo al tercero 1 y 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1'14" 4|5.
Cuidadores: Honorio Valdez y Rufino Coll.

PREMIO MUSTAFA

Sexta carrera—1.600 metros

1 **MAMITA II** 48 kilos, por Méhari y Méduse, del stud Saavedra J. C., M. Acosta	2958	1548
2 Ligaroti 47, A. Quinteros	4253	2189
3 Estro 56, E. García	7503	1918
4 Bizet 60, D. Englander	2080	809
0 Perjura 53, D. Torterolo	4662	2733
0 Pacará 48, A. Denna	2050	976
0 Mercenario 44, P. Cichetti	2430	1248
	26514	11421

No corrieron: Proteo y Castelnau.
Dividendo: de Mamita II, pesos 16.15 a ganador y 6.20 a placé; de Ligaroti 5.00.
Ganada por 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1'37" 1|2.
Cuidador: Honorio Valdez.

PREMIO PETITE CHATTE

Séptima carrera—1.800 metros

1 **AGUERRIDO** 53 kilos, por Polar Star y Partícula, del stud Ayuí, D. Englander	4792	—
2 Farol 53, F. Arcuri	4718	—
	9510	—

No corrió: Duc de Róvigo.
Dividendo: de Aguerrido, pesos 3.55 a ganador.
Ganada por 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1'52".
Cuidador: Tomás Cisneros.

PREMIO PALO ERRAO

Octava carrera—2.500 metros

El Príncipe 40, M. Acosta	4419	1464
2 Cracker 58, F. Arcuri	5718	1528
Retrechero 53, G. Benvent.	4285	1352
Zapirón 41, A. Quinteros	5463	2083
Tejuela 48, R. Rodríguez	5603	1721
Red Jacket 57, D. Torterolo	3142	732
	28709	8885

Sport: de El Príncipe, $ 11.50 y 5.40; de Cracker, 5.25.

SINCERA II

Más extensamente nos ocuparemos de los resultados de las carreras de vallas, y de los manejos que con la mayor impunidad realizan esos jockeys tan poco escrupulosos y descarados.

El triunfo de Sincera II ha sido punto de una de esas componendas.

Tenemos pruebas.

LA PAISANA

Esta modesta hija de Martirio que sin mayor éxito había disputado varias carreras de perdedores, se permitió el lujo de derrotar a rivales de bastantes probabilidades de uno a otro extremo y con entera facilidad.

Si el porvenir de La Paisana resulta indescifrable, qué diremos de King's Pet, Crítica, Jacobina y Perle d'Or?...

Nada... o mejor dicho, puede asegurarse sin temor de errar que en nuestras pistas ya no tienen nada que hacer, y que por lo tanto no les vendría mal un paseíto por los acogidos...

BOBBY BINGO

Abandonó la categoría de perdedores el pupilo de Ridella respondiendo al favoritismo del público que en virtud de sus buenas performances anteriores, le depositó toda su confianza.

Seriamente tuvo que emplearse para vencer a Miguel Angel, que debutaba con las peores intenciones y con los mejores ejercicios privados.

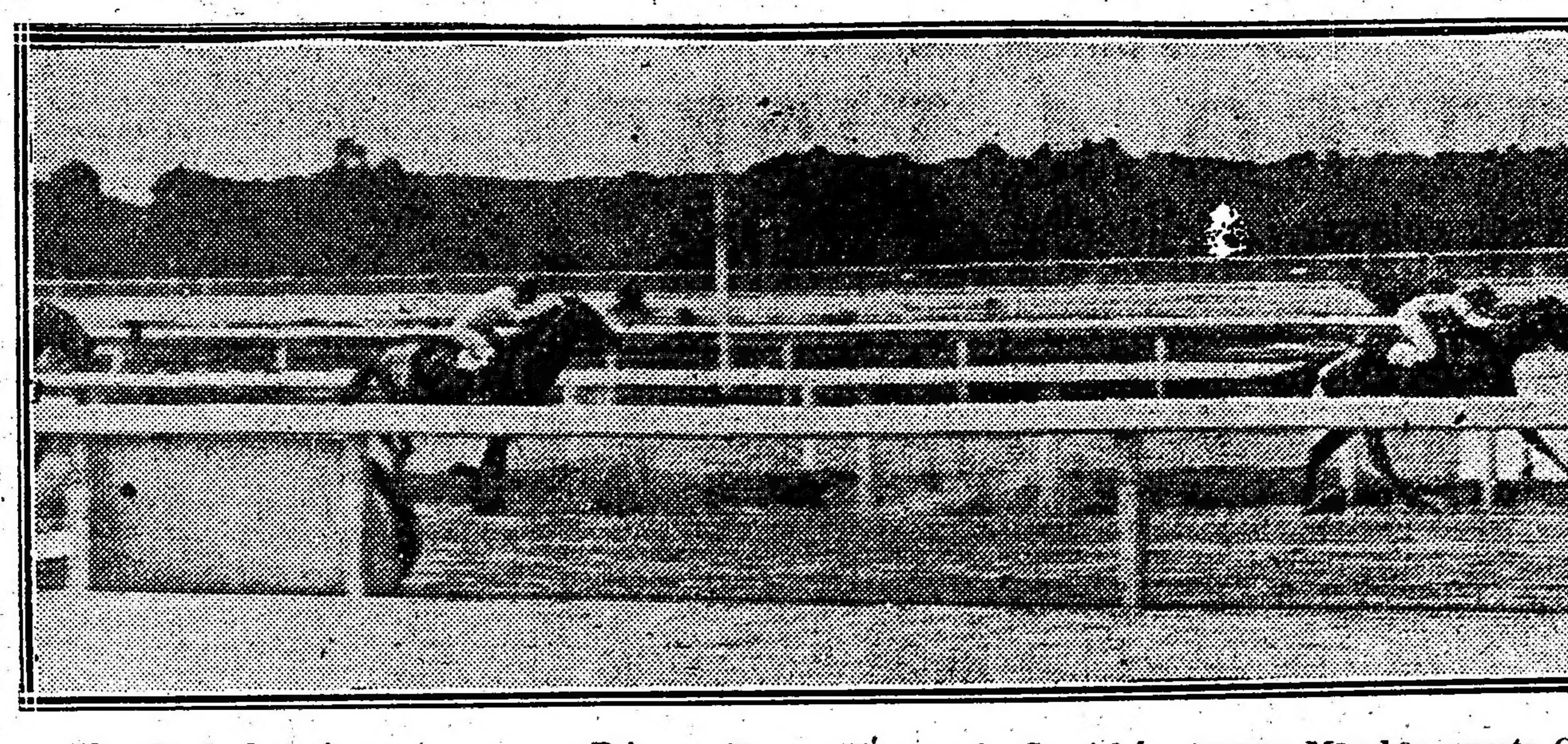
Milciades fué una vez más tercero.

Betso cerró el cuarteto de los héroes que figuraron en el marcador.

TERCERA CARRERA

Llegada de la tercera carrera — Primero Bobby Bingo, segundo Miguel Angel, tercero Milciades, cuarto Betso

PRIMERA CARRERA



Llegada de la primera carrera — Primero Sincera II, segundo Cornichón, tercero Macabeo, cuarto Curupí

S. V. P.

El tordillo del stud Alvear tiene un compromiso sumamente favorable con 44 kilos. Como no entra en peso el jockey Arcuri, en esta oportunidad el hijo de Old Man será dirigido por su colega M. Acosta.

RONDE DU SOIR

La pupila del stud Ham pasa por un buen momento como se ha podido confirmar en su reciente victoria, y con 48 kilos tiene un nuevo compromiso favorable donde lleva como enemigas a Kilinga, Perjura y Marie Antoinette, constituyendo un encuentro interesante.

SIN RUMBO

El hermano de Ocurrencia debutó produciendo una buena performance y dejando en el ánimo de los interesados la impresión de que había conquistado el triunfo... sin ser visto por el juez de raya.

Sin Rumbo debe ganar su próxima carrera, en 1.600 metros, contra Oro y Azul, Menos Uno y Lord Beatty, sus principales enemigos.

Triunfando en esta prueba confirmará el hijo de Val d'Or los buenos ejercicios que hemos venido p...ando.

LAUZUN

Acaba de ganar en excelente estilo el hijo de Cantárida y como su estado de preparación sigue satisfactoriamente, en su nuevo compromiso debe imponerse con igual facilidad, respondiendo al favoritismo de la cátedra que en esta oportunidad lo apostará preferentemente.

Lauzun debe ganar el domingo contra Gaiteiro, Pico de Oro y otros que se destacan como sus principales enemigos.

SATELITE

El pupilo de la Petite Ecurie, según informes recogidos en las pistas, sigue muy bien del contratiempo que lo alejó de las luchas hípicas en las cuales no obtuvo tampoco los éxitos que aguardó su entraineur confiado en la sangre y en la estampa.

Se empezará a trabajar nuevamente con igual severidad, a fin de que recupere el estado necesario para desempeñarse con más éxito que hasta el presente.

LA FARINA

La Farina, el caballo del barón Edouard de Rothschild, que en la última temporada de carreras en París solo encontró un rival en el estupendo Sardanapale, completamente restablecido de accidentes sufridos en su entrainement, anuncia su reaparición en público para el año próximo.

El hijo de Sans Souci II será uno de los mejores caballos de edad del turf francés.

LA ÑATA

La pupila del stud Los Rosales que debutó finalizando segunda de My Dream en su nuevo compromiso debe mejorar esa performance, obteniendo el triunfo que merece un animal de su tipo y su sangre entre tantas mediocridades como quedan ahora en esa categoría.

La Ñata lleva como principal enemiga a Bretona, no muy temible por cierto si sigue conduciéndose como hasta ahora.

Del porvenir de la pupila de Vicente Fernández guardamos un prudente silencio...

COLENSO

El pupilo del stud Lagrange que acaba de ganar en gran estilo, aparece inscripto para la reunión del domingo, en el clásico Comparación y en una prueba de 1.800 metros, con recargos, para productos de 3 años, ganadores. Colenso cumplirá su compromiso en esta última carrera, dirigido por Domingo Torterolo que tiene a su disposición y luego disputará el premio Buenos Aires de 3.000 metros que se corre el 26 de este mes y donde corresponde un recargo de 3 kilos al ganador del premio Jockey Club y de 5 kilos a los ganadores de los premios Nacional y Carlos Pellegrini.

POR EL JOCKEY CLUB

En las salas de descanso de nuestra regia primera institución, lugares predilectos de los asociados amantes de la amable "causerie", se charla animadamente en los actuales momentos de la próxima separación del Jockey Club y el Hipódromo Argentino, según acuerdo tomado por las respectivas comisiones oportunamente.

Y este tema que se presta a extensos comentarios, ha suscitado a la vez difíciles problemas financieros, en cuya resolución, por mero pasatiempo, se entretienen los asociados de buena voluntad, entre gruesas bocanadas de humo y sonoras carcajadas, ya que los hombres satisfechos, para parecer tales, han de reirse de la espiritualidad menos feliz del contertulio ingenioso.

Hablar de problemas financieros por hablar de algo, es prepararse a lanzar los mayores disparates, pues asunto tan complicado no puede servir de tanta distracción como por ejemplo el éxito de la última tonadillera o la reciente aventura del afamado Don Juan, que conocido por todos, puede despellejársele a placer, tijereteando famas y reputaciones... Son estos últimos temas más de "fumoir" que los problemas financieros... ¿pero quién les hace entender a esos sencillos y satisfechos asociados que no deben hablar de finanzas, mientras digieren la opípara cena y convierten en ceniza el sabroso Partagás?

Abocados en los más trascendentales temas de orden económico, estudian la situación actual de las dos entidades hasta ahora ligadas, cuya marcha es espléndida sufragando los gastos de una con los ingresos de la otra, mientras el porvenir de ambas con la desmembración aparece complicado y enigmático.

¿Cómo va a vivir el Jockey Club sin más ingresos que los de las cuotas de sus asociados?...

¿Qué objeto tiene el Hipódromo Argentino si no es el de proporcionar comodidades a los socios del Jockey Club?...

Y al formularse estas dos preguntas se hace un silencio de muerte en toda la tertulia, hasta que el mismo orador, volviendo al uso de la palabra, exclama sentenciosamente después de lanzar un hondo suspiro: ¡Economías!...

Esta es la palabra, esta es la solución, y a la vez, esta es la desgracia que espera a todos...

¡Economías!... ¿Y cuáles?... ¿Y cómo?...

El silencio continúa, las caras de los hombres sencillos y satisfechos toman gestos diversos queriendo expresar el mismo dolor, y por las mejillas de alguno ruedan gruesos lagrimones que caen al suelo como piedras, estrepitosamente, sobresaltando a la reunión, que recién así vuelve a la vida, iniciando de nuevo la misma discusión...

Pero a nadie se le ocurre ninguna economía, nadie se explica como puede hacerse el ahorro en una casa donde siempre se derrochó, donde los enormes gastos nunca quisieron disminuirse porque el dinero abundaba y porque en la voluntad de los asociados no encontraba tampoco ambiente tratándose de suprimir comodidades, por más superfluas que fueren, habiendo en las arcas tantos montones de oro acumulados...

Sin embargo, uno de la reunión tuvo un momento genial, un chispazo, y junto con el eurecka del sabio, lanzó su nuevo plan de economías, cuya síntesis hemos recogido en pocas líneas:

—"Debe suprimirse la revista "El Jockey", publicación cara, innecesaria, mal hecha, que existiendo para comodidad de los asociados — aunque no interesa a ninguno — no podrá ser sufragada por el Jockey Club cuando su costo corresponde al Hipódromo Argentino"...

Miró el hombre a todas partes, respiró satisfecho, descansó su cerebro agotado después de esta genialidad, y preguntó luego la opinión general que fué afirmativa, porque en realidad esta economía, que es grande, es la que menos han de sentir los asociados, puesto que suprimiendo la revista no se les priva de ninguna comodidad.

Y el grupo siguió meditando, las economías posibles, mientras se digerían las opíparas cenas y quedaba hecho cenizas el sabroso Partagás...

Concurso Exito Argentino

De los concurrentes al concurso Exito Argentino de la reunión del 9 de noviembre, han resultado con premio los siguientes señores:

Francisco Burgos, Perú 1275 (5); Jacinto R., Rivadavia 764 (5); Enrique Rodríguez, Lavalle 1959 (5); Jorgelina Rodríguez, Estados Unidos 1360 (5); Francisco Cautet, Necochea 1228 (5); José A. Ortelli, Alvarez 2382 (5); F. Bengochea, Tucumán 900 (6); Félix Ottati, Pichincha 1022 (5); Benjamín Cristoforetti, Alm. Brown 1373 (5); V. Giménez, Pasaje de la Piedad 4, Dto. 3 (5); Rafael de Vinent, Río Bamba 1121 (5); Miguel Forastieri, Bmé. Mitre 2438 (5); Mario Trobal, Rivadavia 764 (5).

FRIAR ROCK

Friar Rock, el three-year-old, hijo de Rock Sand, que ha tenido una exitosa carrera en el turf norteamericano, ha corrido su última carrera. Ha sido adquirido a Mr. August Belmont, por Mr. J. E. Madden, en la notable suma de 50.000 dóllars, con la intención de dedicarlo a la reproducción.

Es un futuro gran padrillo.

Alfonso XIII, Sportman

Los colores del rey de España fueron presentados en los recientes meetings de Mont de Marsan y Moulins, cargados por Antivari. El caballo está al cuidado de nuestro conocido Mr. Jean Lieux, y fué criado por el vizconde d'Harcourt, siendo por Sea Sick y Arva, y, por consecuencia, medio hermano de Amadou.

GINEBRA
"Bols"
LA MEJOR
QUE EXISTE

ARMENONVILLE
Av. Alvear y Tagle (Palermo)
SE INAUGURO
LA TEMPORADA DE VERANO
Todos los días diner-concert. Cantos, bailes y atracciones. Abierto toda la noche.
El lugar más fresco, más divertido y más elegante de Buenos Aires.

LOS MEJORES
CIGARRILLOS A 15 cts
HP

FERROCARRIL CENTRAL ARGENTINO

LOS TRENES ELECTRICOS
EN LA LINEA DE
RETIRO A TIGRE
Darán un impulso notable a los pueblos del norte

Ahora es el momento oportuno para alquilar casa o edificar

SERVICIO CONTINUO DE TRENES

Boletos de abono a tarifa reducida
con rebajas para familias y estudiantes

Informes: B. MITRE 299 y ESTACION RETIRO

C. H. PEARSON.
GERENTE

Hipódromo Argentino

LA REUNION DEL DOMINGO

El clásico Comparación

La reunión de carreras que se celebrará el domingo, reviste excepcional importancia, pues en ella se reunirá lo mejor que en la actualidad se encuentra en "training", para disputar el clásico Comparación, que se considera con razones fundadas una revancha para los que tomaron parte en el Carlos Pellegrini.

Cabaret, Vadarkblar, Saint Emilion, Entretenido, etc., tienen que definir claramente sus posiciones y han de defender al mismo tiempo el prestigio de su generación en lucha con Canora, la brava hija de Old Man y Ocurrencia, la excelente pupila del Indécis, que con su victoria del clásico Chile ha conseguido rehabilitarse de sus fracasos anteriores.

Canora—

La hija de Old Man ha desmerecido en el concepto general por su carrera del Carlos Pellegrini.

Sin embargo, conviene recordar que en la referida prueba la pensionista del stud Los Rosales no fué conducida con el acierto de otras circunstancias; su jockey no tomó en consideración que el tren de los primeros mil metros había sido muy lento — 1'7" — y en vez de correrse a los primeros puestos para colocarse en condiciones de atropellar con éxito, prefirió continuar en los últimos, quedando así en situación desventajosa, porque en los tramos finales debido a aquel tren de los primeros mil metros no le sería posible descontar el terreno que había "regalado" a los enemigos que iban en la vanguardia y así ocurrió que, cuando Canora inició en la recta final su veloz atropellada, Cabaret, Vadarkblar y Sangre Azul también se tendieron en vertiginosa carrera, aprovecharon las energías que traían almacenadas y los muchos metros de ventaja que les había dispensado aquélla y definieron la prueba en su favor, mientras que la favorita exigida totalmente, se defendía de Tabolango para que no le arrebatara la cuarta colocación del marcador...

La forma que ostenta actualmente Canora no la vamos a poner en tela de juicio, solamente diremos que exteriormente no denota ningún síntoma de decaimiento y corre tanto como en sus mejores días, debiéndose esperarse en consecuencia que en el encuentro que ha de librar con sus vencedores del Pellegrini, se conduzca de manera más brillante, en atención también al tiro de 2.200 metros, más aparente a sus medios, y entonces si corrida con las precauciones que forzosamente adoptará su piloto, vuelve a ser batida por los potrillos, recién llegará el momento de declararla incapaz para hacerse valer en las carreras que le toque dispensar el peso por edad, reconociendo a la vez la superioridad de esta generación sobre todos los representantes de las pasadas.

La próxima carrera pondrá en evidencia esos dos puntos y hasta tanto ella no se haya corrido, Canora continuará siendo la mejor yegua del año 1916 (después de Dijital), debiéndose clasificar todo juicio que en su contra se emita, como producto de una imaginación calenturienta, afanada en descubrir primicias... y "eternas sonrisas" que nadie le muestra, pero que él las inventa para engañar a los que prestan oídos a su charla diaria...

Ocurrencia—

Acaba de obtener una fácil victoria en el premio Chile, pero el tiempo empleado en recorrer los 2.500 metros (2'40") como asimismo la calidad de los contrarios que batió, nos inclinan a suponer que todavía no ha alcanzado el grado máximo de preparación que necesitaría para medirse con éxito en contra de los enemigos que ha de llevar en el Comparación.

La hija de Val d'Or en plena posesión de los medios que la destacaron como la mejor representante de su generación, sería la candidata obligada de esta carrera, la llamada a dar cuenta de los representantes de la actual, pero como lo hemos dicho, nos parece que algo le falta a la Ocurrencia de 1915, y en tal situación no es posible creerla capaz de una hazaña en contra de campeones que están en la plenitud de la forma y que han sido especialmente preparados para el Comparación.

Cabaret—

Ha realizado una campaña breve, pero en ella ha tenido ocasión de revelar encomiables aptitudes que lo han destacado como uno de los mejores representantes de su generación. Ganador de un clásico y de dos pruebas ordinarias, presentóse a disputar en calidad de "outsider" el Gran Premio Carlos Pellegrini y con sorpresa general hizo suya la victoria, aprovechando la buena colocación que trajo en el transcurso de la prueba, segundo, y en el tren lento de los primeros 1.000 metros, mediante un rush ligero pasó al primer puesto en la recta, y haciendo valer sus reconocidas condiciones de guapeza, se defendió del ataque que le llevara su medio hermano Vadarkblar, al que anticipó holgadamente en la meta.

La victoria de Cabaret aunque obtenida en buena ley, nos ha dejado una duda, la que ha de disiparse en el próximo encuentro con sus vencidos del Pellegrini; esa carrera no fué regular y aunque le reconocemos al defensor del stud La Celina condiciones, medios y aptitudes para llegar a ser un crack, queremos ver como se expide en el Comparación.

Si consigue mediante un desarrollo perfecto repetir aquella proeza, entonces llegará el momento de consagrarlo, pero por ahora vale lo que pueden valer Vadarkblar, Saint Emilion.

Vadarkblar—

Ganó la Polla de Potrillos y el Jockey Club en forma realmente magistral, por escasa distancia, pero evidenciando condiciones poco comunes de luchador; guapo y tesonero como su padre, está este potrillo justamente considerado uno de los mejores del año y si fracasó en el Nacional dejándose batir posteriormente por Cabaret en el Internacional, para ello han influido causas que son del dominio público y que no pueden amenguar su prestigio.

El hijo de Druid en el Carlos Pellegrini fué conducido con manifiesta indecisión, su piloto no se sintió capaz para afrontar las responsabilidades que acarrean la pérdida de una carrera y allá en el palo de los 1.600 metros, cuando el potrillo pedía freno, prefirió sujetarlo y gastarlo a la expectativa en vez de ir en busca del puntero, lo que es indudable habría traído como consecuencia otro final y si igualmente ganaba Cabaret con seguridad que no lo hubiera hecho tan fácil, porque la acción de Vadarkblar en los últimos tramos era más fácil y desenvuelta que la de aquél, impresión de que caído batido por haberse permitido que su vencedor le ganara la atropellada, precisamente la ventaja mayor que se le puede dispensar a un enemigo que viene corriendo con fuerzas parejas; esos cuerpos que se sacan al volcar el codo son los que casi siempre inclinan la victoria hacia el lado de quien ha sabido aprovecharlos...

Si Vadarkblar vale lo que realmente ha evidenciado con sus triunfos de la Polla y el Jockey Club, como asimismo por su gran performance del Internacional, en la próxima oportunidad tendrá una brillante ocasión para reivindicarse de sus últimas derrotas, afirmando así el concepto generalizado de que es uno de los cracks del año.

Saint Emilion—

Es otro de los buenos representantes de la generación de este año que se ha perfilado con tendencias marcadas a crack. El hermano materno de Barsac al obtener el triunfo en el Gran Premio Nacional, precedido a su compañero Sangre Azul y Maciste y a la mayoría de los que han de disputarle el Comparación, lo hizo brillantemente dejando grata impresión y la seguridad de que en lo sucesivo difícilmente conseguirán batirlo sus contemporáneos. Pero presentado en el Gran Premio Carlos Pellegrini con el prestigio de aquella victoria no respondió en ningún momento a la misma, atribuyéndose su defección a los innumerables contratiempos que sufrió durante la carrera, todos los cuales según propias declaraciones del jockey Torterolo que lo pilotéoó, influyeron para restarle la figuración descollante que le hubiera correspondido en el final.

En atención a estos antecedentes, no tomaremos en cuenta la última carrera del hijo de Albilla, considerándolo solamente como el ganador de nuestro Saint Leger, título que lo reviste y le da el carácter necesario para que se le crea uno de los serios competidores del Comparación, debiendo agregarse además la preparación que ostenta actualmente inmejorable por todos conceptos y que refuerza aún más su chance.

Entretenido—

Nos parece tener mayor chance entre estos enemigos, pero sus adelantos se hacen cada día más notables, tanto que su caballeriza ha resuelto presentarlo en el Comparación, en la esperanza de que ha de ocupar uno de los puestos de marcador.

—

Campanazo y Preámbulo, aunque pasan por un buen momento, no los creemos con capacidad para sorprender con su victoria.

COMPETIDORES Y MONTAS

Preámbulo 52, P. Cichetti.
Saint Emilion 52, D. Cardoso.
Entretenido 52, T. N. Fernández.
Melik 60. X. X.
Ocurrencia 58, D. Torterolo.
Canora 58, D. Englander.
Cabaret 52, E. Saavedra.
Campanazo 60, A. Navarro.
Vadarkblar 52, F. Arcuri.

Nacimientos en los haras

Haras Chapadmalal. Villanueva y Martínez de Hoz—

Sombrita, h., z. c., octubre 25, por Craganour y Sombress por Sombrero.

Galante, m., z. c., octubre 25, por Pipiolo y Galena por Lord Melton.

Fluke, h., z. c., octubre 27, por Craganour y Chiripa por Neápolis.

Angeliquina, h., z. c., octubre 26, por Craganour y Anopea por Stiletto.

Dervich, m., z., octubre 28, por Craganour y Deveniensis por Ayrshire.

Prig, m., z., octubre 29, por Pipiolo y Presumption por Balcarce.

Qui Vive!, h., al., octubre 31, por Alumine o Amsterdam y Quimera, por Ercildoune.

Grosella, h., z., octubre 31, por Craganour y Grenadine por Sir Hugo.

Haras Pelayo—

Montespan, m. al., octubre 28, por Orinoco y Miss May por Sqliman.

Santísima II, h., al., octubre 28, por Orinoco y Santulona por Jardy.

Maid II, h., z., octubre 30 por Orinoco y Mimosa por Monteith.

Verdun, m., al., noviembre 4, por Diamond Jubilee y Breva por Orbit.

Blondine, h., z., noviembre 6, por Moreno y Blondinette por Progreso.

Haras 1.o de Mayo. Emiliano H. Aguirre—

Hachazo III, m., al., octubre 13, por Asti y Babilonia por Dictador II.

Astilla II, h., al., octubre 16, por Asti y Alcanza por Lord Percy.

Felón, m., z., octubre 17, por Asti y Helena II por Dictador II.

Filipino, m., al., octubre 21, por Asti y Filipina por Livarot.

Azote, m., al., octubre 24, por Asti y Cantina por Livarot.

Haras Chacabuco. Pedro Benedit—

Diane de Prés, h., z. c., octubre 26, por Sans Atout y Diane de Fradier por Sargento.

Charming Sally, h., z. o tord., noviembre 1.o, por Sans Atout y Charming Polly por Strozzi.

Cri d'Espoir, m., z. c., noviembre 2, por Sans Atout y Criniére por Bolívar.

NITRATO

Este regular defensor del stud Abrojo sufre de un sobrehueso que lo ha aparecido, contratiempo que lo tendrá alejado algunas reuniones.

MONTEVIDEO

EL CONTINGENTE DE MAROÑAS EN LA PROXIMA INTERNACIONAL

Un lector nos pregunta, cuáles son los caballos de Maroñas que están en disposición de anotarse en el Premio José Pedro Ramírez.

Estuvimos por contestar con tres palabras: ("los de siempre"). Pero pensamos en la nueva generación y nos decidimos a hacer una lista.

El cálculo, empero, nos resultó bastante fallido. De los campeones del año que termina, Bolita resulta ser el único probable anotado entre todos los delatanda. Majestic, parece que no le tienen gran fe en los tiros muertos, y en cuanto a 11 de Abril, Don Segundo, Increíble, Peugeot, Castelnau, Zamor, etc., preferirán la anotación menos comprometedora del premio Buenos Aires. Entre los caballos de edad, y así a la ligera daremos como candidatos a Duc de Fleury, Dreadnought y Aluminio, del stud El Duque; Wapper y Wilson, juntos con Bolita, del stud Fraternidad; Penitelo, Solís y Per Ridere, del stud Los Cerrillos; Ricaurte y acaso Porteñita, del stud Millia; Carrasco, del stud Tribuna; Belkiss, del stud Olimar; General Booth, del stud Miguelete; Ca va bien, del stud Sans Souci; Sotto Voce, del stud Maroñas, etcétera.

De los caballos argentinos los que pueden ir, o que se resolverán, son bien pocos, y menos de los que tienen alguna probabilidad de ganar.

El stud Montiel anotará a Gran Señor, esto lo damos como seguro; Del Don Gonzalo nos parece difícil que se inscriba alguno.

La Petite Ecurie tiene a varios de sus pupilos en condiciones de disputar esa carrera. Campanazo es un excelente competidor y que probablemente será concurrente.

Rosedal, Tabolango, Majestad y otros varios caballos de handicaps, pueden ser inscriptos en las grandes carreras de enero.

INSCRIPCIONES

Para la reunión que se efectuará en Palermo el jueves próximo, se han hecho las siguientes inscripciones:

Premio Richepín (vallas), distancia 3.200 metros — Macabeo; Sunchales; Guaicurú; Cornichón; Gringuito; Sincera II.

Premio Orviola, distancia 1.700 metros — Palmeta; Veracity; Fantástica III; Meneguina.

Premio Saint Moritz, distancia 1.700 metros — Lauro Müller; Alpataco; Chuchín; Lamento; Aquilón; Smiling; Sin Rumbo; Ciudadano; Frez; Tresillo; Silvano; Imp; Smart; Bufo; Milciades; Oro y Azul; Florencio; Zucarelli; Talcahuano; Betso; Palestrista.

Premio Sun Yat Sen, distancia 1.800 metros — Wateville; Petain; Malviz; Ave César; Menianot; Carreras; Aristócrata II; El Payo; Harlen; Constatation; Fisgona; Los Angeles; Pata de Gallo; Aluminio; Zanguango; Gramillón; El Tony; Piridina.

Premio Duc de Róvigo, distancia 1.400 metros — Well Meant; Golden Rod; Mercenario; Saca Chispas; Florilegio; Art Nouveau; Comunal; Charm; Chispazo II; Chapaco; Ojo Bravo; Etrusco; Quehuín; Espartal; El Manantial; Don Adolfo (ex Factótum).

Premio Nail, distancia 1.100 metros — Bayal; Huarmi; Petite Chatte; Petite Chose; Golden Moon; Chaica; La Pingüina; Joy; Porteña; Rapiña; Efímera; Ficarla.

Premio Solicitud, distancia 1.700 metros — Siete y Medio; Wotan; Full Hand; Estro.

Premio Solís, distancia 2.200 metros — Matchbox; Cracker; Matatías; Floripar; Banderaló; Campanazo; Pancho Villa; Duc de Róvigo; Facundo III; L'Epatant; Submarino; Max Linder.

Hipódromo Argentino

Programa oficial para la reunión a efectuarse el domingo 19 de noviembre de 1916:

Primera carrera—1.200 metros

1	Chasque	53	7	Avanti	46
2	Lauzun	51	8	Petain	45
3	Gaiteiro	50	9	Aluminio	43
4	Sunday	5010		Aspirante	43
5	Pico de Oro	4811		Maneco	43
6	Juliano	47	2	Wateville	43

Segunda carrera—1.600 metros

1	La Paisana	56	5	Devinetto	56
2	Ignea	56	6	Jamás	56
3	Bretona	56	7	La Ñata	56
4	Infanta V	56			

Tercera carrera—1.600 metros

1	Chuchín	56	6	Bollo Marín	56
2	Bobby Bingo	56	7	Oro y Azul	56
3	Desafuero	56	8	Lord Beatty	56
4	Lunevile	56	9	Menos Uno	56
5	Miguel Angel	5610		Sin Rumbo	56

Cuarta carrera—1.500 metros

1	Chaica	51	4	Ron du Soir	48
2	Kilinga	50	5	M. Antoinette	40
3	Perjura	48			

Quinta carrera—2.200 metros

1	Maciste	52	7	Colenso	52
2	Preámbulo	52	8	Cabaret	52
3	Saint Emilion	52	9	Canora	58
4	Entretenido	5210		Campanazo	60
5	Melik	6011		Vadarkblar	52
6	Ocurrencia	58			

Sexta carrera—1.800 metros

1	Dareful	57	8	Art Nouveau	52
2	Colenso	57	9	Leader	52
3	Nougat	5510		Mercenario	52
4	Hurgón	5511		Fiador	52
5	Bon Homme	5512		Aprés-Moi	50
6	Muñeira	5513		Correntada	50
7	Parigot	5214		La Victoria	50

Séptima carrera — 1.600 metros

1	Last Reason	61	4	Bizet	48
2	Grey Eyes	56	5	Estro	47
3	Farol	54	6	Proteo	46

Octava carrera—2.500 metros

1	D. de Róvigo	60	7	Matchbox	47
2	Retrechero	55	8	Palanta	47
3	Palo Errao	53	9	S. V. P.	44
4	San Luis	5210		Bon Homme	48
5	Tejuela	4811		L'Epatant	40
6	Sombrío	47			

Una carrera memorable

EL PREMIO DE HONOR DE 1895

Tocó el turno a la Copa de Oro, la carrera de mayor distancia que se corre en nuestros hipódromos y cuyo premio, además de una copa o de un objeto de arte, consta de 800 argentinos, que al tipo actual representan unos 13.000 pesos más o menos. He aquí la lista de los caballos que se colocaron bajo las órdenes de la bandera:

Buenos Aires, Leandro Alvarez.
Cero, Isabelino.
Sebastopol, Isidro Sánchez.
Rosemary, Ildefonso Cardoso.
Mignonnette, R. Garrido.
Landseer, P. Aguilera.
Hipócrita, Romay.
Elio, Luis González.

Bien presentados todos los caballos, Búenos Aires era la más alta novedad en el "paddock". El viejo Leandro, víctima de una obsesión, había querido conducir al "crack" y no se le había hecho en contrario mayor resistencia. Quería tal vez cerrar para siempre su larga historia de jinete con una página gloriosa. Ganar a los 80 años un Premio de Honor con Buenos Aires! Por otra parte, aquello no debía ser ni carrera. Hacía una semana que el mismo Leandro le había dado una corrida al caballo sobre 1.750 metros, con 62 kilos, en 1'50". El resto de la distancia, al galope fuerte, sin la mínima novedad. Todo era, pues, cuestión de quitarse el bigote y que la mano, con aquel nudo amenazante, no fallara en el esfuerzo...

Descripción de la carrera—

Cuando cayó la bandera y después que el lote se puso en marcha, Buenos Aires desplegando la velocidad de un "flyer" (volador) se colocó como quiso y donde quiso. Mignonnette fué la única que osó perseguirlo, pero en toda la primer vuelta y en la mitad de la segunda, no pudo nunca acercarse a menos de cuatro cuerpos. De Mignonnette al resto del lote, 20, 40, 80 metros. Después de la primer vuelta y al llegar al último recodo, Mignonnette se paró. Reventada por el tren vertiginoso de Buenos Aires, le faltaron las fuerzas y desapareció.

Entretanto, Leandro no daba resuello a su caballo; la estupenda velocidad inicial, era la misma. Se diría que no tenía brazo para levantarlo y que caballo y jockey iban a la ventura.

Rosemary, que se había mantenido hasta cierta altura a la cabeza del pelotón, pasó al fondo; Elio, Cero e Hipócrita, se encontraron impotentes desde el primer momento para mejorar sus colocaciones. Landseer y Sebastopol eran los que conservaban mayor energía. En las tribunas, el nombre de Buenos Aires resonaba en un clamoreo indescriptible. Los entusiastas de la vieja escuela ofrecían la fila y enormes usuras.

De pronto cambió el cuadro y las voces se calmaron. Al llegar Buenos Aires al último recodo, se le vió perder terreno y a la entrada de la recta, frente al "paddock", estaba batido. Landseer y Sebastopol atacaron, salvando primero la meta el caballo del señor Atucha y segundo Sebastopol. Tercero Buenos Aires. Un cuerpo del 1.o al 2.o; la misma distancia del 2.o al 3.o. Tiempo en la primer vuelta: 1'51", en todo el tiro 3'52".

El maestro había perdido la carrera; el caballo, corrido a lo indio, se había acalambrado y hé ahí al hijo de Chivalrous y Sarsaparrilla, el animal de más clase y de mayor coraje que hay en nuestras pistas, víctima de su tren desordenado y fantástico.

El señor Jorge Atucha, propietario del vencedor, fué muy cumplimentado por sus amigos; y a su regreso al "paddock", Pablo Aguilera recibió una estruendosa ovación.

Haremos también una mención especial al "entraineur" de Landseer, don Manuel Velázquez, uno de los compositores más discretos y competentes que conocemos. Entre su foja de servicios se cuentas buenas campañas, y el "double event" de Bolívar, en el año 1889, fué obra exclusivamente suya.

(Del "Campo y El Sport").

ANTIQUARY
WHISKY ESPECIAL
EL GRAN FAVORITO
E M DE SANTA COLOMA CHACABUCO 319
Cognac Bisquit Dubouché

CALENDARIO HIPICO

MES DE NOVIEMBRE

Día

18—Declaración de forfait en todas las carreras de la reunión del jueves 23 de noviembre.
Ratificación del clásico Buenos Aires.
Apertura de cartas para la reunión del domingo 26 de noviembre.
19—Premio Comparación.
21—Declaración de forfait en las pruebas ordinarias de la reunión del domingo 26 de noviembre.
22—Apertura de cartas para la reunión del jueves 30 de noviembre.
23—Reunión hípica.
25—Declaración de forfait en todas las carreras de la reunión del jueves 30 de noviembre.
Ratificación de los clásicos Palermo y Pedro Chapar.
Apertura de cartas para las reuniones del domingo 3 y viernes 8 de diciembre.
26—Premio Buenos Aires.
28—Declaración de forfait en las pruebas ordinarias de las reuniones del domingo 3 y viernes 8 de diciembre.

PEQUEÑA ESTADISTICA

Caballerizas—

Don Gonzalo	$ 247.605.25
Iceache	„ 147.679.—
Petite Ecurie	„ 143.800
Los Rosales	„ 137.326
Alvear D.	„ 136.978
Montiel	„ 125.535
La Celina	„ 83.244
Zubiaurre J. B.	„ 82.900
Asteroide	„ 72.350
Provincial	„ 69.982.50
Yankee	„ 69.665
Abrojo	„ 63.600
Tricolor	„ 60.509
Amistad	„ 55.725
Los Cardos	„ 53.400
El Aguila	„ 50.595
Federal	„ 48.475
Indécis	„ 48.124
El Talar	„ 46.800
Pajonal	„ 45.300
Caseros	„ 44.550
Mon Rêve	„ 43.030.—
Patricio	„ 42.700
Orange	„ 40.450
Lagrange	„ 40.050
Ayuí	„ 40.050

Caballos—

Saint Emilion	$ 88.530
Dijital	„ 81.525
Cabaret	„ 68.200
Vadarkblar	„ 65.450
Canora	„ 58.848
La Ñatita	„ 46.575
Gran Señor	„ 45.025
Arenales	„ 43.050
Falerna	„ 42.700
Cantaridina	„ 37.194
Melik	„ 36.042
Diakova	„ 35.315
Estribor	„ 34.550
Fachinero	„ 34.350
Campanazo	„ 34.300
Farol	„ 33.700
Tabolango	„ 33.600
Pegaso	„ 33.450
Full Hand	„ 33.125
Dándolo	„ 32.595
Nitrato	„ 32.500
Entretenido	„ 32.500
Retiro	„ 30.500
Aluvión	„ 30.150
Perfidia	„ 30.050
Chucker Out	„ 29.850
Cracker	„ 29.675
San Luis	„ 28.650
Duc de Róvigo	„ 26.600
Petite Chose	„ 26.400
Pas-si-Mal	„ 26.325
Given Or	„ 26.050
Tata Dios	„ 25.900
Grey Eyes	„ 24.450
Ocurrencia	„ 24.025
Gringuilla	„ 23.900
Guillermín	„ 23.400
Wild Rose	„ 23.150
Majestad	„ 22.800
Kilinga	„ 22.700
Buril	„ 22.250

Padrillos—

Diamond Jubilee	$ 408.000
Old Man	„ 358.000
Cyllene	„ 208.333
Greenan	„ 190.100
Druid	„ 167.333
Saint Wolf	„ 159.450
Calepino	„ 156.475
Le Samaritain	„ 148.235
Polar Star	„ 132.944
Jardy	„ 128.200
Your Majesty	„ 116.750
Américo	„ 109.350
Dieudonné	„ 89.850
Fulmen	„ 89.250
Orange	„ 87.150
Dusty Miller	„ 82.170
Le Samaritain ex Leopard	„ 73.150
Orinoco	„ 69.300
Bridge of Canny	„ 58.314
Val d'Or	„ 48.274
Saint Michan	„ 43.415
El Chacho	„ 42.300
Pearl River	„ 41.950
Chinchorro	„ 38.750
Rosales	„ 37.800
Méhari	„ 37.250
Galloway	„ 36.950
Le Sancy	„ 36.350

Jockeys—

Máximo Acosta	85 carreras
Domingo Torterolo	81 „
David Englander	80 „
Francisco Arcuri	67 „
Adolfo Quinteros	39 „
Guido Benvenutti	31 „
T. N. Fernández	27 „
Alfredo Navarro	26 „
Manuel Lema	26 „
Eloy García	26 „
A. Denna	23 „
Enrique Saavedra	21 „
P. Cichetti	21 „
Gabriel Ardouin	30 „
Rafael Rodríguez	18 „

CASA IRIBARNE
COCHERÍA
CALLAO 416
Carruajes — Automóviles — Servicio fúnebre
TELÉFONOS: Unión Telefónica 620 Libertad. „ „ 994 „ Cooperativa Telefónica 51 Central.
La casa no tiene sucursal

Automóviles y carruajes para paseo
SERVICIOS FUNEBRES
IRIBARNE y Cía.
Casa central: TACUARI 344
TELEFONOS: U. Telef. 446 y 1518
Libertad—Coop. 652 Central
NO CONFUNDIR

AVISOS FUNEBRES

MISAS Y FUNERALES

ANGEL S. PIZARRO (q. e. p. d.) falleció el 3 de febrero de 1916.—CARMEN ROMERO DE PIZARRO (q. e. p. d.) falleció el 20 de noviembre de 1914, confortados con los auxilios de la santa religión y bendición papal. Sus hijos, María del Carmen, Angel, Arturo M., Modestino A., Sáfira, María Elina y Silvio; sus hijos políticos, nietos, hermanos, tíos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de sus almas se celebrará en la Iglesia de Nuestra Señora de la Merced el lunes 20 de noviembre, a las 11 a. m. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. 2|22|v|nov.16

DOLORES GAMON DE PANDO (Q. E. P. D.) Falleció el 6 de noviembre de 1916, confortada con los auxilios de la santa religión. — Sus hijos Eustasia, Miguel, Rafael, José Antonio, Guillermo y Juana Pando de Segovia, sus hijos políticos Adela de Carabassa de Pando, Angélica Goñi de Pando, Delfina Goñi de Pando y Fernando Segovia, sus nietos, nietas y demás parientes invitan a sus relaciones a las misas que en sufragio de su alma se celebrarán en la iglesia de Santa Catalina de Sena, San Martín esquina Viamonte, el viernes 17 del corriente, de 8 a 11 a. m. Favor que agradecerán. La familia asistirá a la última. El duelo se despedirá por tarjeta.

ROSA VERONELLI DE RAUCH, q. e. p. d. — Falleció el 17 de noviembre de 1915. — GUILLERMO RAUCH, q. e. p. d. — Falleció el 30 de agosto de 1902. — La familia invita a sus relaciones a las misas que por el eterno descanso de sus almas se celebrarán el viernes 17 del corriente, a las 11 a. m., en la capilla del Carmen.

ADOLFO RUGGIA, q. e. p. d.—Falleció el 17 de octubre de 1916. — Su esposa Aurelia Repetto de Ruggia, sus hijos, sus padres Angel Ruggia y Margarita Z. de Ruggia, sus hermanas, su señora madre política Luisa B. de Repetto, sus hermanas políticas, tíos, primos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones a la misa que, en sufragio de su alma, se celebrará en la iglesia del Carmelo, Charcas y Pueyrredón, mañana 17 de noviembre, a las 8 a. m. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta.

JULIETA HALBACHI, q. e. p. d. — Falleció el 17 de noviembre de 1915, confortada con los auxilios de la santa religión. — Julia Pinedo de Halbach, madre; sus hermanas, Amalia H. de Zemborain y Rosalía Halbach; su hermano político Juan Antonio Zemborain; sus tíos, sobrinos y demás deudos, ruegan a sus relaciones quieran acompañarlos a rogar por Julieta, el viernes 17 del corriente, a las 10.30 a. m., en la iglesia del Santísimo Sacramento, San Martín 1039. Favor que agradecerán.

TERESA P. AMERO, q. e. p. d. — Falleció el 1.° de septiembre de 1916, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal. — La familia ruega a sus relaciones quieran acompañarlos a rogar a Dios por el eterno descanso de su alma en el novenario de misas que se rezará en la iglesia de San Carlos (cripta), desde el día 17 al 25 del corriente, a las 8 de la mañana.

CONCURSO HIPICO

Llénese el cupón adjunto y mándese a este diario, Avenida de Mayo 769, sección "Concurso Hípico", antes de las 12 m. del día de carreras, para optar a los siguientes

PREMIOS

1.o Acertando 5 ganadores, 2 cajas de 20 atados c. u. de cigarrillos . . . **EXITO Argentino**
2.o Acertando 6 ganadores, 3 cajas de 20 atados c. u. de cigarrillos . . . **EXITO Argentino**
3.o Acertando 7 ganadores, 5 cajas de 20 atados c. u. de cigarrillos . . . **EXITO Argentino**
4.o Acertando 8 ganadores, 10 cajas de 20 atados c. u. de cigarrillos . . . **EXITO Argentino**

En todos los casos debe indicarse el nombre del caballo y no del Stud.

Acertando varios cupones un mismo concurrente, se le deferirá solamente el premio mayor.

HIPODROMO ARGENTINO

Reunión del 19 de noviembre de 1916

1.a carrera .....
2.a carrera .....
3.a carrera .....
4.a carrera .....
5.a carrera .....
6.a carrera .....
7.a carrera .....
8.a carrera .....
Nombre .....
Domicilio .....

Cada carta de catedrático debe venir acompañada de un cupón de los cigarrillos EXITO ARGENTINO que contienen las etiquetas de 0.20 cts.

DEPORTES

FOOTBALL

ROSARINOS v. URUGUAYOS

El próximo domingo se jugará en el field del club N. Nacional en Montevideo el partido anual entre rosarinos y uruguayos.

Los corresponsales de Montevideo y Rosario nos informan que los respectivos consejos han elegido los siguientes equipos:

Asociación Uruguaya. — C. Saporiti; R. Urdinarrain y A. Foglino; P. Olivieri, J. Delgado y B. Savio; A. Romano, P. Mongelar, J. Piendibene, J. Gradín y P. Somma.

Referee, R. Vallarino.

Liga Rosarina. — Repucci; Bearzotti y Sarasibar; Rigotti, Blanco y Pezazzo; A. Blanco, Laiolo, Badalini, Guidi y Jáuregui.

La exclusión de los hermanos Hayes y Z. Díaz, obedece la imposibilidad de poder prestar éstos su concurso por encontrarse lesionados.

FEDERACION A. DE EMPLEADOS NACIONALES

Al iniciarse la temporada actual de football, fué creada esta institución formada por clubs igualmente organizados a principio de año.

El éxito de sus organizadores ha sido colmado no sólo por el número de clubs inscriptos, sino por la calidad de los partidos realizados, de verdadero interés.

En la actualidad continúa desarrollándose el campeonato, siendo la posición actual de los equipos que en él intervienen, la siguiente:

	J	G	P	E	P
Municipalidad de la Capital	12	11	0	1	23
Dirección General de Puertos	10	9	1	0	18
Departamento Nacional de Higiene	12	8	3	1	17
Ministerio de Agricultura	11	7	2	2	16
Correos y Telégrafos	11	7	2	2	16
Taller de Marina	12	6	5	1	13
Footballers Postales y Telegráficos	12	5	6	1	11
Aduana de la Capital	10	4	5	1	9
Ministerio de Obras Públicas	11	3	7	1	7
Empleados de Ganadería y Tierras	10	3	6	1	7
Contaduría General de la Nación	12	2	8	2	6
Telégrafo Nacional	11	2	8	1	5
Policía de la Capital	12	0	12	0	0

SEGUNDA DIVISION

	J	G	P	E	P
Footballers Postales y Telegráficos	13	10	1	2	22
Policía de la Capital	9	5	1	3	13
Impuestos Internos	14	5	6	3	13
Correos y Telégrafos	11	5	4	2	12
Ferrocarriles del Estado	12	4	5	3	11
Telégrafo Nacional	8	3	1	4	10
Ministerio de Agricultura	13	2	7	4	8
Contaduría General de la Nación	12	1	10	1	3

MOTOCICLISMO

CLUB MOTOCICLISTA NACIONAL

En atención a que el día 26 del corriente se efectuarán elecciones en la provincia, la comisión directiva del Club Motociclista Nacional, ha resuelto postergar para el día 3 de diciembre próximo la realización de la carrera por el Premio Primaveral de 1916, manteniendo abierto el registro de inscripciones hasta el jueves 30 de octubre a las 7 p. m.

Las anotaciones pueden hacerse en la secretaría de la sociedad, calle Victoria 1650, todos los días, de 5 a 7 p. m., y los martes de 9 a 11 de la noche.

—El próximo domingo tendrá lugar en la ciudad de La Plata una fiesta deportiva organizada por el Moto Club La Plata, con el concurso de las autoridades provinciales, disputándose una hermosa copa entre equipos de dos motociclistas que no hayan ganado más de dos primeros premios. Los equipos representarán a los clubs motociclistas y el gran premio pasará a poder de la institución, cuyos corredores hayan obtenido dos veces consecutivas o tres alternadas, la Copa.

La comisión directiva del Club Motociclista Nacional ha designado a los socios Alberto Olivari y Juan Hourdebaigt, para que representen a la institución en la carrera de referencia, que se disputará sobre 100 kilómetros en circuito de 6.500 metros.

—A fin de que los socios del Club Motociclista Nacional presencien el desarrollo de las pruebas de automóviles, motocicletas y bicicletas que se efectuarán en La Plata, la comisión directiva ha resuelto invitarlos para salir en excursión el próximo domingo, a las 7 a. m., de frente al local social, pero sin regir el Premio Estímulo.

—Han sido aceptados como nuevos socios los señores Enrique Verrier y Cosme Notariani.

MOTO CLUB ARGENTINO

La comisión directiva, en su sesión del 14 del corriente ha resuelto invitar a sus asociados a trasladarse a La Plata el domingo 19, para presenciar las carreras organizadas por el Moto Club La Plata, en las cuales se disputarán numerosos premios donados por las autoridades provinciales. Ha sido nombrada una delegación compuesta por los señores P. von der Ghote, E. Chavance, F. Marie y F. A. Blanco, para representar oficialmente al Moto Club Argentino en esta fiesta deportiva.

La primera carrera será largada a las 9 de la mañana y la tercera a la 1 de la tarde.

5o. Criterium Argentino de Motociclistas. — Se han iniciado los trabajos para la próxima realización de esa clásica prueba en carretera entre Buenos Aires y Rosario.

Campeonato de los 200 k. en pista de 1916 y Campeonato de Sider.car 1916 a correrse el día 10 del mes próximo en el hipódromo de San Martín.

—En esta semana serán dados a conocer los reglamentos que regirán dichas pruebas.

YACHTING

YACHT CLUB ARGENTINO

Mucho interés han despertado las regatas de yates a vela, que se realizarán el próximo domingo en el triángulo oficial del Yacht Club Argentino.

Los yates inscriptos hasta la fecha son los siguientes: Alachie, Shahee, Rose France, Chajá, Nemo, Macá, Polaris, Cosmos, Gaviota Biguá, Ariel, Grebe, L'Aiglón, Iris, Ibis, Eduardo Madero, Tyreless Too, Mimosa, Pyraya, Catalina, Ema, Iguana, Nutria, Debacle, San Toy.

La comisión directiva ha resuelto organizar con motvo del concurso un interesante festival que será realizado el mismo día, sirviéndose un lunch al finalizar las pruebas y habiéndose fletado varios yates y vapores a disposición de las familias de los socios que deseen presenciar la regata.

La banda del depósito de marinería amenizará la fiesta y al servirse el lunch, una orquesta de zíngaros ejecutará varias piezas.

Para que los socios tengan acceso al local deben presentar el correspondiente carnet.

COLOMBOFILA

SOCIEDAD LA PALOMA MENSAJERA

Desde la estación Laboulaye a esta capital, distancia aproximada de 450 kilómetros, fueron largadas el último domingo las palomas que intervinieron en la disputa del concurso organizado por la sociedad colombófila "La Paloma Mensajera".

Una pupila del palomar Leopoldo II fué la vencedora que recorrió dicha distancia a razón de 1.055 metros 50 centímetros por minutos.

El resultado general del concurso fué el siguiente:

1.o, 2.o, 4.o y 9.o, palomar Leopoldo II, del señor Luis Stuycn; 3.o y 5.o, palomar Palmira, del señor José Querol; 6.o, palomar Los Tamarindos, del señor José Miguel Altuve; 7.o y 8.o' palomar El Atrevido, del señor Agustín Marenzi; 10, 11 y 11, palomar Carlos Pellegrini, del señor Felipe Pigni; 12, palomar Los Andes, del señor Ricardo Caffese; 13, 14, 16 y 17, palomar Progreso, del señor Alfredo Poretti; 18, palomar La Mascota, del señor Pedro Diana Costa; 19, palomar Teodoro Fels, del señor Luis Bado.

SOCIEDAD LA ARGENTINA

Como estaba anunciado, se realizó el último domingo el concurso de palomas organizado por esta sociedad, desde la estación General Lavalle a esta capital, disputándose el premio "Palomar Carlos Pellegrini".

El resultado fué el siguiente:

Primero, palomar Ojo Blanco, del señor R. Barassi; segundo, palomar Teniente Origone, del señor S. J. Lagomarsino; tercero, palomar F. F. F. F., del señor J. Bonino; cuarto, el mismo palomar; quinto, palomar Teniente Origone.

LUCHA ROMANA

CAMPEONATO INTERNACIONAL

Anoche se definió la lucha pendiente de la semana anterior entre Lobmayer y Masetti, a favor de este último, mediante una toma de brazo en tierra.

A continuación, el enmascarado venció a Priano, a los 25 minutos, con una toma de espalda en pie.

Hoy volverán a luchar el enmascarado con Barsanti, y a continuación Barrenechea v. de Roa y Massetti v—. Uzcurdun.

VARIAS

CLUB ALMAGRO

Se ha constituído con este nombre un nuevo club atlético y social, habiéndose constituído la secretaría en la calle Corrientes 4179.

Las inscripciones de socios serán gratis hasta fin de año.

CLUB DE GIMNASIA Y ESGRIMA

El próximo domingo, a las 12 m., conmemorando el 36 aniversario de su fundación, se realizará en el salón de la tribuna oficial del field de Palermo, un almuerzo, al que podrán concurrir los socios, para lo que deberán retirar el cubierto en la intendencia del local central antes de las 7 p. m. del día de mañana.

ASOCIACION ATLETICA ARGENTINOS JUNIORS

El club Argentinos Juniors ha organizado para el próximo domingo una excursión y fiesta campestre en las Islas Carabelitas (Paraná de las Palmas).

La comisión de fiestas ha redactado un interesante y ameno programa para solaz de sus numerosos socios y familias concurrentes.

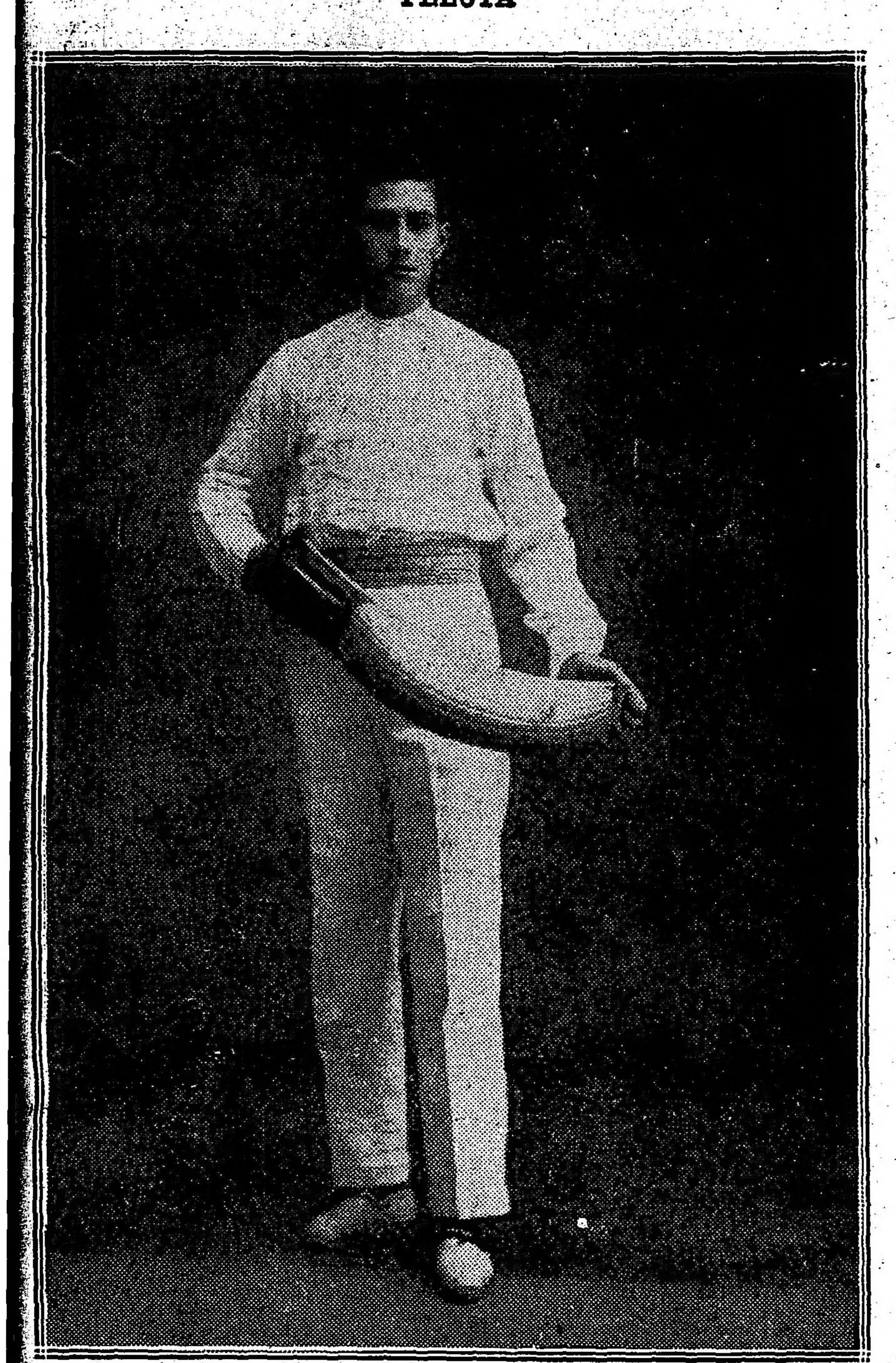
Los excursionistas deberán embarcarse en el canal de San Fernando a bordo del vapor "La Pinta", de los señores Hurmeneta Hnos., a las 7.30 a. m.

Los concurrentes para mayor comodidad, deberán tomar el tren de la estación Colegiales, que sale a las 6 y 5 a. m., y pudiendo, en último caso, alcanzar el de las 6.30 a. m.

La comisión de fiestas reservará los pasajes pedidos hasta las 8 p. m. del día viernes 17 del corriente, disponiendo de ellos si no hubiesen sido retirados.

Para retirar pasajes pueden hacerlo en los locales: Bompland 1231, Velazco 225 y Rincón y Méjico 2098.

PELOTA



EGUILUZ (MENOR), UNO DE LOS MEJORES DELANTEROS QUE ESTA ACTUANDO CON GRAN EXITO EN EL FRONTON BUENOS AIRES.

Como de costumbre, dos partidos se jugaron anoche en el Frontón Buenos Aires.

El primero a treinta tantos que lo disputaron Lucio y Americano contra Lezeta y Navas, ganando los primeros por seis tantos.

La escasa concurrencia que asistió al frontón tuvo poca suerte; el primer partido, debido a que los jugadores erán de segunda o tercera categoría, no llegó a interesar y el segundo que siempre es interesante, también resultó deslucido.

Eguiluz (menor) y Egozcue se disputaron cuarenta tantos a Egea y Modesto, venciendo los primeros con entera facilidad.

En este partido ocurrieron cosas raras, siendo la prueba más evidente de ello el hecho de que Eguiluz y Egozcue hayan conseguido ganar por la diferencia de tantos que indicamos más arriba.

Desde que comenzó el juego, se pudo notar que Modesto jugara los tantos con una inseguridad absoluta, siendo suficiente que una pelota fuera arrimada a la pared lateral, para que perdiera el tanto o de lo contrario al querer "levantar" pegara en los faros La tenía en serio con los faroles.

Después de este partido hemos podido deducir claramente que el zaguero azul anoche comió más fuerte que de costumbre o no estaba en su noche.

Para hoy se anuncian dos partidos, siendo el segundo a cuarenta tantos que lo disputarán Sanchez y Machin contra Ortiz y Trecet.

MUNDO COMERCIAL

BOLSA DE COMERCIO

Primera rueda

Cédula hipotecaria argentina de 6 o|o, antigua emisión, al contado: 30.000 a pesos 94.70; 40.000 a 94.80; 13.500 a 94.70; total, 83.500.

Id para noviembre 17: 188.000 a 94.70; 60.000 a 94.80; total, 248.000.

Id para noviembre 20: 36.000 a 94.80.

Id para fin de mes: 10.000 a 94.70; 50.000 a 94.80; 55.000 a 94.70; 10.000 a 94.60; total, 135.000.

Id para diciembre 31: 17.000 a 94.80; 10.000 a 94.60; 20.000 a 94.50; total, 47.000.

Cédula hipotecaria argentino de primera serie, para noviembre 17: 20.000 a pesos 91.50.

Cédula hipotecaria argentina de segunda serie, al contado: 26.500 a 90.20; 55.000 a 90.30; total, 81.500.

Cédulas nacionales serie H, al contado: 1.000 a 103.80.

Crédito argentino de 1915, al contado: 20.000 a 88.70; 14.200 a 88.60; total, 34.200.

Id de 1911, al contado: 7.000 a 88.

Bonos municipales de pavimentación, cupón trimestral, al contado: 2.300 a 80.

Id, cupón semestral, al contado: 6.800 a 74.20; 2.000 a 74.10; total, 8.800.

Fondos públicos nacionales Bancos garantidos (oro), al contado: 4.000 a 85.

Empréstito teatro Colón, al contado: 2.000 a 83.

Deuda interna consolidada de la provincia de Buenos Aires de 6 o|o, segunda serie, al contado: 2.000 a 78.

Empréstito interno de conversión de 2 y 1|2 o|o serie B, al contado: 15.000 a pesos 31.

Campos y Quebrachales Puerto Sastre (oro), para noviembre 17: 500 a 3.15.

Id para fin de mes: 500 a 3.10; 800 a 3.15; total, 1.300.

Id para diciembre 31: 500 a 3.20.

La Franco Argentina (seguros), para noviembre 17: 50 a 130.

La Argentina (fábrica de papel), al contado: 50 a 47.

Quebrachales Fusionados, al contado: 200 a 64.

Id para noviembre 17: 100 a 64.

DEMANDA Y OFERTA DE TITULOS

Hoy se anotó solicitado en compra en la Bolsa de Comercio el título siguiente:

Se anotó ofrecido en venta:

La Mudial (seguros).

Mercado de Cereales a Término de Buenos Aires.

REMATE DE TITULOS

Mañana a la 1 p. m., en el recinto del mercado de valores de la Bolsa de Comercio se procederá al remate de los títulos siguientes:

4 acciones de La Porteña, sociedad pescadora, de pesos 12.500 moneda nacional cad una.

200 obligaciones de la sociedad Termas Rosario de la Frontera de 100 pesos oro sellado cada una.

MERCADO DE VACUNOS

(Liniers)

Debido a que los arribos al mercado se mantiene elevados y a la falta casi absoluta de demanda por todos los frigoríficos y parte del consumo, las operaciones realizadas en la mañana de hoy acusan una nueva y sensible baja en los precios para todas las categorías de tropas, quedando por tal causa, sin venderse un importante stok por falta de ofertas razonables.

La entrada de hoy en este mercado fué de 5802 cabezas, clasificadas en la siguiente forma: novillos 3062, vacas 1651, terneros 479 y bueyes 110. Porcinos entraron 558.

Los precios corrientes de la mañana fueron los siguientes:

Bueyes para consumo, de pesos 72 a 190; novillos m. especiales para frigorífico, de 184 a 230; id. especiales id, de 167.50 a 180; id. m. gordos id., de 148 a 160; id. de consumo, de 62.50 a 142; novillitos de consumo, de 29 a 127; vacas de consumo, de 32 a 135; vaquillonas de consumo, de 20 a 125; terneros de consumo, de 9 a 78.

Para cerdos los precios variaron entre pesos 0.26 a 0.37 el kilo.

VENTAS DE HOY

Bargo Lascurain y Etchegaray—
26 vaquillonas flacas Pampa, pesos 50.

Arancet y Cía Pedro—
6 vacas carse gorda Alsina, pesos 100; 6 vacas carne gorda id., 80.

Ayaragaray, Schindler y Goicland—
22 vaquillonas carne gorda Córdoba, pesos 80; 15 id. id. 75.

Accame, Bellini y Cía.—
10 vacas carne gorda G. Pintos, pesos 85; 12 vacas buena carne id. 65; 15 id. carne gorda id. 102; 6 id. carne gorda id. 80; 4 toros gordos Córdoba, 150.

Arzeno y Hnos Fto. B.—
105 novillos m. especiales Pellegrini, pesos 213; 20 id. id. 184; 88 id. especiales Córdoba, 174; 4 toros c. gorda Pellegrini, 110; 2 bueyes gordos id. 150; 2 id. carse gorda id., 13; 10 id. c. gorda id., 120; 11 vacas c. gorda C. Tejedor, 10; 9 id. b. carne id. 70; 7 vaquillonas gordas id., 105; 2 novillitos buena carne id., 5; 6 vacas c. gorda C. Tejedor, 105; 3 vacas carne gorda id., 90.

Bellocq e Hita—
10 novillos gordos Ayacucho, pesos 148 12 id. buena carne Pampa, 90; 11 vacas gordas id., 114.

Bayona y Ferrazzini—
66 novillos gordos Córdoba, pesos 158.

Bracht y Cía.—
13 novillos carne gorda Entre Ríos, pesos 111; 5 id. buena carne id. 98; 19 id. id., 100; 89 id. c. gorda id., 120.

Curutchet Juan—
5 novillos gordos Santa Fe, pesos 150; 10 id. carne gorda id., 120; 5 id. id. 110; 1 toro carne gorda Lincoln, 135, 2 novillos id. id. 134; 2 id. id. 130; 4 novillitos id. id. 100; 1 id. id. 95.

Crespo Hnos. y Ezcurra—
29 novillos carne gorda Victoria, pesos 125; 8 id. id. 115.

Cooperativa de Hacendados—
6 bueyes gordos Pergamino, pesos 160; 3 novillos m. gordos id. 160; 11 id. c. gorda id. 140; 10 novillitos m. gordos Olavarría, 108; 5 id. carne gorda id. 82 14 terneros gordos id., 58; 7 id. buenos id., 52.

Chapar y Cía.—
2 novllos carne gorda Vecino, pesos 105 2 vacas especiales id. 135; 6 id. gordas id., 115; 1 id. carne gorda id., 80; 20 id. id. T. Lauquen, 95.

Cucullu Felipe L.—
15 novillos especiales Olavarría, pesos 180; 2 id. buena carne id. 100; 7 id. c. gorda id., 127; 4 vacas buena carne Santa Fe, 65.

Crespo y Rodríguez—
6 bueyes m. especiales Junín, pesos 190; 5 vacas buena carne id. 75.

Devoto y Cía. Tomás—
26 novillos m. especiales Lincoln, pesos 196; 5 id. m. gordos C. Tejedor, 103 23 id. gordos id. G. Pintos, 150; 6 vaquillonas buena carne id. 70; 19 novillos carne gorda Rivadavia, 124; 2 vacas gordas T. Lauquen, 115; 2 terneros gordos G. Pintos, 58; 24 novillos buena carne Córdoba, 90.

D'Hers y Cía Francisco—
10 novillos flacos San Jorge, pesos 80; 6 id. buena carne id. 90; 41 novillitos carne gorda id., 100; 43 id. carne gorda id., 90.

Dodds y D. D. Ramsay—
80 novillos gordos San Luis, pesos 150 19 vacas carne gorda id., 100.

Etcheverry y Cía. José—
60 novillos carne gorda C. Tejedor, pesos 135.

Elordy y Cía. Juan—
20 terneros buenos América, pesos 43; 20 id. id. 46; 2 vacas carne gorda id., 108; 2 id. carne gorda id. 90; 20 terneros buenos id., 55.

Guillón y Cía. Rodolfo—
11 vacas carne gorda Lincoln, pesos 100; 31 id. carne gorda Pellegrini, 95; 52 novillos carne gorda T. Lauquen, 101 19 id. flacos id., 78; 39 id. id. 75; 89 novillitos c. gorda id., 95; 10 vacas id. id., 110; 28 id. buena carne id., 75.

González y Bascarán—
1 vaca especial Rivadavia, pesos 135; 1 id. m. gorda id., 125; 1 id. carne g. id., 100; 1 id. c. gorda id., 96; 1 vaquillona carne gorda id., 100; 11 id. id. 94; 4 id. carne gorda id. 2.

Goñi e hijos Ignacio—
5 vacas gordas La Pampa, pesos 120; 15 novillos carne gorda id., 100; 45 novillitos m. gordos id., 108; 50 id. c. gorda id., 90; 25 terneros m. especiales id., 78.

Kensy e hijos Eugenio—
10 novillos m. gordos Córdoba, pesos 160; 11 id. id. 160.

Lanús Florencio y Ado. E.—
14 novillos flacos Rivadavio, pesos 80 2 vacas id. id. 57; 5 terneros gordos id., 62.

Lizarralde Hermanos—
9 novillos carne gorda Lincoln, pesos 128; 6 vacas id. id. 97; 9 bueyes buena carne id., 35; 4 vacas flacas id., 35 3 vacas carne gorda id., 82.

Lanusse Pedro y Antonio—
7 novillitos carne gorda G. Pintos, pesos 80; 4 vaquillonas b. carne id., 59; 9 id. flacas id., 45; 2 vacas id. id. 100; 2 novillos flacos id., 90; 3 terneros regulares id. 39.50; 4 vaquillonas carne gorda T. Lauquen, 97.50; 5 id. c. gorda id., 87; 6 vacas id. id. 108 6 id. gordas id., 114; 7 id. flacas id. F. Varela, 54; 1 id. c. gorda id. 91.50; 3 terneros regulares id., 30; 29 id. id. Chascomús, 22.50; 2 id. mamones id. 19.50; 6 vacas flacas Córdoba, 38; 9 vaquillonas id. id. 40.50; 25 novillos buena carne id. 89; 3 vacas carne gorda id. 84; 7 vaquillonas flacas id. 35.50; 33 novillos carne gorda id. 123; 60 id. m. gordos id., 166; 20 id. c. gorda id. 116 20 id. id. 117; 20 id. id. 102; 20 id. buena carne id., 100; 14 id. id. 100; 15 id. id. 101; 10 id. c. gorda Juárez 109; 12 id. flacos id. 70; 5 terneros buenos Juárez 51; 3 id. m. gordos id. 71; 8 vacas c. gorda id. 90; 6 vaquillonas buena carne id. 69; 5 id. id. Caseres 73; 16 vacas c. gorda id. 107.50; 20 id. buena carne C. Casares, 63; 29 novillitos flacos id. 30; 3 vacas carne gorda Santa Fe, 96; 13 vaquillonas id. id. 87; 6 bueyes m. gordos id. 170.

Lalor Juan—
18 novillos carne gorda 9 de julio, pesos 115; 2 id. buena carne id. 88.50; 4 vacas carne gorda id. 83; 4 id. id. 77.50; 2 novillos flacos id. 36; 3 terneros regulares id. 36; 6 bueyes especiales id., 174; 3 vacas carne gorda id. 112. 5 bueyes gordos id. 153; 5 toros carne gorda id., 150; 2 novillos buena carne Rojas, 94; 2 toruros carne gorda id. 117; 4 novillos b. carne Rojas, 85.50; 9 bueyes gordos id. 152; 25 novillos c. gorda Arenales, 118; 11 id. carne gorda Villegas 131; 66 id. c. gorda Córdoga, 126; 40 id. id. Lincoln, 126; 66 id. Córdoba, 136; 30 id. carne gorda Santa Fe, 116; 11 vacas carne gorda Catriló, 106.50; 15 id. id. 95; 21 novillos buena carne id., 92; 20 id. flacos Entre Ríos, 78; 25 id. id. Campana 70; 31 terneros regulares id. 41; 2 novillos buena carne id. 94; 13 vacas carne gorda 98; 4 id. c. gorda id. 103; 28 novillos buena carse Córdoga, 101; 82 id. c. gorda 112; 17 vaquillonas buena carne G. Pintos, 53; 10 terneros regulares id. 41; 2 novillitos flacos id. 35; 17 novillos carne gorda id. 119; 13 vacas id. Entre Ríos, 82; 10 id. id. 87.50; 18 id. id. 83; 14 id. flacos S. A. de Areco, 32; 7 novillitos id. 29; 4 vaquillonas buena carne id. 54.50; 5 novillitos flacos id. 16.50; 5 id. buena carne Entre Ríos, 61 4 vacas c. gorda id. 83; 2 novillos flacos id., 50; 2 vaquillonas id. id. 46; 2 vacas id. id. 53; 3 terneros regulares id. 30; 4 id. mamones id. 9; 2 novillos flacos id. 55.50; 2 id. carne gorda Azul 119; 4 vacas buena carne id. 72; 2 id. c. gorda id. 90; 14 novillos m. especiales id. 188; 37 id. carne gorda id. 129 5 id. flaeso C. Casares, 67; 7 vaquillonas id. id. 37; 5 vacas c. gorda id. 79.50; 4 novillitos buena carne id. 56; 4 vaquillonas id. id. 72; 7 terneros mamones Santa Fe, 25; 5 vaquillosas flacas id., 3; 2 vacas c. gorda id. 81; 11 vaquillonas flacas id. 20.50; 8 novillitos buena carne id. 55.50; 11 id. flacas id 30; 18 vaquillonas c. gorda C. Casares, 74; 18 id. b. carne id. 70; 14 id. id. 60.

Martínez de Hoz Hermanos—
4 novillos gordos Arenales, pesos 155; 16 id. carne gorda id., 135; 4 id. c. gorda id., 115; 22 vaquillonas m. gordas id., 105; 5 vacas c. gorda id. 85.

Oján y Cía. Francisco—
59 novillos carse gorda Tala, pesos 108 41 vacas id. id. 83.

Ocampo y Cía.—
10 novillos carne gorda Necochea, pesos 142.50.

Petersen y Gutiérrez—
13 novillos carne gorda Vedia, pesos 115; 3 id. gordas id. 145.

Parral y Guarrochena—
9 vacas carne gorda Torquinst, pesos 78; 11 vaquillonas flacas id. 55.

Rodger y Cía. Gmo. H.—
20 vaquillonas m. especiales Villegas, pesos 125; 20 id. id. 119.50; 20 id. especiales id., 115; 20 id. gordas id. 105; 20 id. especiales id. 114; 69 novillos c. gorda Córdoba, 110.

Rubín Cesário Zubiaurre y Cía.—
3 toros gordos La Madrid, pesos 150.

Suc. Beltrán Sansot—
34 novillos carne gorda Villegas, pesos 125.

Salaberry y Bereciche—
4 vaquillosas carne gorda Azul, pesos 9; 4 id. gordas id. 105; 7 vacas id. id. 119; 5 id. c. gorda id., 112; 3 id. carne gorda id., 95; 4 novillitos m. gordos Echeverría, 111.50; 8 id. especiales id. 118.50; 2 id. id. 114; 20 novillos gordos Torquist, 149; 2 vaquillonas carne gorda Azul 99; 14 novillos m. especiales id., 230; 2 bupeys flacos A. Brown, 91; 2 vacas carne gorda Villegas, 105; 7 id. carne gorda id., 81; 7 id. buena carne id., 68; 3 id. c. gorda id. 103; 3 id. buena carne Campana, 52; 2 vaquillonas id. id. 60.50; 3 terneros gordos id. 56.50; 4 vacas carne gorda id. 80; 3 terseros mamones id. 24.50; 6 vaquillonas buena carne id. 65.50; 3 vacas id. id., 70; 5 vaquillonas c. gorda Campana 88.50; 4 bueyes flacos id. 72; 2 novillos id. id. 62.50; 3 bueyes gordos Arenales, 154; 7 id. m. gordos id. 170. 3 vacas carne gorda Villegas, 84; 7 novillitos buena carne id. 60; 2 vacas carne gorda id. 103; 5 id. gords id. 123.50; 18 novillos c. gorda Rivadavia, 141; 2 vaquillonas c. gorda id. 86.50; 2 vacas gordas id. 119; 6 id. c. gorda id. 97.50; 8 id. id. 86.50; 18 novillitos especiales id. 114; 19 id. m. especiales id. 127; 2 novillos especiales id. 175; 15 vaquillonas c. gorda Viamoste 77; 20 id. id. 75; 20 novillos gordos Córdoba, 152; 2 vaquillonas c. gorda G. Pintos 95.50; 4 vacas especiales id. 135; 6 id. gordas id. 113; 28 novillitos carne gorda Córdoba, 74; 11 id. id. 95; 9 id. m. gordas 109; 12 id id. San Luis 80; 7 id. y c. gorda id a 106; 2 vaquillonas c. gorda G. Pintos a 80; 5 vacas gordas id a 113; 11 novillitos id id a 103.50; 2 novillos g. y c. gorda Córdoba a 136; 44 id m. gordos id a 167.50; 5 vaquillonas flacas Junín a 41.50; 3 bueyes id id a 85; 3 vajuillonas b. carne id a 64; 6 bueyes c. gorda id a 115; 3 novillos id id a 100.

Santamarina e hijos—
14 novillitos gordos Tandil a pesos 105.

Trelles José y Cía.—
95 novillos especiales Azul a pesos 176; 132 id c. gorda Huges a 105.

Unzué Alzaga y Cía.—
22 novillos gordos Rojas a pesos 147; 16 novillitos c. gorda id a 86; 4 id flacos id a 35; 45 terneros regulares id a 32.

Urtazun e hijos Martín—
4 vacas c. gorda Rivadavia a pesos 95; 3 vajuillonas b. carne id a 60; 4 novillitos flacos id a 52; 13 terneros buenos id a 50; 2 id regulares id a 32.

Videla Hnos. y Cía.—
18 novillitos b. carne Santa Fe a pesos 55.

VENTA DE CERDOS

D'Hers y Cía. Francisco—
10 cerdos buenos Matuza a pesos 0.32 kilo; 65 id especiales id a 0.36.

Aphecea y Cía. Juan—
17 cerdos regulares Castelli a pesos 0.30 el kilo.

Chapar y Cía. Juan—
20 cerdos buenos Alsina a pesos 0.32 el kilo.

De Lellis y Fagés Hnos.—
51 cerdos flacos C. Casares a pesos 0.26 kilo: 40 id especiales Santa Fe, a 0.37; 11 id buenos Matanza a 0.33.

Lalor Juan—
20 cerdos buenos 9 de Julio a pesos 0.34 kilo; 20 id regulares G. Pinto a 0.31; 36 id buenos Pehuajó a 0.34.

MERCADO DE LANARES

(Tablada)

Dentro de la misma escala de precios de días anteriores, se efectuaron esta mañana las operaciones es este mercado.

Reinando por consiguiente poco interés y precios bajos, para los diferentes lotes de hacienda.

La entrada del día fué de 8198 animales, habiéndose vendido durante la mañana 11.124 cabezas, repartidas en esta forma: Swift de la Plata 1066, Compañía Sansinena 1582, La Blanca 995, Argentino Central 1702, Armour 1106, y 4670 para los matarifes locales.

Los precios corrientes fueron hoy los siguientes:

Capones frigorífico, de pesos 10 a 14; ovejas matadero, a 11.80; borregos frigorífico, de 9 a 11.70; corderos id. de 6.50 a 9.50; id. matadero de 4.30 a 6.

VENTAS DE HOY

Palau y Cía. S.—
399 capones pelados matadero L. Toro, pesos 8.50.

Machiavello Santiago—
83 capones pelados Frigorífico Vela, pesos 12.10.

Arancet y Cía. Pedro—
103 corderos Frigorífico Lonquimay, pesos 7; 11 borregos pelados matadero id. 6; 24 ovejas id. id. 9..0; 45 borregos id. Rolón, 7.50; 54 ovejas id. id. 9.

Serantes Caimc y Cía.—
60 corderos matadero Cané, pesos 5; 62 ovejas peladas id. 8.20.

Lanús Fcio. y A. E.—
282 capones Frigorífico Thamse, pesos 13.20; 68 corderos id. Murature, 7.80; 71 id. matadero id. 5.60.

Arzeno Hnos. Fto.—
51 borregos Frigorífico Rosales, pesos 9.50; 59 borregos id. id. 7.50.

Cash, Colvill Jones—
131 capones pelados Frigorífico 3 Arroyos, pesos 12; 39 ovejas id. matadero id. 16.70.

Elordy y Cía. Juan—
22 ovejas peladas matadero Anchorena, pesos 13; 75 borregos Frigorífico id. 9; 33 corderos matadero id. 6; 37 ovejas peladas id. América, 10; 16 corderos Frigorífico id. 8; 32 capones pelados id.

CASA VACCARO

ESTABLECIDA EN EL AÑO 1883

Para el cambio general de moneda y la compra y venta de acciones y títulos de renta nacionales, provinciales y extranjeros. Es la casa más recomendada de la República.

SEVERO VACCARO

Av. de Mayo 846 — Buenos Aires

ESPLENDIDO LOTE DE TERRENO en Martínez F. C. C. A., a 3 cuadras de la estación, mide 30x60, todo alambrado en tejido de 1.80 m., una pieza, pozo de balde y muchos árboles frutales. Venta al contado. Ocurrir Publicidad LA EPOCA, Avenida de Mayo 769.

Guía comercial de LA EPOCA

R. A. Mercado, comisiones. A. de Mayo 849.

HOTELES

GRAN HOTEL ESPAÑA, Av. de Mayo 902|56

MADRID HOTEL, Av. de Mayo 1137

BIARRITZ HOTEL, Rivadavia y Callao

ROTISERIAS

PETIT SAVOY, Callao 147

SASTRERIAS

GABRIEL BONOMI, Rivadavia 1727

DENTISTAS

Dr. JULIO TELLO, Av. de Mayo 1346

GARAGES

"EL MOLINO", Rivadavia 1760, U. T. 4050 L.

10.50; 19 borregos matadero id. 7.50; 70 corderos id. id. 5.70.
Salaberry y Bercetche—
50 ovejas peladas matadero América, pesos 17; 126 ovejas id. id. 12.50; 80 capones id. id. Labarden, 18; 155 capones id. id. 14.50; 58 ovejas id. Relmo, 9.50; 76 corderos Frigorífico id. 6; 199 capones pelados La Madrid, 12.30; 89 capones id. C. Seré, 11.50; 19 corderos Frigorífico d. 7.50; 81 id. matadero id. 5.50.
Patrón Costas y Peró—
138 ovejas matadero G. Chavez, pesos 13.
Urtazun hijo Martín—
296 corderos matadero Telar, pesos 7; 11 ovejas peladas id., 10.50.
Luro Hermanos—
89 capones Frigorífico Daireaux, pesos 13.30.
Suc. B. Sansot—
109 corderos Frigorífico M. Riglos, pesos 7.50; 26 id. matadero id. 6.
Abello y Cía. S.—
133 ovejas peladas matadero Elordy, pesos 9; 69 borregos id. id. 4.80; 18 corderos matadero id. 5; 106 id. Realicó, 7.50; 40 id. id. 5.80; 101 ovejas peladas id. 10.80; 13 capones id. Frigorífico id., 11.
Carriquiry Casaux y Cía.—
42 ovejas peladas matadero Pincen, pesos 10.80; 14 corderos id. id. 5; 47 id. id., 4.50.
Maraspín y Cía. A.—
121 capones isvernada Las Toscas, pesos 10; 156 ovejas id. id. 10; 47 borregos id. id. 9.50; 13 corderos matadero Las Toscas, 12.50; 61 corderos id. 5.40.
Devoto y Cía. Tomás—
64 capones pelados matadero Las Toscas, pesos 8.80; 54 id. Frigorífico id. 11; 80 ovejas id. id. 8.80; 42 id. matadero 30 Agosto, 13.50; 72 id. id. 12; 20 corderos matadero id., 5.50; 32 id. Frigorífico id. 9.
Dodds y D. D. Ramsay—
43 capones pelados Frigorífico M. Maíz pesos 12; 17 ovejas id. id. 10.50.
Burgo L. y Etchegaray—
107 corderos Frigorífico Murature, pesos 8.20; 17 ovejas matadero id. 10.50; 117 capones pelados Frigorífico Quetrequen, 10.20; 82 ovejas matadero id. 8.60.
Accame y Bellini—
43 ovejas peladas invernada Larrandi, pesos 10; 42 borregos Frigorífico id. 6; 27 id. matadero id. 5.
Velaz y Cía. Angel—
56 capones pelados invernadas Moore, pesos 11; 29 ovejas matadero id. 9; 135 corderos pelados invernada Moldes, 4.80; 38 corderos invernada id. 6.50; 61 ovejas matadero 8; 115 capones Frigorífico S. Mauricio, 11; 90 borregos id. id. 8.20; 54 id. matadero Pico, 5; 144 borregos id. id. 8.
Goñi hijo Ignacio—
165 capones Frigorífico Pelecurá, pesos 13.20; 250 id. id. 12; 95 ovejas matadero id. 11.80; 34 corderos Frigorífico id., 6.50; 106 id. matadero d. 5.40; 144 id. Frigorífico Cereales, 7.30; 23 ovejas peladas matadero S. Mauricio, 10.80; 84 corderos Frigorífico id. 7.40; 82 id. matadero id. 5.90; 160 id. id. 4.30.
Méndez y Cía. Jorge M.—
35 capones 1|2 lana Frigorífico M. Lauquen, pesos 18.50; 264 id. id. 13.80; 74 borregos id. id. 11.70.
Bayona Juan—
33 capones Frigorífico A. Gazcón, pesos 14; 10 borregos id. id. 11.50; 50 corderos id. id. 9.50.
Estrugamou Fernando—
141 ovejas pjeladas matadero América, pesos 9.80; 130 corderos matadero id., 4.90.
Lalor Juan—
51 capones pelados Canals, pesos 12.30; 49 ovejas id. matadero id. 12; 87 corderos Frigorífico Villegas, 8; 14 id. matadero id., 5.50; 133 capones pelados inversada Villaguay, 8.30; 17 id. Frigorífico id. Ameghino, 11.80; 11 corderos id id., 5.50; 80 ovejas peladas matadero Trebolares, 11.30; 50 corderos Frigorífico id. 9.50; 23 ovejas peladas invernada América, 8; 160 corderos matadero id., 4.70; 60 id. id. 4.70; 20 ovejas id. Vilegas, 12; 15 corderos id. id. 6.30.
Lanusse P. y A.—
217 ovejas peladas matadero Corazzi, pesos 12; 30 capones id. id. 12; 136 corderos Frigorífico id. 8.80; 13 id. matadero id. 6; 37 id. Frigorífico Sta. Espíritu, 11.50; 204 ovejas peladas matadero 11.50; 54 ovejas id. Pico, 8.80; 273 corderos Frigorífico id. 7.50; 26 ovejas pelada smatadero Thames, 10; 77 id. id. Macachín, 12.30; 90 id. Hidalgo, 8.80; 618 ovejas id. id. 5.20; 111 corderos id. T. Arroyos, 7; 200 id. Frigorífico id. 7; 97 id. matadero id. 5.70.

ADUANA

RECAUDACION

La aduana de la capital recaudó desde el 1.o de enero hasta la *fecha*, por derechos de importación, almacenaje, eslingaje, sellos y adicionales, $ 89.622.881.48 curso legal.
Diferencia a favor del corriente año $ 10.340.343.70 curso legal.

MARITIMAS

MAREA Y VIENTO

Desde las 6 hasta las 9 a. m. de hoy según el semáforo del Riachuelo:
6 a. m., 20 pies 4 pulgadas. Viento E.
7 a. m., 20 pies 8 pulgadas. Viento E.
8 a. m., 21 pies. Viento E.
9 a. m., 21 pies, 4 pulgadas; viento E.

VAPORES ESPERADOS

Británico Giddons, de Liverpool, con carga.
Británico Thorpe Grange, de Campana, a cargar.

VAPORES A SALIR

Holandés Gaasterland para Amsterdam, con carga.
Griego Erissos, para San Vicente, con carga.

VAPORES DE LOS RIOS

Llegaron: Ciudad de Montevideo, de Montevideo.
Londres, de Salto y escalas.
Bruselas, de Asunción y escalas, llegará mañana.
Luna, de Carmelo y escalas.
Salieron: Dolores B., para Posadas y escalas, salió a las 10 a. m.
Viena, para Saltó y escalas, salió a las 11 a. m.
Guarany, para Asunción y escalas, salió a las 10 a. m.
Ciudad de Montevideo y Cabo Santa María, para Montevideo, salen a las 10 de la noche.

LINEA DE LA COSTA SUD

Presidente Mitre, para Río Gallegos y escalas, salió el 9, llegó el 12 a Madryn.
Presidente Quintana, de Comodoro Rivadavia para ésta, salió el 9.
Camarones, en ésta, saldrá el 25 para Río Gallegos y escalas.
Unión, en Bahía Blanca, saldrá hoy para ésta.
Libertad, de Paranaguá, para ésta, salió el 14.

Atlántico, en ésta.
Bolivia, de ésta para San Antonio, salió el 15.
Argentino, de Punta Arenas para ésta, salió el 12; llegó a Camarones.
Pellegrini, en San Antonio, saldrá hoy para ésta.
Asturiano, de Punta Arenas y escalas, salió el 14.

LINEA DEL BRASIL

Roma, en ésta.
Porvenir, en Patagones, saldrá el 18 para ésta.
Toro, en ésta.
Independencia, en ésta, sale mañana para Santos.
Benjamín, de Rosario, salió el 10 para Santos.
Juanita en ésta, saldrá mañana para Río Grande.
Pomona, en ésta, saldrá hoy para Porto Alegre y escalas.
Perú, en ésta.
Vaquillona, de Antonia para ésta, salió el 12.
Brasil, en Porto Alegre.

POSICION DE LOS VAPORES DE PASAJEROS DE LA MALA REAL INGLESA

Araguaya, es Liverpool.
Amazón, de Liverpool para ésta, salió el 27 de octubre.
Demerara, salió el 20 de Liverpool para ésta el 13 de Río de Janeiro.
Desna, en Liverpool.
Darro, en Liverpool, saldrá el 17 para ésta.
Deseado, de Liverpool para ésta, salió el 3.
Drina, de La Plata para Liverpool, salió el 13.

DE LA NELSON LINE

Highland Piper, salió el 9 de La Plata para Londres.
Highland Rover, de Londres para ésta salió el 26 de octubre.
Highland Pride, de Londres para ésta, salió el 2.
Highland Laddie, en Londres.
Highland Corrie, salió el 24 de La Plata
Highland Scot, en ésta, saldrá hoy de La Plata.
Highlan Gleen, en Londres.
Highland Loch, de Londres para ésta, salió el 9.

DE LA LINEA PINILLOS

Catalina, de ésta para Barcelona, salió el 9.
Balmes, de ésta para Barcelona, salió el 25.
Valbanera, de Cádiz para ésta, salió el 8.
Cádiz, de ésta para Barcelona, salió el 14.

DE LOS TRANSPORTES MARITIMOS

Pampa, de ésta para Marsella, salió el 7

DE LA SUD ATLANTIQUE

Sequana, en Burdeos.
Garonna, de ésta para Burdeos, salió el 10.
Samara, en Burdeos.
Liger, de Burdeos para ésta, salió el 30 de octubre.
Amiral Latouche Treville, en Burdeos.
Amiral Nielly, en Burdeos.
Italie, en Marsella.

DEL LLOYD SABAUDO

Tomaso di Savoia, para Génova, salió el 25.
P. di Udine, de Génova para ésta, salió el 3.

DE LA TRASATLANTICA ESPAÑOLA

León XIII, salió el 18 para Bilbao.
P. de Satrústegui, de Bilbao para ésta, salió el 14.
Reina Victoria Eugenia, de Barcelona, salió el 4 para ésta.
Infanta Isabel de Borbón, salió el 2 para Barcelona.

TRANSATLANTICA ITALIANA

Garibaldi, de ésta para Génova, salió el 13.
Cavour, en Génova.

DEL LLOYD ITALIANO

Indiana, es Génova.
Cordova, en Génova, requisado por el Gobierno Italiano.
Luisiana, salió el 4 para Génova.
Ravenna, en Génova.

DE LA VELOCE

Savoia, en Génova.
Toscana, en Génova.

DEL LLOYD REAL HOLANDES

Frisia, en ésta, saldrá mañana.
Gelria en Amsterdam
Hollandia, de ésta, salió el 20 para Amsterdam, de Lisboa el 10.
Zeelandia, de Amsterdam para ésta, salió el 8, de Falmouth el 15.

DE LAMPORT Y HOLT

Byron, de Nueva York, salió el 4 para ésta.
Vasari, en ésta, saldrá hoy de La Plata.
Vauban, en Nueva York.
Vestris, en Nueva York, saudrá el 18 para ésta.
Verdi, en ésta saldrá el 30 de La Plata.
Voltaire, en Nueva York.

ENTRADAS Y SALIDAS DE BUQUES DE ULTRAMAR HABIDAS EN EL PUERTO DE LA CAPITAL, DESDE LAS 8 A. M. DE AYER HASTA LAS 8 A. M. DE HOY:

Británico Verdi, de Nueva York en la dársena norte, con pasajeros y carga.
Brasileño Cubatao, de Río de Janeiro en el dique 3, con carga.
Británico Monviso, de Liverpool en el dock sur, en lastre.
Norteamericano Ohio, de Nueva York en el dique 2, con carga.
Italiano Città di Porto Maurizio, de la rada en el dock sur, con carga.
Griego Nicolaos Athanassoulis, de la rada en la Boca, en lastre.
Argentino Harpón, de Sout Georgia, en la Boca, con carga.
Griego Fotis, para Cette, con carga.
Griego Aristóteles C. Yiomon, para San Vicente, con carga.
Barca noruega Pharos, para la rada, con carga.

MOVIMIENTO HABIDO EN EL PUERTO DE LA CAPITAL EN EL DIA DE AYER:

Descargaron en dársenas y diques, 12 vapores; en el Riachuelo, 8.
Cargaron en dársenas y diques, 28 vapores; en el Riachuelo, 9.

GIROS OTORGADOS HOY

Manicia, dique 1 sección 3.a, a cargar, por 4 días.
Virgil, dársena norte, sección 3.a, por 3 días.
Harburn, dique 3 sección 2.a, a cargar, por 5 días.
Miefield, dársena norte, fondeado, a embarcar, por 4 días.
Africa, dique 2 cabecera sudeste, a cargar, por 8 días.
Flinston, dársena norte sección 5.a, a embarcar, por 3 días.
Trevaylor, dársena norte, fondeado, a embarcar, por 3 días.
Vera, Boca sección removido, a cargar, por 5 días.
Independencia, dock sur, a embarcar, por 3 días.
Oceanía, Boca sección removido, a descargar, pr 13 días.
Hungaria, Boca sección removido, a descargar, por 6 días.
Curzula, Barracas frente a la barraca Balcarce, a descargar, por 2 días.
Baroe Fairlie, dársena norte, fondeado, a embarcar, por 4 días.
Don Carlos R., dique 2 entre las secciones 2.a y 3.a, a cargar, por 2 días.
Anita, Boca sección removido, a cargar, por 3 días.
Gezina, Barracas, frente a la barraca Victoria, a descargar, por 30 días.
Orán, Boca vuelta de Rocha, a reparaciones, por 12 días.
C. di Maurizzio, dock sur, a descargar, por 14 días.
N. Athanasoulis, Boca frente al ferrocarril Sud, a reparaciones, por 10 días.
Emma T., Barracas frente a la barraca Porteña, a descargar, por 2 días.
Unión, dársena sur parte oeste, a descargar, por 8 días.
P. M. García, Barracas frente a Peña, a descargar, por 6 días.
Gallineta, Boca sección removido, a cargar, por 3 días.

VAPORES CON CORRESPONDENCIA A SALIR

Día 16: Vasari, llevará correspondencia para Brasil, Barbados y Norte América, a las 8 a. m. con alcance hasta las 7 p. m.
Día 17: Frisia, llevará correspondencia para Brasil, Portugal, España, Gran Gretaña, Holanda, Bélgica y Países esdaninavos, a las 2 p. m., sin alcance.

ESPECTACULOS

TEATROS

OPERA. — La afición — La pasión.
COLISEO. — Hoy cuarta exhibición del grandioso y hermoso film "Civilización", 40 profesores de orquesta y 20 coristas, bajo la dirección del maestro Cav. Ricardo Furletti.—Platea, 3 $.
SAN MARTIN. — Hoy, debuto de la compañía: El registro civil y Juan Moreira.
APOLO. — La hora nona — El movimiento continuo.
ARGENTINO. — Caer en la trampa (Un Frere) — Su Excelencia.
NUEVO. — El cunero — El camarín de Bermúdez — Los novios de Genoveva — Las víboras.
BUENOS AIRES. — ¿Cual de los dos? — La conquista.
AVENIDA. — El método Gorritz — La tierra del sol — Los molinos cantan.
COMEDIA. — El juicio de Salomón — La barbarie moderna — Los lugareños.
NACIONAL. — En la posta — Criollos y gringos — El alma del tango—Los devotos.
MARCONI. — La paz en peligro.
MODERNO. — El cabo primero — El grumete — San Juan de Luz.
VARIEDADES. — La gatita blanca — El pobre Valbuena — Las brivonas.
OLIMPO. — El domingo 19, debuto de la compañía: Día del perdón — El ladrón.
TEATRO SUD AMERICANO. — Caín! Sal... Chichón.

VARIEDADES Y CIRCOS

CASINO (Maipú 336). — Compañía de variedades y atracciones. — Hoy: Variado programa tomando parte todos los nuevos artistas. Debuto de Bam Bam, los misteriosos cowboys norteamericanos. Gran acto de ilusionismo, Teresanto y Rovira bailes gitanos. De 11 a 12: Campeonato de lucha romana.—Entrada general, 1.50 $.
ROYAL THEATRE (Corrientes 835). — Los rayos X — Mundo Argentino — La revista del amor.
CIRCO HOLMER (Cabildo esq. Monroe). — Belgrano. — Gran compañía ecuestre y de novedades Manager A. Holmer. Ecuestres, gimnastas, acróbatas, animales amaestrados, clowns, tonys, payasos, etc. El mejor conjunto artístico actualmente en jira por la América del Sud. Función todos los días matinées los jueves, sábado, y días feriados. Hoy: Variado programa con atracciones y variedades. Debuto de los cuatro Riquelme. Presentación de los leones Nerón y César. —Platea, 1 $.
PABELLON DE NOVEDADES (Corrientes y Bermejo). — Circo Americano de espectáculos amenos e instructivos. — Hoy: Variado programa con atrayentes ejercicios acrobáticos y de alta novedad. Debuto de nuevos artistas.—Platea, 1 $.
FRONTON BUENOS AIRES (Córdoba 1130) — Hoy a las 9 p. m., dos partidos de pelota a cesta. El primero a 30 tantos, entre Josechu y Rodríguez contra Illana y Arana. El segundo a 40 tantos, entre Sánchez y Machín contra Ortiz y Trecet.
PISCINA LAS ROSAS (Avenida Alvear y Bustamante). — Abierto todos los días de 8 a 12 a. m. y de 3 a 9 p. m. — Espléndida y grandiosa piscina. Capacidad de 2.000.000 de litros de agua. Renovación de 200.000 litros de agua por hora. Waterchute, trampolín y demás aparatos de natación. Baños y ropa 1 $. Abonos de 12 baños, con ropa, 10 $.
Tranvías que conducen a la Piscina: 35, 36, 38, 63. Con combinación, 10, 11, 15, 56, 58, 59.
PANORAMA DE LA BATALLA DE SALTA (Carlos Pellegrini y Corrientes). — Interesante vista panorámica que reproduce el histórico episodio de la Batalla de Salta, ejecutándose durante la exhibición el grandioso poema, sinfónico original del maestro Pavanelli. — Espectáculos por secciones desde las 10 a 12 m., de 2 a 6 y de 8 a 11 p. m., Entrada general $ 0.50. Niños y militares $ 0.25.
PARQUE JAPONES (Callao y Paseo de Julio). — Temporada de invierno. — Abierto todos los domingos y feriados, de 2 de la tarde a 12 de la noche. Números de atracciones en el Teatro Romano.
SKATING RINK L'AIGLON (Florida 148) — Patinaje sobre ruedas. — Tres secciones diarias.
ESMERALDA (Esmeralda 453). — Función todos los días, tarde y noche: Variado programa. Orquesta dirigida por el maestro E. Manfredi.
PALAIS DE GLACE. — Patinaje sobre hielo. — Paseo de la Recoleta. — Todos los días.
EXCURSIONES. — Viajes de recreo a las islas del Delta, con el vapor Rivadavia, exclusivamente para excursiones.
SKATING RINK LAS ROSAS (Avenida Alvear y Bustamante). — Patinaje sobre ruedas. Tress secciones diarias: Mañana, de 9 a 12, tarde de 3 a 6.30 y noche de 9 a 12. Días de moda: domingos y feriados de tarde, y martes y viernes de noche. Lecciones gratis. Grandes concursos. — Entrada 0.50 $.

CINEMATOGRAFOS

PALACE THEATRE (Corrientes 757. — Actualidades de la guerra, Pathé Journal 363, El ojo del muerto, El secreto del secretario, 16.o episodio de La garra de hierro.
SELECT (Suipacha 4321. — Hoy función tarde y noche: Noche: Función a beneficio de la Conferencia de San Vicente de Paul de N. S. de Lourdes.
SPLENDID THEATRE (Santa Fe 1848).— Hoy: matinée de moda infantil: 12 y 13 episodios de La garra de hierro, El odio de Magdalena, Max Linder, Carlitos y Salustiano.
LAVALLE (Lavalle 921). — Hoy función tarde y noche: El honor de una mujer La ceguera de un padre, Canillita guarda de tranvía.
ELECTRIC PALACE (Lavalle 836. — El odio que mata, 11.o episodio de La garra de hierro.
PETIT PALACE (Libertad 976). — Hoy: Pathé Journal 363, El ojo del muerto, 16.o episodio de La garra de hierro.
SMART PALACE (Corrientes 1279|1283)— 4.o Concierto de abono, dirección C. Galto. Estreno: 7.o y 8.o cuento de "Corazón".
CINEMATOGRAFO CALLAO.—(Callao 27) — Actualidades argentinas.
TEATRO CINE BOLIVAR (Bolivar 1032 Variado programa con estrenos.
REAL CINE (Esmeralda 429). — Hoy La ruta de la felicidad, Resaca, Corazones desterrados.
GENERAL BELGRANO (Cabildo 2165.— El odio que mata, El precio de la felicidad, Pathé Journal 362, 16.o episodio de La garra de hierro.
THE AMERICAN PALACE (Córdoba y Variado programa con estrenos.
BIOGRAFO CENTRO SUD (Belgrano 1816) Variado programa con estrenos.
MAJESTIC THEATRE (Lavalle 889). — Variado programa con estrenos.
GRAN CINE RADIUM N.o 3 (Rivadavia 2970). — Variado programa.
BIJOU SALON (Pueyrredón 905). —Hoy: Variado programa con estsenos.
DON JUAN DE GARAY (Garay 2467) — Variado programa con estrenos.
CRYSTAL PALACE (Corrientes 1550). — Variado programa con estrenos.
CINE OPERA (Corrientes 846). — Hoy: Variado programa con estrenos.
DE LAS FAMILIAS (Cabildo y F. Lacroze) Variado programa con estrenos.
MUNDIAL PALACE (Belgrano 1200). — Variado programa con estrenos.
VELEZ SARSFIELD (Rivadavia 5842).— Variado programa con estrenos.
GRAN SALON ALMAGRO Rivadavia 1380. Variado programa con estrenos.
CINE GENERAL URQUIZA (Guanacache 5354). — Variado programa con estrenos.
CINE MODERNO (Corrientes 980). — Variado programa con estrenos.
CINE PARC (Santa Fe y Thames). — Variado programa con estrenos.
MIGNON PALACE (Juramento 2443). — Variado programa con estrenos.
CINE OPERA (Corrientes 848). — Hoy. Variado programa con estrenos.
CINE COVEN GARDEN (Santa Fe 2541)— Variado programa con estrenos.
TEATRO "9 DE JULIO" Bauness 2523, (Villa Urquiza). — Biógrafo y atracciones.
IMPERIAL (Cangallo 771). — Hoy, función tarde y noche Variado programa.
CINE NUEVO (Cangallo y C. Pellegrini)— Variado programa con estrenos.
TEATRO CINE PARIS. — Hoy: Variado programa con estrenos.

EDICTOS JUDICIALES

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Matías Mackinlay y Zapiola, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por doña SERVILIANA OLIVERA DE MARQUEZ, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, octubre 17 de 1916. — José A. Quirno Costa, secretario. 1|997 v. Nov.18

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don ENRIQUE, ENRIQUE JUAN ó ENRIQUE JUAN BAUTISTA HUYSKENS, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir, sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 18 de octubre de 1916. — José E. Cirio, secretario.
2|6 v. Nov. 18.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Matías Mackinlay Zapiola, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don RAMON o JOSE RAMON CELAYA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, octubre 12 de 1916. — Carlos G. Marín, secretario. 2|9 v. Nov. 19.

El señor juez de 1.a instancia en lo civil de la Capital de la República, Doctor Don Matías Mackinlay Zapiola, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por Don Carlo s Casalini ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, octubre 16 de 1916. — Carlos G. Marin, secretario. 2|195-v-nov. 19

El señor juez de 1.a instancia en la civil de la capital de la República, doctor don Pedro V. Meléndez ha dispuesto se cita, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por Evaristo Allini y Herminia Fornasari o Fornazari, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires, octubre 19 de 1916.—Alberto S. Oderigo, secretario. 2|33v20nov.

Por disposición del señor juez de 1.a instancia en lo civil de la capital federal doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don Alberto o Alberto Daniel Mejías, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término comparezcan por ante el juzgado y secretaría del que subscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires 19 de octubre de 1916.—C. P. Ayarragaray, secretario. 2|34v20nov.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor don César A. Campos, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don REGINO DE LA CANAL, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 9 de octubre de 1916. — Luis Demaría, secretario.
2|51 v. Nov. 24.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República doctor don Uladislao F. Padilla, se cita y emplaza por el término de treinta das, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don MANUEL LORENZO y doña BENIGNA SENYEN DE LORENZO, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, octubre 25 de 1916. — Dámaso E. Palacio, secretario.
2|56 v. Nov. 25.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Arturo Seeber, se cita y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña ERNESTINA COBO de LAVALLE, ya sean como herederos o acreedores para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, octubre 28 de 1916. —Juan M. Cabrera, secretario. 2|108 v. Dic. 2.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don EMILIO PACHETTI, ya sean como herederos o acreedores para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir, sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 4 de agosto de 1916. — Carlos Schatz, secretario. 2|131 v. Dic. 3.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República Argentina, doctor Adolfo Casabal, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de quince días contados desde la primera publicación del presente a don CONSTANTINO SCARDAMAGLIA, a fin de que comparezca a tomar la intervención que le corresponda en el juicio seguido por el Banco El Hogar Argentino contra CONSTANTINO SCARDAMAGLIA, sobre cobro de un crédito hipotecario bajo apercibimiento de nombrársele defensor de ausentes si así no lo hiciere.
Buenos Aires, octubre 25 de 1916. — Enrique Aranda, secretario. 2|133 v. Nov. 18.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Roberto Bunge, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don PEDRO ANTONIO ARAOZ RETO, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, noviembre 8 de 1916. — Francisco D. Quesada, secretario.
2|151 v. Dic. 7.

Por disposición del señor juez de comercio de la capital, doctor Alberto Estrada, a cargo interinamente del juzgado del doctor Eduardo M. Naón, se cita, llama y emplaza por el término de quince días a contar desde la primera publicación del presente edicto, a don SANTIAGO DURAN, para que dentro de dicho término, comparezca ante este juzgado y secretaría del autorizante, a practicar el reconocimiento de la firma que subscribe el documento de foja una por valor de setecientos *setenta pesos* moneda nacional, en el juicio que le han iniciado el señor Luis Levie, bajo apercibimiento de dársele por reconocida en su rebeldía, si no comparece; debiendo al mismo tiempo comparecer dentro de dicho término, a estar a derecho en este juicio, bajo apercibimiento de nombrarle defensor que lo represente en su rebeldía.
Buenos Aires, noviembre 3 de 1916. — J. Arturo Aguilar, secretario.
2|166 v. Nov. 24.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Roberto Bunge, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don JULIAN MUÑOZ, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, noviembre 8 de 1916. — Fermín M. Alsina, secretario.
2|165 v. Dic. 9.

Por disposición del señor juez de comercio, doctor Juan B. Estrada interinamente a cargo del juzgado del doctor Eduardo M. Naón, secretaría del autorizante, se hace saber por ocho días a los acreedores de la quiebra de CLEMENTE HERMOSILLA, que se encuentra por dicho término en secretaría, a los efectos del art. 118 de la ley de quiebras, el proyecto de distribución presentado por el síndico, y que se ha señalado la audiencia del 22 de noviembre a las 3 p. m., para que tenga lugar la junta de acreedores a fin de regular los honorarios de la sindicatura.
Buenos Aires, noviembre 9 de 1916.
2|194 v. Nov. 21.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Uladislao F. Padilla, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don SANTIAGO CRECENZO o CRESCENZO ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, noviembre 9 de 1916. —Ricardo Bollini, secretario. 2|198 v. Dic. 13.

Por disposición del señor juez federal de la Capital, doctor don Tomás Arias, se cita al señor ALBERTO MALPELLI, para que dentro del término de tres días a contar de la primera publicación del presente edicto comparezca ante S. S. por intermedio de la secretaría a cargo del autorizante, a estar a derecho en el juicio que le sigue el Banco de la Nación Argentina, por cobro ejecutivo de pesos, bajo apercibimiento de darle intervención al señor Defensor de Ausentes en turno si no comparece.
Buenos Aires, agosto 29 de 1916. — Carlos M. Castellanos, secretario.
2|206 v. Nov. 16.

Por disposición del señor juez de comercio de la capital, doctor Félix Martín y Herrera, se hace saber que ha quedado disuelta la sociedad que giraba en esta plaza con el rubro de BELO MELEGA y Cía.
Buenos Aires, noviembre 13 de 1916. — N. Matienzo, secretario. 2|207 v. Nov. 18.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don HUGO HOHL, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, 6 de noviembre de 1916. — C. P. Ayarragaray, secretario.
2|217 v. Dic. 15.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Uladislao F. Padilla, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don ANTONIO DEVOTO ya sean como herederos o acreedores para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.
Buenos Aires, noviembre 9 de 1916. — Ricardo Bollini, secretario. 2|220 v. Dic. 15

CONVOCATORIAS

COMPAÑIA ANGLO ARGENTINA DE ELECTRICIDAD. — Convocatoria. — Por disposición del directorio y de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 29 de los Estatutos Sociales, se convoca a los señores accionistas a la décima Asamblea General Ordinaria, que tendrá lugar el 30 de noviembre corriente a las 11 a. m., en el local de la Compañía, Esmeralda número 188, para tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA:

1.o Lectura y aprobación de la Memoria y Balance, correspondientes al décimo ejercicio terminado el 31 de julio de 1916 con informe del síndico.
2.o Distribución de las utilidades del décimo ejercicio.
3.o Elección de cuatro Directores Titulares por dos años.
4.o Elección de dos Directores Suplentes por dos años, y en caso de ser nombrado Titular uno de los Directores Suplentes, elegir un Director Suplente más por un año.
5.o Elección de un Síndico y un Síndico Suplente.
6.o Designación de dos accionistas para que en representación de los demás aprueben y firmen el acta de esta Asamblea.
Se previene a los señores accionistas, que según el artículo 30 de los Estatutos, para obtener el boleto de entrada a la Asamblea, es necesario depositar las acciones o los certificados que acrediten la propiedad de las mismas, hasta tres días antes de la fecha fijada para la Asamblea, en las oficinas de la Compañía, calle Esmeralda N.o 188. — El Directorio.
Buenos Aires, noviembre de 1916.
2|167 v. Nov. 24.

BANCO PROVEEDOR DEL RIO DE LA Plata. — Sarmiento 757. — 2.a Convocatoria. — Por resolución del Directorio y no habiendo tenido lugar la asamblea en 1.a y 2.a convocatoria por falta de número, se convoca a los señores accionistas a la asamblea extraordinaria que tendrá lugar en las oficinas del Banco, el sábado 2 de diciembre próximo, a las 6 p. m., con objeto de tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA:

1.o Disolución anticipada de la Sociedad y nombramiento de liquidador.
2.o Nombramiento de dos señores accionistas para que, en representación de la asamblea firmen el acta de la misma.
De acuerdo con lo dispuesto en el art. 25 de los estatutos, los señores accionistas deberán depositar sus acciones antes del día 30 del corriente, a las 4 p. m.
Atento a lo dispuesto en el art. 27 de los estatutos, la asamblea se celebrará con los accionistas que concurran, cualquiera que sea su número.
Buenos Aires, noviembre 16 de 1916. — El secretario. 2|216 v. Dic. 2.

LA SOCIEDAD ISRAELITA "CHEVRAH Keduscha Aschkenasi", invita a sus socios a la Asamblea General Ordinaria que celebrará el domingo 26 de noviembre, a las 8 p. m. en el salón "Casa Suiza", calle Rodríguez Peña 254.—V. Presidente, E. Rosenzvt; secretario, S. Axenfelo.
2|221 v. Nov. 16.

WHISKY
BUCHANAN

PROFESIONALES

ABOGADOS

Dr. FRANCISCO BEIRO
TALCAHUANO 287 U. T. 976 Libertad

Estudio de los doctores
José María Sáenz Valiente y Andrés Ferreyra (hijo)
Abogados
Lavalle 1378 U. T. 4240, Libertad

Dr. VICENTE C. GALLO
Estudio: Avenida de Mayo 1411
U. T. 665 (Libertad)

Dr. FERNANDO SAGUIER
Estudio: Florida 440
U. T. 6087 (Avenida)

Dr. HIPOLITO LEYS
Estudio: Lavalle 930. U. T. 3608 (L.)

Dr. DOMINGO E. SALABERRY
Defensa 188

Dr. JOSE M. GIUFFRA
Estudio: Talcahuano 446

Dr. PEDRO A. FOX
Estudio: B. Mitre 451

Dr. LEONARDO PEREYRA IRAOLA
Estudio Florida 880 U. T. (Av.)
Esmeralda 1212 U. T. 1521 (Juncal)

Dr. RAUL MANRIQUE
Estudio: Av. de Mayo 822
U. T. 193 (Libertad)

Dr. JULIO A. ROJAS
Estudio Uruguay 546, Dpto. 3. — U. T. 1955, (Libertad).

L. BOUSQUET y Cía.
Asuntos judiciales. Cobranzas a comisión. Cangallo 521, Esc. 19.

LUIS F. MAGALDI
Agrimensor nacional
Estudio: San Martín 142, Escr. 37
de 10 a 11 y de 4 a 5

DENTISTAS

Dr. MIGUEL ELKIN
Cirujano dentista. — Consultas de 9 a 11 y de 2 a 6. Chacabuco 409.

Clínica dental diurna y nocturna
Dr. NATHAN BLITZ
Cirujano dentista
De 8 a 12 a. m. y de 1 a 6 p. m. Nocturna de 7 p. m. a 2 a. m. — Av. de Mayo 975, primer piso. — U. T. 1672 Lib. — Buenos Aires.

MEDICOS

ANALISIS
LABORATORIO Y FARMACIA
Abierto Día y Noche
SUIPACHA 477
U. T. 318 Libertad
DOCTORES NELSON

Doctor PICCININI
Especialista en enfermedades secretas: gastro intestinales y piel. — Consultas de 11 a 12 a. m. y de 2 a 5 p. m. Consultas 5 pesos, aplicaciones del 914, 20 $. — Corrientes 1211.

Dr. A. C. REBUFFO
Enfermos de los ojos
Consultas de 10 a 11 y 2 a 6 p. m.
Bmé MITRE 1036

Dr. A. NOCETI
Enfermedades de los ojos y prescripción de anteojos. De 1 a 6 p. m.
MAIPU 535

Dr. MARTIN M. TORINO
Médico cirujano. Enfermedades crónicas e internas. Ha trasladado su escritorio a ARENALES 1640. Consultas de 1 a 3.

Dr. E. G. FIGUEROA
Afecciones intestinales, estómago y abdominales, tratamiento especial de las hemorroides. — Santa Fe 1273. De 4 a 6 de la tarde.

Dr. ENRIQUE E. MANSON
Médico del Hospital Rivadavia. Señoras, Partos y Cirugía abdominal. — Consulta de 2 a 4. Montevideo 937. — Director del Sanatorio Althabe, Crispo y Mánson de la calle Estados Unidos 1038.

REMATES

Adolfo Bullrich y Cía.

VACAS LECHERAS Y YEGUAS Shire. — 20 vacas y crías Durham y Holstein, las amas del plantel de "Azcuénaga", muy buenas lecheras; 1 toro Holstein y 32 yeguas y potrancas Shire de pedigree, en la cabaña "Azcuénaga", del señor Carlos Villate Olaguer.

El viernes 17 de noviembre, a la 1.15 p. m., en la misma cabaña, en Olivos, F. C. C. A., con los productos a la vista.

Oportunamente detalles completos. — Adolfo Bullrich y Cía.

2|174-v-nov. 16

6000 NOVILLOS Y VACAS EN VIDAL. — Haciendas de muy buena mestización Durham y en general en muy buen estado, existentes en el establecimiento "La Blanqueada", distante 3 1|2 leguas de Coronel Vidal, F. C. S., por orden y cuenta de los señores Luis Etchegaray y Cía. por desalojo del campo.

Se incluyen en la venta unos 4700 novillos de 1 a 3 años, entre ellos lotes de una marca y de novillos mochos, comprendiendo el resto de la hacienda vacas con y sin cría y servidas, y vaquillonas, de acuerdo con el siguiente detalle:

1000 novillos de 2 1|2 y 3 años, muy buen mestizo y muy buen estado, parte carne gorda (mitad mochos).
500 novillos 2 1|2 y 3 años, buen mestizo, carne gorda.
850 novillos 2 y 2 1|2 años, muy buen mestizo, muy buen estado.
1000 novillos 2 y 2 1|2 años, buen mestizo, muy buen estado.
200 novillos de 2 años, gran clase, una marca.
900 novillos de 1 y 1 1|2 años, mochos, una marca.
250 novillos de 1 y 1 1|2 años, buen mestizo, buen estado, 2 marcas.
600 vacas 4 y 5 años, incluso 300 terneros, muy buen mestizo, 1 marca.
300 vacas incluso 150 terneros, muy mestizos, 1 marca.
150 vacas muy buen mestizo, servidas, dos marcas.
300 vaquillonas de 1 y 2 años, buen mestizo, 2 marcas.

La venta se realizará

El sábado 25 de noviembre, a la 1 p. m., en el mismo establecimiento, después de un almuerzo campestre, con las haciendas en lotes apropiados y a la vista.

Comisión 4 o|o a cargo de los compradores.

Otros informes en nuestra casa, Florida 269 y 273, Buenos Aires. — Adolfo Bullrich y Cía. 2|215 v nov24

Banco Hipotecario Nacional

SUCURSAL LA PLATA

POR EJECUCION JUDICIAL. — CASA EN Lomas de Zamora. Préstamo N.o H.o 3002|21727 2.a ley N.o 9155, 1.a serie, de pesos 58.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de La Plata, establecida en la calle 51 número 529, el día JUEVES DIEZ Y SEIS DE NOVIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LAS DOS DE LA TARDE, una casa ubicada en Lomas de Zamora, jurisdicción de la provincia de Buenos Aires, calle Francisco Portela, antes Bulnes número 251, edificada en terreno compuesto según sus títulos de 56.29 metros de frente a la calle Gazcón, hoy Leandro N. Alem, por 112.58 metros de fondo, lo que según un plano que se citará enseguida encierra una superficie de 6.337 metros, 13 decímetros cuadrados; lindando: al este con la calle Leandro N. Alem, antes Gazcón; al oeste, con la calle Acevedo; al sur, con la calle Francisco Portela, antes Bulnes y norte, con la sucesión de Miguel Noguera, M. Espiro y otros. Según plano agregado al expediente de préstamo firmado por el ingeniero don Alejandro R. Amoretti, el terreno deslindado mide: 54.70 metros al este sobre la calle L. N. Alem, siguiendo hacia el sur, donde tiene una ochava de 2.90 metros que da frente al S. E., de aquí siguiendo hacia el oeste y dando frente al sur sobre la calle Portela, tiene 109.47 metros, de aquí arranca una línea hacia el norte, formando otra ochava de 2.85 metros, con frente al S. C., de aquí siguiendo hacia el norte y dando frente al oeste tiene 54.29 metros y de aquí arrancando hacia el este y con frente al norte hasta llegar al punto de partida tiene 118.52 metros; lindando con los herederos de Espiro, Buchanan y González Videla y encierra una superficie total de 6.413 metros 10 centímetros cuadrados.

BASE DE VENTA: $ 81.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 58.000. que reconoce la propiedad, reducida hoy a pesos 56.124 con 161 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir Banco Hipotecario Nacional, 25 de Mayo 245, (capital federal) o a su sucursal en la ciudad de La Plata. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 2 de noviembre de 1916. 2|101 v. Nov. 16.

CAPITAL

POR EJECUCION JUDICIAL. — CASA, calle Gaona números 2901|7, esquina Nazca N.o 1110. N.o H.o 12332. Serie C. H. A., 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el VIERNES 17 DE NOVIEMBRE DE 1916, A LAS 2 P. M., una casa ubicada en la calle Gaona números 2901|17, esquina Nazca N.o 1110, con edificio en el estado en que se encuentra, el que se compone de salón de negocio con sótano, dormitorio, comedor, baño, cocina, etc., y una pieza de servicio en altos. Terreno mide: 8.66 metros de frente al S. E., por 17.36 metros de fondo al N. O., que también es frente.

BASE DE VENTA $ 10.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 7.500 que reconoce la propiedad, reducida hoy a pesos 7.070 con 104 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma, hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 3 de noviembre de 1916. 2|510 v. Nov. 17.

CAPITAL

GRAN FINCA CALLE SAN JUAN Nos. 2479|83, entre las de Matheu y Alberti. N.o H.o 11.467, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el MARTES 21 DE NOVIEMBRE DE 1916 A LAS 2 P. M., una gran finca ubicada en la calle San Juan Nos. 2479|83, con edificio compuesto de planta baja, cinco pisos altos y azotea. PLANTA BAJA, con entrada por el número 2483, amplio salón de negocio con sótano, dos habitaciones, baño, cocina, etc., una pieza de servicio en entrepiso y un altillo. Por el número 2479, una pieza para el portero. PRIMER PISO, que se comunica interiormente con la planta baja, consta de amplio salón, dos habitaciones, baño, cocina, etc. y en entrepiso una pieza de servicio y un altillo. SEGUNDO PISO, consta de dos departamentos, compuesto el del frente de 2 habitaciones comedor, baño, cocina, etc. y en entrepiso una pieza de servicio; y el departamento del fondo se compone de dos habitaciones, comedor baño, cocina, etc., y en entrepiso una pieza de servicio y un altillo. III, IV y V PISO, tiene cada uno igual distribución que el anterior; VI PISO, consta de un departamento compuesto de tres habitaciones, comedor, baño cocina, etc. y una pieza de servicio en entrepiso y altillo. Terreno mide: 7.79 metros de frente al S.; 25.15 metros de fondo en el costado E.; 25.50 metros en el costado O. y 7.85 metros en el contrafrente al N.

BASE DE VENTA $ 107.900

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 107.000, que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 100.866 con 824 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA el 7 de noviembre de 1916. 2|145 v. Nov. 21.

CAPITAL

CASA CALLE MORON N.o 3546, ENTRE las de San Nicolás y Gran. N.o H.o 718, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el LUNES 27 DE NOVIEMBRE DE 1916, A LAS 12.30 P. M., una casa ubicada en la calle Morón número 3546, con edificio compuesto de jardín al frente, 3 habitaciones, cocina, y demás dependencias; y terreno que mide: 6.88 metros de frente al N. O., por 17.32 metros de fondo.

BASE DE VENTA $ 3.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de pesos 2.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a pesos 1829 con 137 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma, hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes, ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 13 de noviembre de 1916. 2|182 v. Nov. 27.

SUCURSAL ROSARIO

CASA EN LA CIUDAD DE ROSARIO. — Préstamo N.o H.o 501|19951 2.a ley número 9155 1.a serie de $ 28.500. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de Rosario, establecida en la calle Córdoba número 1648, el día LUNES VEINTE Y SIETE DE NOVIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LAS DOS Y TREINTA DE LA TARDE, un terreno y edificio ubicado en la ciudad de Rosario, calle Córdoba números 820|824, entre las de Laprida y Maipú, compuesto su terreno de 10 metros 235 mm. de frente al sur por 30.31 metros de fondo, lindando: al sur, con la calle Córdoba; al oeste, con Fernando Alemán; al este, con terreno que fué de Angel Seretti y al norte con terreno que fué de Cecilia Torres.

BASE DE VENTA $ 32.500

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de pesos 28.500 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 27.408 con 099 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma, hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes, ocurrir al Banco Hipotecario Nacional 25 de Mayo 245, (capital federal) o a su sucursal en Rosario y en Santa Fe. Aviso iniciado en LA EPOCA el 13 de noviembre de 1916. 2|180 v. Nov. 27.

SUCURSAL ROSARIO

CASA EN LA CIUDAD DE ROSARIO. — Préstamo N.o H.o 502|19952 2.a ley número 9155 1.a serie de $ 28.500. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de Rosario, establecida en la calle Córdoba número 1648, el día LUNES VEINTE Y SIETE DE NOVIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS A LAS DOS DE LA TARDE, un terreno y edificio situado en la ciudad de Rosario, calle Córdoba números 826|830, entre las de Laprida y Maipú, compuesto su terreno de 10 metros 225 mm. de frente al sur, por 30.31 metros de fondo; lindando: al sur, con la calle Córdoba; al este, con Fernando Alemán; al oeste, con el Banco Maná y al norte, con terreno que fué de Cecilia Torres. Lo edificado lo constituye una casa de altos y bajos.

BASE DE VENTA $ 32.500

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de pesos 28.500 que reconoce la propiedad reducida hoy a $ 27.408 con 099 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma, hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes, ocurrir al Banco Hipotecario Nacional 25 de Mayo 245, (capital federal) o a su sucursal en Rosario y en Santa Fe. Aviso iniciado en LA EPOCA el 13 do noviembre de 1916. 2|181 v. Nov. 27.

CAPITAL

FINCA, AVENIDA SAN MARTIN N.o 1272, entre las de Monte Dinero y Pujol. N.o H.o 15752, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el MARTES 28 DE NOVIEMBRE DE 1916, A LAS 12.30 P. M., una finca ubicada en la Avenida San Martín número 1272, con edificio compuesto de subsuelo, piso bajo, dos pisos altos y azotea, con las siguientes distribuciones: SUBSUELO, dos piezas grandes, vestíbulo, w. c., lavaderos y escalera interior que conduce hasta la azotea. PISO BAJO zaguán de entrada, que sirve para entrada de automóviles, jardín al fondo y garage. PRIMER PISO, hall, sala comedor, cocina, y en entrepiso tres piezas, etc. SEGUNDO PISO, vestíbulo, 4 habitaciones, y baño, y azotea, la que ocupa toda la superficie de la casa. Terreno mide: 8.66 metros de frente al N. por 32.38 metros de fondo en el costado E.; 29.17 metros en el del O., teniendo 9.20 metros en el contrafrente al S.

BASE DE VENTA $ 29.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de pesos 24.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 22.932 con 920 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste. no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes, ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 14 de noviembre de 1916. 2|203 v. Nov. 28.

CAPITAL

FINCA, CALLE SAN JUAN Nos. 2021|53 entre las de Sarandí y Rincón. N.o H.o 8983, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el MARTES 28 DE NOVIEMBRE DE 1916, A LAS 2 P. M., una finca ubicada en la calle San Juan números 2021|23|35|37|41|43|51|53 con las construcciones que contenga y en el estado en que se encuentra su edificio. Terreno mide: 48.90 metros de frente al S., por 58.24 metros de fondo en el costado E., y 57.65 metros en el del O., teniendo en su contrafrente al N., 47.29 metros, previniéndose que a los 12 metros del ángulo del fondo N. O., del terreno, empieza un martillo en contra de 0.40 metros con una pequeña inclinación hacia el S. E., martillo que termina a los 11.73 metros donde tiene 0.78 metros hasta encontrar la línea del fondo, o lo más o menos que resulte.

BASE DE VENTA $ 151.500

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de pesos 150.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 140.394 con 154 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes, ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 14 de noviembre de 1916. 2|204 v. Nov. 28.

CAPITAL

CASA CALLE NAVARRO ESQUINA MARCOS Paz N.o 3587 (Villa Devoto). N.o H.o 9959, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el MIERCOLES 29 DE NOVIEMBRE DE 1916, A LA 1 P. M., una casa ubicada en la calle Navarro esquina Marcos Paz N.o 3587 con jardín al frente, y edificio compuesto de comedor, 2 habitaciones, baño, cocina, etc.; y terreno que mide: 10.04 metros de frente al N. O., por 25.18 metros de fondo y frente por el lado S. O.

BASE DE VENTA $ 5.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de 4.500 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 4.242 con 068 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes, ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 15 de noviembre de 1916. 2|211 v. Nov. 29.

VICTOR M. RODRIGUEZ

JUDICIAL. — PASCO 774, ENTRE INDEpendencia y Chile, 6 m. 92 cmts. por 30 m. 31 cent. Superficie 209 m2. 740 dem2. Sala a la calle, 5 piezas, cocina, m. c., un cuarto de baño, un patio y cloacas domiciliarias. La construcción se halla en buenas condiciones de conservación y su situación es excelente. Orden del señor juez doctor Roberto Bunge, secretaría del doctor Manuel A. Marini, en el expediente testamentario de doña María Vattuone de Valo y Juan Bautista Valo. Base $ 10.722.93 m|n. o sean las 2|3 partes de la tasación.

El miércoles 29 de noviembre, a las 2 p. m. m. Seña 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Otros informes, Lavalle 1959, de 10 a 11 a. m. U. T. 2466 Libertad. 2|188 v. Nov. 29.

JUDICIAL. — POZOS 1043, ENTRE HUMberto 1.o y Carlos Calvo. Mide 7 m. 794 cent. por 22 m. 782 cent. Superficie 177 m2. 17 demts2. Sala a la calle cuatro habitaciones, dos cocinas, w. c., una pileta, patio y cloacas domiciliarias. Situada en un paraje inmejorable y en buenas condiciones de conservación. Orden del señor juez doctor Roberto Bunge, secretaría del doctor Manuel A. Marini, en el expediente testamentario de doña María Vattuone de Valo y Juan Bautista Valo. Base $ 9.353.46 m|n. o sean las 2|3 partes de la tasación.

El miércoles 29 de noviembre, a las 4 p. m. m. Seña 8 o|o de comisión. Otros informes, Lavalle 1959, de 10 a 11 a. m., U. T. 2466 Libertad. 2|187 v. Nov. 29.

Salaberry y Bercetche

Defensa 188, Buenos Aires, y Córdoba 951, Rosario

8000 vacunos alta mestización Durham en muy buen estado del establecimiento "San Pascual del Moro", a 5 leguas de Quequén F. C. S.

El domingo 19 de noviembre, a las 12 m., en el mismo establecimiento.

En la venta se incluyen los planteles puros por mestización, origen de Raúl y Héctor Villanueva, vacas lecheras especiales, toros de pedigree y p. p. c., a galpón y a campo.

Detalle:
4500 novillos Durham, 2, 3 y 4 años.
650 íd. íd. 1 año.
1700 vacas Durham con y sin cría,
200 vaquillonas de 2 años,
600 terneros de 1 año.
Planteles; 65 vacas con
42 terneros.
96 vacas con
54 terneros.
20 vaquillonas de 2 años.
Toros: 12 toros a galpón.
61 toros a campo.

Las haciendas serán debidamente clasificadas y se presentarán en lotes apropiados. Más adelante publicaremos detalles completos y horarios de trenes.

Informes a nuestras casas, Buenos Aires y Rosario. — Salaberry y Bercetche. 2|106-v-nov. 18

Rodolfo Guillón y Cía.

120 TOROS DURHAM EN TRENque Lauquen — Puros por cruza y criados a campo, de 2 1|2 años, procedentes del establecimiento San Juan y que venderemos por cuenta y orden de los señores Pedro S. Etcheberry y compañía, efectuando el remate para comodidad de los concurrentes, en nuestro local de ventas próximo a la estación Trenque Lauquen, F. C. O.

El miércoles 22 de noviembre, a la 1.30 p. m. y de acuerdo con la clasificación en lotes de 5 y 10 toros, habiendo lotes que se venderán de a uno, con opción.

Los productos de San Juan, de Etcheberry, tienen su origen en los famosos planteles de D. Bernardo Garat, adquiridos hace 40 años por los señores Pedro S. Etcheberry y compañía y su refinamiento corresponde a una selección prolija de padres, hecha inteligentemente en los torneos de la Sociedad Rural y en las ventas de los mejores productos Shorthorn importados.

El conjunto que se ofrece en venta, uniforme en su calidad y estado, se encuentra en condiciones para el servicio inmediato y es susceptible de producir la mejor vaquillona de cría o el novillo de gran tipo, peso y precocidad.

120 toros de 2 1|2 años, criados completamente a campo y que han sido seleccionados de la producción del establecimiento San Juan, lo que nos permite llamar la atención de los señores criadores, pues al efectuar compras harán una verdadera adquisición y podrán dispersar en sus rodeos el beneficio de sus notables condiciones.

Próximamente horario de trenes. Comisión 6 o|o a cargo de los compradores. Más datos a nuestros escritorios en Trenque Lauquen, en nuestras sucursales o en Buenos Aires, Suipacha 137. — Rodolfo Guillon y compañía. 2|210 v nov 21

CASARES Hnos. y DIEHL

1350 vacunos en los Toldos, (F. C. Oeste)

HACIENDAS DE BUENAS CLASE y estado, incluso novillos, vacas y vaquillonas, procedentes de acreditados establecimientos de la zona, y que realizaremos de acuerdo con el siguiente detalle:

200 novillos de 2 1|2 años, buen mestizo Durham, buen estado.
320 novillos de 2 años Durham, muy buena clase, buen estado, mochos, una marca.
150 novillos de 1 año, mestizo Durham, buena clase y estado.
150 vacas Durham, buen estado con crías.
150 vacas secas mestizo Durham.
150 vacas mestizo Durham, buen estado con
150 terneros.
100 vaquillonas buen mestizo Durham de uno y dos años.

El sábado 18 de noviembre, a las 2 p. m., en las instalaciones del señor Arnaldo Rocca, en Los Toldos (F. C. Oeste), con las haciendas a la vista, debidamente clasificadas.

Comisión 2 o|o al comprador y 2 o|o al vendedor en haciendas generales y 3 o|o a cada parte en reproductores y yeguarizos.

Pedidos de local, consignaciones y otros informes, a nuestro representante en Los Toldos (F. C. O.), señor Angel Beristayn, o en nuestras oficinas, Sarmiento 357, Buenos Aires.—Casares Hnos. y Diehl.

2|154v.17nov.

4700 vacunos Durham en Charlone, F. C. P.

INCLUSO 2.000 VACAS Y VAQUIllonas muy especiales de cría, 1.500 novillos de 2 1|2 años y 1.200 terneros de año muy buena clase y estado en nuestro remate especial de haciendas generales en nuestras instalaciones en Charlone, ferrocarril Pacífico.

El remate se efectuará el jueves 30 de noviembre, a las 12 m., con las haciendas a la vista y debidamente clasificadas en lotes apropiados.

Comisión, 2 o|o al vendedor y 2 o|o al comprador en haciendas generales y 3 o|o de cada parte en yeguarizos y reproductores.

Pedidos de local y otros informes en nuestra casa, Sarmiento 357, Buenos Aires o a nuestro representante en dicha localidad, señor José M. Blanco.

Próximamente detalles completos. — Casares Hermanos y Diehl.

2|223-v. nov. 29

Pedro J. Galíndez

JUDICIAL. — POR DISPOSICION del señor juez doctor Adolfo Casabal, en el juicio seguido por Juan Boracchia con Vito Virginillo hoy su concurso, por la secretaría del señor Persiani, remataré un lote de terreno situado en la avenida San Martín entre Trelles y Fontes, compuesto de 8m66 de frente al sud por 49m24 de fondo al Este y 48m92 al Oeste.

El domingo 26 de noviembre, a las 5 y 30 p. m., en el mismo. Base pesos 4000 m|n. Seña 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Informes, Victoria 430.

2|178-v-nov. 25

RIVERO y VIALE

IMPORTANTE LIQUIDACION DE haciendas, útiles, enseres y muebles, en el establecimiento Polvaredas, sobre las estaciones de Del Carril F. C. S. y Polvaredas F. C. Pal. M. V. (trocha angosta) por orden del señor Francisco Lizaso y el concurso de algunos vecinos de la zona.

El sábado 25 de noviembre, a la 1 p. m. Tenemos anotados para este remate 1.700 vacunos Durham, 1.500 ovejas capones y borregos Lincoln, 1.000 yeguarizos mestizos Percherón, Clydesdale y tiro liviano.

Oportunamente publicaremos los detalles. Por datos, a nuestros escritorios en Saladillo, F. C. S., y en Buenos Aires, Venezuela 1230.

2|186 v n 24

GUERRICO & WILLIAMS

JUDICIAL. POR ORDEN DEL señor juez doctor Adolfo Casabal, secretaría del doctor Enrique A. Peña, en el expediente núm. 3417, remataremos los siguientes muebles, cuadros y mercaderías: Una hermosa biblioteca de nogal 8 puertas de cristal, que se puede fácilmente dividir en dos bibliotecas de dos cuerpos, otras dos bibliotecas en las mismas condiciones, pero más bajas, buen juego dormitorio inglés de nogal, un gran armario del mismo estilo, botinero, mesa de cedro, sillas que hacen juego, juego sala antiguo de caoba, mesa de centro íd., varias mesas escritorio, juego tapizado, caja hierro Basch, armario antiguo de caoba, biblioteca roble por sección, buenos cuadros entre los cuadros dos lindas acuarelas de Gabribi y pasteles de Elizalde, estatuas de bronce y petit bronce, columnas onix, otras de nogal, adornos, etc.

El lunes 20 de noviembre, a las 3 de la tarde, en nuestra casa Bmé. Mitre 757, donde están en exposición desde hoy. Comisión 10 o|o.—Guerrido y Williams. 2|225 v n 19

JOSE A. GARCIA

JUDICIAL. — EXCEPCIONAL PROPIEDAD — Avenida América 3360, entre Lavallol y Campana compuesta de un terreno de cuatro lotes, y en el centro un edificio de cinco habitaciones y demás dependencias, jardín al frente con árboles frutales y florales con la base de 5.000 pesos moneda nacional, debiendo el comprador cargar con una deuda de adoquinado que deberá pagarse por cuotas y cuyo importe es de 8.949 pesos con 58 centavos moneda nacional. Título perfecto.

El jueves 30 de noviembre a las 3 p. m., sobre la misma propiedad donde estará mi bandera, procederé a vender en pública subasta y al mejor postor con arreglo al edicto judicial siguiente:

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Adolfo Casabal, secretaría del autorizante, se hace saber que en el juicio seguido por don Carlos Kessler contra doña JUSTA LEONARDA EXPOSITO de VILLAVERDE sobre cobro ejecutivo de pesos, ha sido nombrado el martillero José A. García para proceder a la venta el día y hora que al efecto designe, previa publicación de avisos por el término de quince días en el "Boletín Judicial" y LA EPOCA, la propiedad Avenida América 3360, compuesta de un terreno de cuatro lotes que llevan los números 12, 13, 14 y 15 con todo lo edificado, cuya superficie es de 34 metros 64 centímetros de frente por 49 metros 18 centímetros de fondo, con la base de 5000 pesos moneda nacional, debiendo el comprador cargar con una deuda de adoquinado que importa pesos 8949 con 58 centavos moneda nacional. El martillero deberá percibir el 8 o|o de seña y el 2 o|o de comisión a cargo del comprador. Más datos, Alsina 489, escritorio del martillero.

Buenos Aires, noviembre 10 de 1916. — Alfredo Persiani, secretario. 2|218 v. Nov. 30

S. Domingo Barrau

MAIPU 17

JUDICIAL EN CORDOBA. PEDANía Mojarras. Lugar denominado "El Aguila", departamento Tercero Abajo. Propiedad en terreno de 342.50 mts. de frente al O. por 1000 mts. de fondo al E. Linda: al O. José Binelli, al S. Juana de Echrevens, al N. Teodosia A. de Tissera, y al E. Ramón Cárcano.

BASE: $ 4 575 m|n.

El día 17 de noviembre de 1916, a las 3 p. m. en mi escritorio procederé a su venta por órden del señor juez de 1.a instancia doctor Colombres. Juicio Sociedad Argentina de Edificación contra doña Dolores Acevedo de Schrevens y otro, autos por la secretaría del doctor Sandullo. A cuenta de precio, 8 o|o. Comisión al comprador, 2 o|o. Informes en mi escritorio. — Víctor Sandullo, secretario.

2|148-v- nov. 17

MARIO LIVINGSTON

JUDICIAL. — CAMPO "EL COMUNAL" en Santa Fe, Dep. Garay. Dist. Helvecia, a 3 leguas de la estación Naré F. C. C. N. 4.055 hect. 37 ás. 46 ctas. divididas en 12 lotes. Apto para agricultura y alfalfa, agua buena a 3 y 4 metros de profundidad. Orden del señor juez de primera instancia en lo civil, doctor J. C. Lagos, secretaría del doctor P. Achaval Rodríguez, en los autos Bracht y Cía. con la sucesión de doña Aurora Merediz de Burgis y el doctor Enrique Merediz. Base, $ 30 la hectárea.

El miércoles 29 de noviembre, a las 3, en mi casa, Cangallo 466. Seña 8 o|o. Comisión, 2 o|o. 2|208 v. Nov. 28.

Pereyra, Wallace y Cía.

EN JEPPENER, F. C. S. EL SABAdo 18 de noviembre, a la 1 p. m., 260 vacunos, 60 capones matadero.

Detalle: 40 vacas gordas; 150 novillos de 1 1|2 y 2 años buen estado y clase, en lotes; 50 novillos de 1 año buen estado y clase; 10 vaquillonas de 1 1|2 año tamberas buen estado; 20 vacunos al corte; 2 toros buen uso; 60 capones matadero; 7 yeguas con dos potrillos al pie.

Con seguridad habrá más hacienda. Por informes, dirigirse en Jeppener al señor Juan J. Antuñez o a nuestro escritorio, Perú 375. U. T. 704 (Avenida). — Pereyra, Wallace y Cía.

2|205 v nov.17

Bravo Barros y Cía.

CASA EN PALERMO. — JUDICIAL. —Humboldt 1885, entre Costa Rica y San Salvador. En buen estado. Renta: $ 40 mensuales. A cinco cuadras de Rivera y a seis de Santa Fe. Juez Dr. César A. Campos, secretario Dr. Gabriel Fernández. Juicio Battistina Codino de Risso con la sucesión de Don Juan Bautista Itharte. Base $ 6.000.

El domingo 26 de noviembre, a las 4 p. m., en la misma propiedad. Terreno: 8m56 por 25m98 (10 v. por 30). Edificio: Tres habitaciones, cocina, cocina de madera y galería de mosaicos. 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o a precio de comisión. Informes 351 San Martín 361, Bravo Barros y Cía. 2|164 vnov. 25

LICITACIONES

Comisión de Superintendencia de Marcos Paz

Se llama a licitación pública, por el término de treinta días, a contar desde la publicación del presente aviso, para la provisión de vestuario de verano y ropa interior, con destino al personal y menores de la Colonia de Menores Varones, de Marcos Paz. El pliego de condiciones y demás antecedentes se encuentran a disposición de los interesados en el local de la comisión, Bolívar 65, todos los días hábiles, de 1 a 5 p. m. El acto de la licitación tendrá lugar el día 30 de noviembre, a las 3 p. m., en presencia del señor escribano general de gobierno.

Buenos Aires, octubre 27 de 1916. — Pedro L. Manguero, secretario.

2|67 v. Nov. 26.

PROVINCIA DE CORDOBA

El intendente municipal decreta:

1.o Llámase a licitación pública por el término de 25 días de la fecha para la provisión de un carro de basura que deberá ser igual al modelo que suministre la intendencia con estas características: 4 ruedas, volcador automático cubierto, con 4 puertas en la superficie para ambos lados, capacidad 4 metros cúbicos de basura, alto de las ruedas 0.90 centímetros las delanteras; 150 las traseras, grueso de las camas 3x4 pulgadas, elásticos traseros 10 hojas, de 1.15 centímetros de largo por 65 milímetros de ancho, elásticos delanteros 8 hojas de 65 metros de ancho, ejes de 2|2 pulgadas, rueda maza y cama de algarrobo y rayos lapacho, madera del cajón de pino N.o 8 y tea en el piso forrado de hierro N.o 22. El carro deberá ser pintado del color que indique la intendencia.

2.o Las propuestas serán hechas en papel sellado municipal de cinco pesos, indicando en el sobre únicamente además de la dirección "Licitación Carro Basura", las que serán abiertas el 25 de noviembre a las 4 p. m.

3.o La municipalidad rechazará todas las propuestas o aceptará la más conveniente.

Publíquese y dése al R. M.

San Francisco (Cba.), octubre 30 de 1916. — J. T. Paz Casas, intendente; L. R. Moreno, secretario.

2|173-v-nov. 19

Ministerio del Interior

DIRECCION GENERAL DE CORREOS Y TELEGRAFOS

Llámase a licitación pública por el término de treinta días, para la provisión al correo y al telégrafo de formularios, libros, útiles y materiales durante todo el próximo año de 1917. Por el detalle y pliego de condiciones ocurrir de 11 a. m. a 6 p. m. a la dirección administrativa de correos y telégrafos, calle Corrientes núm. 416 (2.o piso), en cuyo local se recibirán y abrirán públicamente las propuestas el 16 de diciembre próximo venidero, a las 2 1|2 p. m.

Buenos Aires, 16 de noviembre de 1916. — El jefe de la Dirección Administrativa. — M. J. Carlés.

2|223-v-dic. 15

Ministerio de Agricultura de la Nación

Llámase a licitación de precios por el término de treinta días para la provisión de útiles de escritorio al Ministerio de Agricultura y sus dependencias, durante el año 1917. Tendrá lugar el día 8 de diciembre próximo, a las 3 p. m., de acuerdo con la lista y pliego de condiciones que se encuentran a disposición de los interesados en la subsecretaría de Agricultura. sección Contabilidad, Florida 524, 1er. piso, de 12 m. a 6 p. m.

Buenos Aires, noviembre 13 de 1916. — El subsecretario. 2|179 v. Dic. 10.

Ministerio de Agricultura de la Nación

Llámase a licitación por el término de 30 días, a contar desde la primera publicación de este aviso, para la provisión de artículos y materiales de imprenta, litografía, encuadernación y útiles de escritorio necesarios durante el año 1917, de acuerdo con el pliego de condiciones que está a la disposición de los señores proponentes, en los Talleres Gráficos del Ministerio de Agricultura, calle Córdoba 552 (Pasaje).

Tendrá lugar el día 20 de Diciembre próximo, a las 3 p. m., en la subsecretaría de Agricultura, Florida 524, 1er piso.— Buenos Aires, Noviembre 15 de 1916 — El subsecretario. 2|209 v dic. 14

Intendencia Municipal de la Capital

Llámase a licitación para la provisión de pasto seco con destino a la administración general de limpieza hasta el 31 de diciembre próximo. Tendrá lugar el día 23 del corriente a la 1.30 p. m. El pliego de condiciones puede consultarse en la oficina de licitaciones. — Buenos Aires, noviembre 14 de 1916.

2|199 v Nov. 23

BANCOS

BANCO FRANCES DEL RIO DE LA PLATA. — Reconquista 157, Buenos Aires. — Sucursales: Rosario de Santa Fe y Bahía Blanca. Corresponsal en París, Banque Argentine et Francaise, 85, Boulevard Haussman 85.

Abona por año, oro sellado y curso legal:

Por depósitos en cuenta corriente	1 o|o	1 o|o
Id. íd. a plazo fijo de 30 días	1 1|2 "	1 1|2 "
Id. íd. a plazo fijo de 60 días	2 1|2 "	2 1|2 "
Id. íd. a plazo fijo de 90 días	3 1|2 "	3 1|2 "
Id. íd. a mayor plazo	convencional.	
Id. íd. en la Caja de Ahorro, después de 60 días	4 o|o	4 o|o

Cobra:

Por adelantos en cuenta corriente	9 o|o	9 o|o
Descuentos de pagarés y letras	convencional.	

Todas las operaciones bancarias. Emisión de giros y cartas de crédito. Transferencias telegráficas.

Títulos, Cobranzas de cupones y valores. Administración de propiedades. Colocaciones hipotecarias por cuenta de tercero.

Servicio especial de giros postales franceses y remesas de fondos a los movilizados. — La Dirección.

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA. — Casa matriz en Buenos Aires, Reconquista número 200.

Capital subscripto	$ 100.000.000.— m|n
Capital realizado	" 98.0[illegible].880.— "
Fondo de reserva	" 47.9[illegible].176.12 "
Prima a cobrar	" 1:18[illegible].472.— "

Sucursales:

En el exterior: Barcelona, Bilbao, Coruña, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, Montevideo, con una agencia, París, Río de Janeiro, San Pablo, Santos, San Sebastián, Valencia y Vigo.

En el interior Adolfo Alsina, Bahía Blanca, Balcarce, Bartolomé Mitre, Concordia, Córdoba, Dolores, La Plata, Lincoln, Lomas de Zamora, Mar del Plata, Mendoza, Mercedes, (Buenos Aires), Mercedes, (San Luis), 9 de Julio, Pehuajó, Pergamino, Posadas, Rafaela, Rivadavia, Rosario con una agencia, Salta, Salliqueló, San Juan, San Nicolás, San Pedro, Santa Fe, Santiago del Estero, Tres Arroyos, Tucumán y Villaguay.

Agencias en la capital:

Número 1, Pueyrredón 185; núm. 2, Almirante Brown 1422; núm. 3, Vieytes 2000; número 4, Cabildo 2027; núm. 5, Santa Fe 2201; núm. 6, Corrientes 3200; núm. 7, Entre Ríos 1145; núm. 8, Rivadavia 6902; núm. 10, Bernardo de Irigoyen 1600; núm. 11; Caseros 2965; núm. 12, Charcas 1357; núm. 15, Bernardo de Irigoyen 364; núm. 16, Reconquista y Paseo de Julio.

Corresponsales directos en todos los países.

Abona por depósitos en moneda legal

En cuenta corriente	Sin interés
A 30 días	1 1|2 o|o
A 60 días	2 "
A 90 días	3 "
A mayor plazo	conveno.
Depósitos a premio con libreta desde 10 $ moneda nacional hasta 10.000 $ después de 60 días	4 o|o

Cobra:

En cuenta corriente	8 o|o
Descuentos generales	conveno.

El Banco se ocupa de toda clase de operaciones bancarias en general. — Buenos Aires, octubre 1.o de 1916.—Elías D. Arambarri, gerente general.

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA. — Buenos Aires, Bartolomé Mitre 39. — Barracas al Norte, Montes de Oca 701. — Once, Pueyrredón 301. — Santa Fe 2122. — Bernardo de Irigoyen 1138. — Boca, Almirante Brown 1159.

Abona por año	Papel	Oro
Por depósitos en cuenta c.	sin int.	sin int.
Id. a la vista, con libreta.	sin int.	sin int.
Id. íd. a plazo fijo de 3 meses	2 o|o	1 o|o
Id. íd. a plazo de 6 meses.	3 1|2 o|o	1 o|o
Por depósitos en Caja de Ahorros hasta 10.000 $ papel, después de 60 días.	3 "	sin int.
Cobra por año		
Por adelantos en c. cte.	8 o|o	8 o|o

Depósitos en Caja de Ahorros se reciben en las siguientes sucursales: Once de Septiembre, calle Santa Fe, calle Bernardo de Irigoyen, Boca y Barracas.

Buenos Aires, abril 1.o de 1916. — James Dey, Barry Scott gerentes.

AVISOS VARIOS

"LA MERCANTIL"

Es la que adelanta más dinero sobre pólizas de empeño.

886 - LAVALLE - 886

Banco El Hogar Argentino

Avenida de Mayo 886

Tiene casas y departamentos en alquiler, en esta capital y pueblos suburbanos.

PRESUPUESTO GRATIS
CIUDAD O CAMPAÑA
EMPRESARIO PINTOR
Juan J. Guerra
San Salvador, 3869
BUENOS AIRES

MATRIMONIO DESEA ENCONTRAR otro, para tomar departamento módico de 3 a 4 piezas, de Callao al Once. Dirigirse a la administración de este diario.

Lotería Nacional

DE BENEFICENCIA

CON 100.000 PESOS

23.838

CON 20.000

3606

CON 10.000

2963

CON 5.000

4749

CON 2.000

17896 4504 19223 10959

CON 1.000

6017 24906 8919 10240

CON 500

8058 10261 2396 14426 21751 22689 11762 15668 1164 8420 15372 15815 15867

CON 200

9037 7700 22317 1791 14791 10730 21605 19837 18380 8463 5919 20127 12050 23018 25384 14020 4757 16843 9315 9565 20833

CON 100

19090 2125 10414 22946 18325 8543 23850 18249 14446 23379 5741 6215 15326 4628 11736 6825 16466 4586 9840 15435 1556 8401 11185 22433 9209 5769 23386 15815 7305 14072 16872 17724

CON 60

1

321 225 307 848 865 367 496 308 453 779 707 903 715 198 946 080 248 028 133 609 276 374 375 857 787 546 634 386 684 676 786 368 093 567 836 209

2

210 245 252 080 220 824 911 070 620 484 774 560 083 946 150 809 871 765 087 586 370 506 943 112 497 759

3

496 342 231 773 446 202 785 831 497 289 427 010 679 186 782 886 899 412 682 487 523

4

497 024 123 966 255 438 424 357 895 058 767 093 782 826 381

5

598 594 636 043 801 494 033 958 489 037 932 270 193 408 178 771 496 133 662 629 079

6

241 105 826 827 526 059 602 065 656 152 674 911 688 79 709 755 160 341 952 810 046 225 413

7

031 061 938 856 709 601 265 195 436 788 065 154 905 210 787 136 133

8

086 385 510 038 201 357 626 428 485 628 473 982 680 458 991 350 499 049 583 025 070 598 673 043 531 942 010 340 195 182 335

9

302 720 409 520 741 930 454 334 865 435 071 30 307 892 859 546 506 616 898 602.

10

158 018 022 830 424 187 396 665 951 081 912 682 741 785 397 229 425 469 368 010 540 301 784 705 897 050

11

967 959 501 572 679 279 338 742 287 670 934 300 637 188 311 433 594 256 278 841 352 765 216 614 92 490 862 577 472 077 618 298

12

053 793 469 079 835 378 674 313 888 054 653 237 339 886 231 846 777 606 399 375 743 423

13

308 495 594 159 065 046 687 343 526 288 090 481 311 644 216 673 106 842 873 234 407 440 180 650 787 655 890 813 153 593 943

14

415 959 750 919 370 752 386 538 436 507 592 941 086 258 981 555 112 861 819 343 952 591

15

483 647 790 628 972 269 742 002 221 366 464 442 393 863 377 943 882 660 853 315 343

16

110 873 877 657 953 040 136 416 231 693 612 046 219 032 448 084 670 461 663 923 692 695 476 543

17

727 144 094 011 43 835 624 589 862 169 984 008 899 149 112 552 095 560 976 077 768 775 214 529 428 695 633 318 866 816 454

18

865 333 410 599 996 009 224 310 864 891 732 261 677 262 514 332 425 140 209 909 836 158 472 694 846 487

19

685 890 206 303 539 223 506 714 823 274 002 343 600 759 238 879 407 717 683 812 569 856 868 191 105 719 881 609 844 749 382 650 659 405 731 912 118 371

20

859 653 434 767 126 401 142 075 931 032 048 744 713 102 902 681 543 583 079 440 116

21

159 446 970 059 031 323 136 149 208 178 209 295 472 477 063 556 357 986 285 998 020 507 662 805

22

123 605 412 052 396 332 742 228 881 545 940 588 356 171 614 173 146 086 865 283 298 731 801 007 461 557 196 316 160 695 458

23

207 320 477 728 285 015 610 623 775 983 695 141 146 086 865 283 298 968 773 717 116 181

24

635 045 721 893 462 501 081 700 452 458 975 476 270 715 320 691 937 443 374 668 312 777 125 272 262 042 504 118 269 727 006 288 801 011 662

25

311 214 352 051 388 096 121 431 982 083 668 600 945 771 911 465 593 869 105 410 520 971 220 687 539 021

INFORMACIONES DE ÚLTIMA HORA

Servicio telegráfico del Exterior

(De la Agencia Havas y de nuestros corresponsales)

LA OFENSIVA ITALIANA

Una información oficiosa

ROMA, noviembre 16. — La agencia Stefani publica que como fué anunciado en los boletines de guerra del 1.º y 2 del corriente mes, mientras que vigorosa y feliz nuestra ofensiva se desarrollaba sobre la orilla norte de la meseta del Carso, también en la zona este de Gorizia, nuestras tropas sobrepasando las grandes dificultades del terreno y la resistencia encarnizada del enemigo, lograron realizar un notable salto adelante sobre las pendientes situadas al noroeste del monte San Marco, llegando casi en contacto con la colina 171 que se encuentra a medio kilómetro aproximadamente al norte de San Marco y al este de la ruta que de la cumbre de ese monte conduce a Gorizia. Así nuestro frente que en ese trazo hasta el 1.º había tenido una forma cóncava hacia nosotros, llegó a tener una forma sensiblemente convexa hacia los enemigos. En esa zona, en el alba del 14 se desarrolló el ataque del cual habla lacónicamente el boletín del 15. Los austriacos después de un violento bombardeo de nuestras líneas del este de Vestolibiza dirigieron sus asaltos contra el trazo del frente comprendido entre las ruinas de dos islotes mantenidos por nosotros llamados uno "Casa di ruta" y otra "Casa del due pini", casi al lado de la ruta del monte San Marco a Gorizia. Cinco olas sucesivas de la infantería enemiga llegaron con una violencia siempre creciente a chocarse contra nuestros atrincheramientos. Pero a pesar de que el fuego intenso de la preparación de las artillerías enemigas hubo dañado sensiblemente nuestras defensas y aunque los violentos tiros de atajo del adversario impidieron la llegada de refuerzos, nuestras infanterías se mantuvieron sólidamente en su posición e hicieron fracasar todos los esfuerzos del atacante segando cada vez sus filas con fuegos precisos y rápidos. Habiendo visto que toda tentativa era vana, el enemigo concentró entonces contra el corto trazo de frente entre "Casa di ruta" y "Casa due pini", de aproximadamente 200 metros el fuego de las numerosas artillerías de todo calibre colocadas en esa zona.

En esas condiciones conservando siempre a "Casa di ruta" y "Casa due pini", se hizo oportuno efectuar la evacuación de las trincheras interpuestas por nuestras infanterías que se replegaron de su centenar de metros de posiciones más abrigadas contra la violencia del fuego enemigo.

Los prisioneros tomados por nosotros confirmaron la importancia de las fuerzas enemigas empleadas en los ataques, dos batallones de infantería y uno de feldjager y las graves pérdidas sufridas por ellos.

PARTE OFICIAL FRANCES

PARIS, noviembre 16 — Se dió a la publicidad el siguiente comunicado oficial:

Al norte del Somme, el enemigo no renovó sus tentativas contra nuestro frente.

Al sud del Somme atacamos durante la noche la parte este de Pressoire, ocupada por el enemigo, donde los franceses resistían con admirable energía.

Gracias a la mordaz tenacidad de nuestras tropas, arrojamos a los alemanes fuera de la aldea. Después de un combate encarnizado y bajo un bombardeo de extrema violencia, Pressoire quedó completamente en nuestro poder.

El terreno ganado el día 7 fué íntegramente mantenido.

Según nuevas informaciones, el enemigo, quien empeñó en el ataque de ayer fuerzas pertenecientes a tres divisiones, sufrió pérdidas muy elevadas, y el único resultado que obtuvo fué el fracaso que sufrió.

Al oeste de Reims, un golpe de mano intentado por el enemigo después de una previa preparación de artillería, contra un trinchera francesa, fracasó bajo nuestro fuego de barrida.

En el resto del frente no aconteció nada digno de mención.

Hundimiento de un vapor griego

LONDRES, noviembre 16.—El Lloyd anuncia que el vapor griego "Bárbara" ha sido hundido por un submarino.

El vapor hundido desplazaba 2831 toneladas.

INGLATERRA

La estabilidad económica

LONDRES, noviembre 16 — Mr. Dugald Clerk, presidente del consejo de la sociedad Real de Artes, hablando en esa sociedad, sobre la estabilidad de la Gran Bretaña, declaró que los réditos anuales de todo el imperio británico, se elevan a 150.000 millones de francos, de los cuales la parte producida por el Reino Unido, es de 62 por ciento.

Si se comparan los réditos de Alemania, según las mismas estadísticas alemanas, se vé que Alemania alcanzó solamente la situación que teníamos en 1874.

Siendo así, que los réditos de cada habitante son más elevados en Inglaterra, estamos en una situación mucho mejor que Alemania para costear la guerra.

Las economías anuales alcanzarán, seguramente, este año, varios millares de millones de libras esterlinas. Este aumento de los recursos, debe hacer desaparecer toda inquietud de no encontrar dinero para una guerra prolongada.

Pocos comprenden la verdad esencial de que las mercaderías y los servicios comerciales son, al fin de cuentas, pagados únicamente con mercaderías y con servicios.

La indemnización de guerra que deberá ser pagada a la "entente", deberá ser suficiente para restaurar a Bélgica, Francia, Rusia y Servia.

Esta indemnización podrá ser pagada únicamente en mercaderías, y absorberá una gran parte de los réditos de Alemania y de Austria por espacio de muchos años en el porvenir. Toda su potencia de producción servirá para reparar los daños materiales que ellas, Alemania y Austria causaron.

FRANCIA

Argentino en el frente

PARIS, noviembre 16. — El caracterizado miembro de la colonia argentina, que según se anunció ayer, se enganchó en uno de los regimientos de la legión extranjera, hasta el fin de la guerra, es el señor Carlos Harilaos.

ESTADOS UNIDOS

Misión a Sud América

NUEVA YORK, noviembre 16. — Se anuncia que el consejo de la iglesia episcopal metodista, proyecta desarrollar las misiones extranjeras en Sud América, y que destinará un medio millón de dólares para ese fin.

Noticias españolas

En el congreso de diputados

Discusión del presupuesto

MADRID, noviembre 16. — En la sesión del congreso, el diputado por Valladolid, señor D. César Silio y Cortés, criticó al gobierno, por la pasividad que manifestó ante las exigencias de los ferroviarios, acusándole de coacciones con las compañías que admitieron agitadores ante la presente amenaza de huelga general.

El ministro de la gobernación, señor Ruiz Jimenez, le contestó, refutando sus argumentos.

MADRID, noviembre 16. — Se anuncia que continúa la discusión empezada ayer sobre el presupuesto extraordinario del fomento.

BRASIL

Conferencia sobre la Argentina. — En la sociedad nacional de agricultura. — Fallecimiento. — Academia brasileña de letras. — Las tarifas telefónicas. — Nombramiento. — Calor.

RIO DE JANEIRO, noviembre 16. — En la última reunión celebrada por la sociedad rural de agricultura, institución que preside el general Lauro Müller, el diputado por Minas Geraes, doctor Juan Nogueira Penido, que ha estado varias veces en la Argentina, dió su anunciada conferencia sobre ese mismo país.

El doctor Penido habló ante escogido auditorio, largamente sobre la visita a Buenos Aires describiendo minuciosamente su vida intensa, su perio. dismo y sus hombres. De todo cuanto vió y oyó.

Asimismo se ocupó con detención y nuciosidad de la sociedad Rural Argentina, sus esfuerzos y los provechos que su obra ha aportado a esa gran república.

Terminó su conferencia incitando al Brasil a colocarse a su vez al lado de la Argentina, como las demás naciones sudamericanas, de manera de formar una América Austral para hacer pendant con Norte América y defender al contingente de cualquier tentativa extranjera.

—En la madrugada de hoy falleció el capitán de mar y guerra Pedro Vellos Rebello, distinguido marino que actualmente ejercía el cargo de director del puerto de Río Janeiro.

El extinto se hallaba emparentado con las más distinguidas familias de Minas Geraes y esta capital.

El sepelio de sus restos tendrá lugar mañana, siéndole rendidos los honores militares de ordenanza.

—La academia brasileña de letras ha informado oficialmente al ministro de relaciones exteriores, general Lauro Müller, que en la última sesión celebrada por su consejo directivo, quedó fijada la fecha del 12 de mayo de 1917, para recibirlo como miembro de la misma academia.

—Continúa la agitación contra el proyecto aumentado de las tarifas telefónicas.

—Ha sido nombrado jefe de la secretaría del ministerio de relaciones exteriores el doctor Silvio Romero (hijo).

—Ha comenzado a reinar en esta capital una temperatura calurosa.

CHILE

SANTIAGO DE CHILE, noviembre 16. — El presidente de la república, señor Sanfuentes, telegrafió efusivos saludos al presidente del Brasil, doctor Wenceslao Braz, con motivo del aniversario brasileño.

—Las empresas de los ferrocarriles Buenos Aires al Pacífico y Trasandino Chileno, ha resuelto prorrogar hasta el 31 de marzo de 1917 en vigencia, las tarifas rebajadas de diversos artículos de consumo.

—En el mes de enero de 1917 iniciará sus operaciones el nuevo Banco Francés.

—La situación política ministerial continúa en el mismo estado. Se espera la resolución de la junta central Radical, respecto a la organización del gabinete universal.

—Esta tarde en el ministerio de guerra habrá una gran manifestación en honor del general Parra, con motivo de su retiro del ejército.

—Los diarios dedican artículos elogiosos a los industriales nacionales que concurrirán a la exposicion de frutas que se realizará en Río de Janeiro.

atención a la adquisición de los submarinos, en los círculos de la armada se habla de la necesidad de construír estaciones navales en Arica y Punta Arenas.

—Comunican de Lima que las importaciones de 1915 fueron menores que las importaciones de 1914 de 1.700.000 libras esterlinas y las exportaciones aumentaron en 5.500.000 libras esterlinas.

—Informan de La Paz que el ministro argentino, doctor C. de Estrada, presentó a la cancillería al cónsul general señor Galarce.

URUGUAY

MONTEVIDEO, noviembre 16.—Con los títulos "Suspicacias y recelos", editorializa "El Siglo" en la siguiente forma: "Al ocuparnos de la suspensión de la visita al ministro de relaciones exteriores a Río Janeiro, hacíamos notar la inconveniencia que había en hacer ese viaje en la misma fecha en que lo hicieran los cancilleres argentino y chileno, que a estar a las informaciones publicadas, la ida de ambos ministros a la capital brasileña, estaba relacionada con el tratado del A. B. C., lo que hacía inoportuna la presencia del de nuestro país. La suspensión del viaje quizás haya librado al ministro de hacer un papel desairado siendo de felicitarse que haya resuelto ir a Río evitando coincida su estadía allí con la de los cancilleres de la Argentina y Chile. Estas entrevistas son de carácter delicado y suscitan suspicacias y recelos a poco que su objeto parezca ser otro que el de un simple acto de cortesía. Por desgracia, la diplomacia americana sigue el mismo sistema de secreteos y conciliábulos de la europea, a pesar de la diferencia que existe en las formas de gobierno entre el antiguo y nuevo mundo. En las repúblicas, por el hecho de residir la soberanía en el pueblo, no deberían realizarse convenios y tratados que no fueran dilucidados públicamente, con lo que se evitarían desconfianzas mutuas y se harían más raras las posibilidades de conflicto. Son esos tratados secretos en cuya tramitación no intervienen los pueblos y de los que a ciencia cierta no se conocen sus cláusulas, los causantes de casi todas las guerras, incluso la contienda actual, que no es más que crisis de suspicacias y recelos que en Europa sembraron las alianzas con su obligada escuela de armamentos, espionajes, etc.

"A la irresistible situación creada por una diplomacia que actúa secretamente a espaldas de los pueblos, forzoso era que se rompieran las hostilidades haciendo surgir esa espantosa catástrofe cuyo fin no se vislumbra todavía. La política de las desconfianzas, de las reservas, de las tramiaciones ocultas, es perniciosa en grado máximo en tanto que la franqueza en las relaciones internacionales, disipa todo recelo y evita todo peligro. Hacemos estas reflexiones porque, refiriéndose a la suspendida visita de los cancilleres argentino y chileno y uruguayo a Río Janeiro, la prensa de Buenos Aires hace una serie de consideraciones que no son más que una demostración de esa suspicacia y esos recelos a que nos venimos refiriendo".

Termina el artículo con el siguiente párrafo: "Consideramos que esas cavilosidades carecen de fundamento efectivo, lo que no obsta para que creamos procede obrar de tal manera, que ninguno de los actos de nuestra diplomacia dé asidero a suponer la existencia de convenios secretos, pues si pecadores son en general éstos, no lo es menos la simple suposición de que existen".

Ecos Parlamentarios

Después de las 4 de la tarde concurrió a su despacho de la presidencia del Senado el vicepresidente de la nación doctor Luna, quien recibió la visita de varios senadores, diputados y algunos particulares.

COMISION DE PRESUPUESTO

La comisión de presupuesto de la cámara de diputados se reunió a las 4 de la tarde, presidida por el doctor Echague.

Continúase con el estudio del anexo de instrucción pública.

REBAJA DE SUELDOS

Alguno de los miembros de la comisión tiene el propósito de proyectar la rebaja de algunos altos sueldos de la administración nacional y pedir la supresión de algunos puestos que considera innecesarios.

MAUSOLEO AL GENERAL PAZ

Est proyecto que tien usa larga espera en las carpetas de las comisiones, pasará posiblemente a la comisión de presupuesto, para que sea incluído en la ley de gastos para el año venidero.

Por ese proyecto se destina la suma de 50.000 pesos para la erección de un monumento al general José María Paz.

GUERRA Y MARINA

PASES EN EL EJERCITO

El director general de personal, coronel Aranzadi, ha dispuesto los siguientes pases:

A la guardia nacional los tenientes coroneles Amadeo Jolly Medrano y Juan Climaco Toranzo; a la dirección general de administración el teniente coronel José Romero; a la disponibilidad por el término de seis meses el teniente coronel Américo Sassi; a igual destino, por tres meses, el teniente 1.o Francisco R. Delgado.

TRANSPORTE PAMPA

Este buque salió de Nueva York para Filadelfia donde debe terminar el cargamento de carbón, materiales, etc. que había de conducir a este puerto.

JUSTICIA MILITAR

Se ha resuelto que los jueces de instrucción del ministerio de guerra eleven a la dirección general de personal, por intermedio de la división a la cual estén adscriptos el informe mensual de las causas que tengan en trámite y a que se refiere el boletín militar núm. 821, segunda parte.

ELEVACION DE ACTAS

El doctor González ha dictado una resolución disponiendo que la fecha de elevación de las actas a que se refiere la resolución inserta en el boletín militar núm. 1127 se entenderá que es la que determina el boletín número 1032 para las actas de efectos inutilizados, salvo en los casos cuya reposición inmediata sea necesaria y no pueda llevarse a cabo por los depósitos de los cuerpos, en cuyo caso se elevarán sin esperar al trimestre.

INSPECCION DE ARMAMENTO

Dictóse una resolución disponiendo que los jefes de los cuerpos destacados en las localidades donde existan polígonos de tiro dispongan que los armeros a sus órdenes practiquen mensualmente una inspección al armamento que ellos tienen, debiendo elevar a la dirección de material el informe respectivo con las novedades que hubieren.

DENEGACION DE PENSIONES

En el boletín militar correspondiente al día de hoy se inserta una extensa resolución en virtud de la cual no se hace lugar a las solicitudes de pensión formuladas por numeroso personal de tropa, a causa de no encontrarse comprendidos los recurrentes dentro de los términos del artículo 30, inciso A, capítulo IV de la ley de cuadros y ascensos número 9675.

MUNICIPALES

INSPECCION DEL DOCTOR LLAMBIAS

Esta mañana, a las 10.30, acudió a su despacho el nuevo intendente de la capital doctor Joaquín Llambías, firmando varios expedientes atrasados y recibiendo numerosas visitas, entre ellas la del señor De Bary y el diputado por la capital doctor Bonifacio, con quien conversó largamente.

Esta tarde, desde las 3, el doctor Llambías, en compañía de su secretario, inspeccionó detenidamente las diversas dependencias y oficinas de la Intendencia, tomando nota del estado de cada una de las mismas.

Hasta la semana que viene no se efectuarán los nombramientos de los secretarios de Hacienda y Obras Públicas.

CONSTRUCCION DE PASARELAS

Con objeto de mejorar la vialidad en el cruce de la calle Cachimayo y Santander, donde la subintendencia de Flores está efectuando actualmente trabajos de nivelación y desague se ha solicitado del departamento de Obras Públicas la construcción y colocación de ocho pasarelas para peatones en dicho paraje, las cuales se consideran necesarias, por tratarse de un lugar muy bajo, en el que en días de fuertes lluvias se acumula gran cantidad de agua.

CONTADOR JUBILADO

Con motivo de la reciente jubilación del ex contador general de la Municipalidad, señor Máximo Butta, un núcleo considerable de empleados de la Intendencia y amigos suyos le ofrecerán mañana un banquete, a las 5 de la tarde.

La comisión organizadora de la demostración le hará entrega en el acto de un álbum con la firma de cuantos se han adherido a esa muestra de afecto.

CONCIERTOS

La banda municipal dará un concierto esta tarde en la plaza mayor hasta las 6.30. La misma banda comenzará desde el domingo próximo la serie de sus conciertos en la Sociedad Rural de Palermo.

CONSTRUCCION DE CANALETAS

Las cuadrillas del departamento de Obras Públicas están procediendo a la construcción de canaletas en las calles siguientes:

Colpayo de Planes a Aranguren, General de Cruz a Itaquí, Santander de Montero a Centenera, San Ramón de Directorio a Tandil y Avelino Díaz de Varela a Castañón.

PALACIO DE JUSTICIA

TURNOS JUDICIALES

Fuero civil, a cargo del doctor Uladislao Padilla, actuando los secretarios doctor Saguier el día de hoy, 23 y 30, doctor Palacios, 17 y 24; doctor Fox, 18 y 25; doctor Quesada, el 20 y 27; doctor Bollini, el 21 y 28 y doctor Ferrari el 22 y 29.

Fiscal, doctor M. de Vedia y Mitre.

Recusaciones: interviene el doctor Pedro V. Meléndez.

Fuero comercial: Corresponde al doctor Juan B. Estrada, con los secretarios: doctor Ramírez, 16, 21 y 25; doctor Castiarena, 17, 22, 27 y 30; doctor Sabatier 18, 23 y 28; doctor Foié 20, 24 y 29.

Fiscal: doctor Gastón Federico Tobal.

Recusaciones: Corresponde intervenir al doctor Tristán M. Avellaneda.

SENTENCIAS COMERCIALES

Han sido dictadas por el juez de comercio doctor Tristán M. Avellaneda las siguientes sentencias:

Salaberry y Bercetche contra Pedro González, sobre cobro de pesos, el juez hace lugar a la demanda instaurada por el señor Salaberry y Cía., con costas.

—Ludovina P. de Tagliamonte contra Juan M. Tazzano, sobre rescisión de un contrato y daños y perjuicios, rechaza la demanda, con costas.

—José J. Lavagno contra Manuel Uccetta, cobro de pesos, se rechaza la acción instaurada, con costas.

—Juan Sabianhi contra Maximiliano Niexes, cobro de pesos, hace lugar a la demanda, con costas.

—La Aurora contra Mariano Celaya, cobro de pesos, se condena al demandado, con costas.

—Dora Oroz, deduciendo tercería en el juicio Banco Proveedor del Río de la Plata contra Estela Seoane, sobre cobro de pesos, se rechaza la tercería, con costas.

—Banco de Galicia y Buenos Aires contra Josefa Ruiz de Carcodo, sobre cobro de pesos, rechaza la excepción, con costas.

—Desiderio L. Mathis contra la Bahía Blanca, cobro de pesos, condena a la compañía a pagar la suma reclamada, con costas.

—La Platense contra Juan B. Córdoba, cobro de pesos, no hace lugar a la prevención de instancia, con costas.

MUNDO COMERCIAL

EXTERIOR

Trigo

CHICAGO, noviembre 16. — Se realizaron hoy operaciones con mercado estacionario.

Para el trigo colorado americano, embarque en el mes de diciembre, hoy se obtuvo el precio de 187 3|8.

El último precio anotado fué de 187 3|8 en centavos oro americano por bushel.

Para remesas a entregar en el mes de mayo se anotó hoy el precio de 192 3|8, registrándose en las operaciones últimas el precio de 192 3|8.

WINNIPEG, noviembre 16. — El trigo colorado americano, entrega en el mes de diciembre se negoció en la primera rueda realizada hoy en este mercado al precio de 191.

El precio adquirido para remesas a entregar en la misma fecha, en las operaciones últimas fué de 190 5|8.

Estos precios son en centavos oro americano, por bushel.

Maiz

LIVERPOOL noviembre 16.—El maiz del Río de la Plata para embarques a realizar en los meses de noviembre y diciembre obtuvo hoy el precio de 6|9 chelines por busel. El precio obtenido en las operaciones últimas fué de 6|0 chelines por bushel.

CHICAGO, noviembre 16. — Para el maiz mixto americano a entregar en diciembre se registró hoy el precio de 97.

En las operaciones realizadas ayer se cotizó a 96 1|4 centavos oro americano por bushel.

LINO

CALCUTA, noviembre 16. — El lino cuyas entregas deben efectuarse en los meses de noviembre y diciembre, se negoció hoy a 100 chelines, anotándose ayer a 100 chelines por quarter de 410 libras libras.

HULL, noviembre 16. — El lino cuya entrega debe efectuarse en los meses de noviembre y diciembre, se cotizó hoy a 94|6 chelines por quarter de 410 libras.

El precio anotado ayer para esas mismas operaciones fué de 94|6.

DULUTH, noviembre 16.—El lino entrega en diciembre se negoció hoy en este mercado 280.

El precio obtenido para las remesas a entregar en la misma fecha en las operaciones de ayer fué de 279 1|4.

Para remesas a entregar en el mes de mayo se anotó al precio de 287, anotándose ayer a 285 1|2 centavos oro americano por bushel.

EXISTENCIA VISIBLE DE CEREALES

LIVERPOOL, noviembre 16. — Se conocen aquí las siguientes cifras acerca de las cantidades mundiales visibles de trigo y harina:

En este mes, 29.640.000 quarters: en el mes anterior, 26.000.000, y en el mismo período del año pasado, 25.000.000 de quarters.

VENTAS DE MAIZ

LIVERPOOL, noviembre 16. — Fué vendido hoy aquí, con destino a órdenes, un cargamento parcial de 3.800 toneladas de maíz a 62 chelines y 6 peniques, el quarter.

TRIGO

LIVERPOOL, noviembre 16. — De hace días no se realizan operaciones en este mercado en trigo.

MERCADO COMERCIAL DE LONDRES

LONDRES, noviembre 16.—

Tipo de descuento del banco de Inglaterra	6 o|o
Consolid. Británicos 2 1|2 o|o.	56 1|4
Títulos argentinos	
Empréstito nacional 1897, 6 o|o ley número 3387.	66.—
Bonos Obras de salubridad, etc., de Buenos Aires, 1891, 5 o|o.	90.—
Empréstito Argentino de Obras Públicas, 1886, 5 o|o.	92 1|2
Empréstito Argentino de Conversión 1889 en lib. 4 1|2 o|o	81.—
Empréstito Argentino interno de 1909, 5 o|o.	88.—
Province of Buenos Aires, 6 o|o to 3 1|2 o|o Loan of 1906.	46.—

BOLSA DE PARIS

PARIS, noviembre 16.—

Renta Francesa, 5 o|o.	87.65
Renta Francesa, 3 o|o.	61.10

BOLSA DE MONTEVIDEO

MONTEVIDEO, noviembre 16. — De mayores proporciones que en el día de ayer fueron hoy los negocios de la primera hora oficial de operaciones en títulos del mercado de valores de esta Bolsa, no obstante lo cual la plaza mantiene la misma característica con que se iniciaron las operaciones de la semana, esto es: firme. Los negocios de hoy en títulos oficiales y acciones bancarias realizadas al contado y a plazo, revelaron el cierre de las operaciones los siguientes precios de cotización:

Títulos hipotecarios serie P, a 90; id serie Q, a 90.10; id para fin de mes, a 90.30; id para fin de diciembre, a 91.

Deuda consolidada, a 62.20.

Banco Italiano, a 134.50.

—No hubo hoy en este puerto entrada de vapores.

Sale hoy de ajuí para ésa el vapor Ciudad de Buenos Aires.

INTERIOR

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE BUENOS AIRES

Primera rueda

Trigo: para enero, entrega sobre dársena, 600 toneladas a 15.85; para febrero, 200 id a 15.70 pesos.

Maíl: para diciembre, entrega sobre dársena, 1.000 toneladas a 11.75; para enero, 2.800 a 12.40; 400 id a 12.42; 1.400 id a 12.40; 400 id a 12.36; 1.400 id a 12.35; 200 id a 12.34; 400 id a 12.35; 400 id a 12.32; 800 id a 12.30; 400 id a pesos 12.27.

Avena: para diciembre, entrega sobre dársena, 200 toneladas a 10.80; para enero, 400 id a 11.50; 2.400 id a 12 pesos.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE ROSARIO

Primera rueda

Trigo: para diciembre, 200 toneladas a pesos 14.90; par enero, 200 id a 15.35.

Maíz: para diciembre, 200 toneladas a 11.17; para enero, 400 id a 11.75 pesos.

Lino: para enero, 300 toneladas a pesos 26.50; para febrero, 100 id a 26.50; 200 id a 24.65.